

دار التمويل ش.م.ع

البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

دار التمويل ش.م.ع

البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

الصفحات

٢ - ١

تقرير مدقق الحسابات المستقل

٤ - ٣

بيان المركز المالي الموحد

٥

بيان الدخل الموحد

٦

بيان الدخل الشامل الموحد

٨ - ٧

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد

٩

بيان التدفقات النقدية الموحد

٧٥ - ١٠

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

تقرير مدقق الحسابات المستقل إلى السادة المساهمين في شركة دار التمويل ش.م.ع

تقرير حول البيانات المالية الموحدة

لقد قمنا بتدقيق البيانات المالية الموحدة لشركة دار التمويل ش.م.ع ("الشركة") وشركاتها التابعة (معاً "المجموعة") والتي تتكون من بيان المركز المالي الموحد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ والبيانات الموحدة للدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتغيرات النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وملخص السياسات المحاسبية الهامة والإيضاحات التفسيرية الأخرى.

مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية الموحدة

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه البيانات المالية الموحدة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية، وكذلك إعدادها طبقاً للأحكام السارية للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، وعن تلك الرقابة الداخلية التي ترى الإدارة أنها ضرورية لكي تتمكن من إعداد بيانات مالية موحدة خالية من أي أخطاء جوهرية، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو خطأ.

مسؤولية مدقق الحسابات

نتحضر مسؤوليتنا في إبداء رأينا حول هذه البيانات المالية الموحدة بناء على عملية التدقيق التي قمنا بها. لقد أجرينا تدقيقنا وفقاً لمعايير التدقيق الدولية. تستدعي هذه المعايير التزامنا بالمتطلبات الأخلاقية وتحطيم وتتنفيذ عملية التدقيق للتوصل إلى تأكيد معقول حول ما إذا كانت البيانات المالية الموحدة خالية من أي أخطاء جوهرية.

تضمن عملية التدقيق القيام بإجراءات للحصول على إثباتات تدقيق حول المبالغ والإفصاحات الواردة في البيانات المالية الموحدة، تستند الإجراءات المختارة إلى تقيير مدقق الحسابات، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية للبيانات المالية الموحدة، سواء كان ذلك بسبب الاحتيال أو الخطأ. وعند القيام بتقييم تلك المخاطر، يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار الرقابة الداخلية المتصلة بإعداد المنشأة وعرضها العادل للبيانات المالية الموحدة بهدف تصميم إجراءات التدقيق المناسب حسب الظروف، وليس لغرض إبداء الرأي حول فعالية الرقابة الداخلية للمنشأة. تضمن عملية التدقيق كذلك تقييماً لمدى ملاءمة السياسات المحاسبية المستخدمة ومعقولية التغيرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة، وكذلك تقييماً لأسلوب عرض البيانات المالية الموحدة بشكل عام.

نعتقد أن إثباتات التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة لتوفير أساس مناسب للرأي الذي ندينه بناء على عملية التدقيق.

برلين ووترهاوس كورنرز، (فرع أبوظبي)، رخصة رقم ١٠٠١٣٠١
مركز أبوظبي التجاري، الطابق التاسع، ص.ب. ٤٥٢٣، أبوظبي - الإمارات العربية المتحدة
هاتف: ٢٢٩٤٦٨٠٠، فاكس: ٢٢٦٥٦٦١٠، (٠٢) ٤٩٧١٦٩٠
www.pwc.com/me



تقرير مدقق الحسابات المستقل
إلى السادة المساهمين في شركة دار التمويل ش.م.ع (تابع)

الرأي

برأينا، تعتبر البيانات المالية الموحدة بشكل عادل ومن كافة النواحي الجوهرية عن المركز المالي للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ وادانها المالي وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

تقرير عن المتطلبات القانونية والتنظيمية الأخرى

إضافة إلى ذلك ووفقاً لمتطلبات القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، نفيدكم بما يلي:

- (١) أننا قد حصلنا على كافة المعلومات التي اعتبرناها ضرورية لأغراض تدقيقنا.
- (٢) أن البيانات المالية الموحدة قد أعدت، من كافة النواحي الجوهرية، طبقاً للأحكام السارية للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥.
- (٣) أن المجموعة قد احتفظت بفاتور محاسبية سليمة.
- (٤) أن المعلومات المالية التي يتضمنها تقرير رئيس مجلس الإدارة تتوافق مع الدفاتر المحاسبية للمجموعة.
- (٥) أن المجموعة قد قامت بشراء أسهم والاستثمار فيها خلال السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، كما هو مبين في الإيضاحين (٥) و (٦) من البيانات المالية الموحدة.
- (٦) أن الإيضاح رقم (٣٢) من البيانات المالية الموحدة يبين المعاملات الهامة مع الأطراف ذات العلاقة والشروط التي بموجبها أبرمت هذه المعاملات.
- (٧) أنه بناءً على المعلومات المقدمة لنا لم يلفت انتباها ما يجعلنا نعتقد بأن المجموعة قد خالفت خلال السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ أيها من الأحكام السارية للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، أو فيما يتعلق بالشركة ونظمها الأساسي بشكل يمكن أن يكون له تأثير جوهري على أنشطة الشركة أو مركزها المالي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.
- (٨) أن المجموعة لم تقدم أي مساهمات اجتماعية خلال السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، كما هو مبين في الإيضاح (١-٢) من البيانات المالية الموحدة.

برايس ووترهاوس كورنرز
١٦ فبراير ٢٠١٦

هذا نماذج

جل فاخوري
سجل مدققي الحسابات المشتملين رقم ٣٧٩
أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة

دار التمويل ش.م.ع
بيان المركز المالي الموحد

١ يناير ٢٠١٤ (مداد بيانها) ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مداد بيانها) ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٥ إيضاحات ألف درهم		
٩,٤٩٧	٣٥,٣٠٤	٧,٤٠٢	٤	الموجودات
١,٠٩٣,٠٨١	٩٣١,٤٥٧	١,٢٧٨,٠٤٣	٤	ارصدة نقدية
٢٨٠,٠٠١	٦٢٩,٤٩٧	٦٨٢,٤٩١	٥	مبالغ مستحقة من البنوك
٢٠١,٣٥٥	٢٤٨,٣٧٧	٢٥٥,٧٤٤	٥	استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال
٢٨٤,٤٨٥	٢٣١,٥٩٢	١٦٧,١٩٣	٥	الدخل الشامل الآخر
١,٤٠٣,٣٦٠	١,٩٣٩,٨٧٨	٢,١٠٢,٥٣٤	٦	استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال
١٠٠,٤٤٢	١٣٨,٨١١	٢٠١,١٨٩	٧	الربح أو الخسارة
٣٠,٤٢٢	٤٤,٥٠٧	٥١,٦٨٧	٨	استثمارات مدرجة بالتكلفة المطافة
٦,٠٠٠	٦,٠٠٠	٦,٠٠٠	٩	فروض وسلفيات
٢٨٨,٠٨٢	١٣,٤٢١	١٥,٦٣٨	١٢	موجودات تمويلية واستثمارية إسلامية
١٥,٥٩٦	١٤,٢٩٠	٨,٥٣٣	١٣	استثمار في شركة زميلة
-	٢٩٥,٠٠٠	-	١٤	وديعة نظرية
٢٥٣,٩٢٠	١٩٤,٢٨١	١٣٩,٣٨٢	١٥	ممتلكات وتجهيزات ومعدات
٣,٩٦٦,٢٤١	٤,٧٢٢,٤١٥	٤,٩١٥,٨٣٦		موجودات غير ملموسة
١٢٣,٤١٥	١٢٣,٤١٥	١٢٦,٠١٥	٣٤	استثمارات عقارية
٤,٠٨٩,٦٥٦	٤,٨٤٥,٨٣٠	٥,٠٤١,٨٥١		فوائد مدينة وموجودات أخرى
				موجودات مصنفة كمحفظة بها لغرض البيع
				مجموع الموجودات
				حقوق الملكية والمطلوبات
				حقوق الملكية
				رأس المال
٣٠٢,٥٠٠	٣٠٢,٥٠٠	٣١٠,٠٥٠	٢٠	أسهم خزينة
(٧,٢١٣)	(٩,٢٦٣)	(٩,٧٥٠)	٢٤	خطة مدفوعات الموظفين المبنية على أسهم
(١,٧٥٠)	(١,٧٥٠)	(١,٧٥٠)	٢١	احتياطي قانوني
١٢٣,٧٩٧	١٣١,٨٦٥	١٣٨,٧٢٢		احتياطي إعادة التقييم
١٨,٩٦٢	٢٢,٤٠٩	-		غيرات متراكمة في القيمة العادلة للاستثمارات المدرجة بالقيمة
(٤٤,٨٥٧)	(٥٢,٢٣٥)	(٥٧,٨٥٨)		العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
١٥٠,٠١٥	١٤٤,٣١٧	١٩٦,٢٣٤		أرباح محتجزة
-	-	٢٩٧,٨٥٠	١٠	stocks الشق الأول
٥,٤٠٤	٦,٢٤٩	٥,٣٧١		مكافآت مقرحة لأعضاء مجلس الإدارة
٥٤٦,٨٥٨	٥٤٤,٠٩٢	٨٧٨,٨٦٩		الحصص غير المسيطرة
١٤١,١٨٨	١٣٨,٢٨٦	٧٥,٣١٦	٣	
٦٨٨,٠٤٦	٦٨٢,٣٧٨	٩٥٤,١٨٥		صافي حقوق الملكية

بيان المركز المالي الموحد (تابع)

١ يناير ٢٠١٤ (معاد بيانها) الف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (معاد بيانها) الف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٥ إيضاحات الف درهم	المطلوبات
٢,٣٠٧,٠٢٠	٢,٩٤٠,٦١١	٢,٥٥٧,٥٨٠	ودائع العملاء
٤٣٨,٨٨٢	٥١٦,٤٢٦	٦٨٨,٠٩٥	حسابات هامشية
٢٠٧,٥٢٨	٦٤,٣٧٩	٧٣,٣٠٧	مبالغ مستحقة للبنوك
-	١٩٠,٠٠٠	٣٤٠,٠٠٠	قرص قصيرة الأجل
-	-	١٣٧,٥٠٠	قرض متوسط الأجل
١٢٩,٠٠٠	١٢٦,٣٠٠	-	صكوك غير قابلة للتحويل
٢٨١,٣٩٦	٢٨٧,٠٠٨	٢٥٠,٥١٧	فوائد دائنة ومطلوبات أخرى
٧,٨٨٢	٨,٨٢٦	١٠,٧٦٥	مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
٣,٣٧١,٧٠٨	٤,١٣٣,٥٥٠	٤,٠٥٧,٧٦٤	مطلوبات مرتبطة مباشرة بمحفظات مصنفة كمحفظة بها للبيع
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
٢٩,٩٠٢	٢٩,٩٠٢	٢٩,٩٠٢	مجموع المطلوبات
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
٣,٤٠١,٦١٠	٤,١٦٣,٤٥٢	٤,٠٨٧,٦٦٦	مجموع حقوق الملكية والمطلوبات
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
٤,٠٨٩,٦٥٦	٤,٨٤٥,٨٣٠	٥,٠٤١,٨٥١	الالتزامات ومطلوبات طارئة
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
١,٢٧٤,٦٢٢	١,٣٧٣,٤١٤	١,٨٠٤,٩٨٥	٢٥

تم اعتماد هذه البيانات المالية الموحدة والتصريح بإصدارها من قبل أعضاء مجلس الإدارة بتاريخ ١٠ فبراير ٢٠١٦، ووقعها نيابة عنهم:

السيد/ حميد ناظر
المدير العام

السيد/ محمد القبيسي
رئيس مجلس الإدارة

بيان الدخل الموحد

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر		
	٢٠١٤	٢٠١٥
ألف درهم (مادد بيانها)	ألف درهم	ايضاح
١٩١,١٣٣	٢٣٢,٨٩٠	٢٦
(٥٣,٨٣٣)	(٦٠,٠٠٥)	٢٦
١٣٧,٣٠٠	١٧٢,٨٨٥	
٨,٢٩٠	٢٥,٥٥٧	٥
١٤٥,٥٩٠	١٩٨,٤٤٢	
٥٩,١٢٥	٤٤,٥٨٨	٢٧
٧,٥٠١	(١,٦٧٤)	٢٨
(١٤,١٦٣)	٧٣٦	٢٩
(٧,٨٩٤)	(٥,١٢٩)	
٦٨,٣٤٢	١٧,٨٦٣	٣٠
٦,٣٣٠	٥٦,٣٧٧	١٤
٤,٨٤١	-	١٤
(١,٩١٥)	٧,١٨٠	٨
٨,٦٧٢	٥,٧٠٣	
٢٧٦,٤٢٩	٣٢٤,٠٨٦	
(١٠٩,٦١٦)	(١١٣,٨٨٦)	
(٥,٠٥٦)	(٦,٤٥٠)	١٢
(١,٣٠٦)	(٧٨٤)	١٣
(٥٦,٩٢٤)	(٦٥,٥٤٨)	
١٠٣,٥٢٧	١٣٧,٤١٨	
(٣٤,٩٣٢)	(٨٠,١٤٧)	٦
(٢,٨٥٥)	(٥,٧٦٣)	٧
٦٥,٧٤٠	٥١,٥٠٨	
٧,٥٨٤	١٠,١٨٩	٣٤
٧٣,٣٢٤	٦١,٦٩٧	
٨٠,٦٨٣	٦٨,٥٧١	
(٧,٣٥٩)	(٦,٨٧٤)	٣
٧٣,٣٢٤	٦١,٦٩٧	
٠,٢٤	٠,١٨	٣١

إيرادات الفوائد والإيرادات من الموجودات التمويلية
والاستثمارية الإسلامية
مصاريف الفوائد والأرباح الموزعة على المودعين
صافي إيرادات الفوائد والإيرادات من الموجودات التمويلية
والاستثمارية الإسلامية

صافي الإيرادات من الأدوات الدائمة
صافي إيرادات الفوائد والإيرادات من الموجودات التمويلية
والاستثمارية الإسلامية وصافي الإيرادات من أدوات الشفقة
الأول لرأس المال

صافي إيرادات الرسوم والعمولات
صافي (خسائر) أرباح العقود
صافي أرباح (خسائر) التأمين
الأرباح الموزعة على حملة السكوك
صافي الإيرادات من الاستثمارات
صافي الإيرادات من الاستثمارات العقارية
ربح من التقييم العادل للاستثمارات العقارية
حصة من ربح (خسارة) شركة زميلة
إيرادات تشغيلية أخرى، بالصافي

مجموع الإيرادات التشغيلية

رواتب ومصاريف متعلقة بالموظفين
استهلاك ممتلكات وتجهيزات ومعدات
إطفاء موجودات غير ملموسة
مصاريف عمومية وإدارية

الربح قبل صافي مخصصات الانخفاض في قيمة القروض
والسلفيات والموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية
صافي مخصص الانخفاض في قيمة القروض والسلفيات
صافي مخصص الانخفاض في قيمة الموجودات التمويلية
والاستثمارية الإسلامية

الدخل من الموجودات المصنفة كمحفظة للبيع

ربح السنة

العائد إلى:
مساهمي الشركة الأم
الحصص غير المسيطرة

العائد الأساسي والمخصّص على السهم المنسوب إلى الأسهم العادية
(بالدرهم)

بيان الدخل الشامل الموحد

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر		ربيع السنة
٢٠١٤	٢٠١٥	
إيضاح ألف درهم (معاد بيانها)		
٧٣,٣٢٤	٦١,٦٩٧	
		الدخل الشامل الآخر
		بنود لن يعاد تصنيفها في بيان الدخل الموحد:
		صافي الخسارة من الموجودات المالية المقاسة بالقيمة العادلة من
		خلال الدخل الشامل الآخر
		إعادة تقييم من تحويل الاستثمارات العقارية
		مكافآت مدفوعة لأعضاء مجلس الإدارة
		الخسارة الشاملة الأخرى للسنة
		مجموع الدخل الشامل للسنة
		العائد إلى:
		مساهمي الشركة الأم
		الحصص غير المسيطرة
٧٤,٦٢٧	٥٢,٤٩٩	
(٧,٧٥٧)	(٩,١٥٣)	٣
٦٦,٨٧٠	٤٣,٣٤٦	

(١) الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ١٠ إلى ٧٥ تعتبر جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

بيان التغيرات في حقوق الملكية المودع

الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ١٠ إلى ٧٥ تعتبر جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد (تابع)

المحصل	العقد المسجل	مكانته متقدمة لأصحابه مجلس الأدارة	أرباح متقدمة	نفقات متقدمة في القبضة العاملة	احتياطي إعادة التقديم	احتياطي لتغطية الفترة	أسهم خزينة الفترة	رأس المال الفترة	الرصيد في ١ يناير (٢٠١٥ مليون درهم)
المحصل غير المسيطر على السوق الأجنبي	العقد المسجل	مكانته متقدمة لأصحابه مجلس الأدارة	أرباح متقدمة	نفقات متقدمة في القبضة العاملة	احتياطي إعادة التقديم	احتياطي لتغطية الفترة	أسهم خزينة الفترة	رأس المال الفترة	الرصيد في ١ يناير (٢٠١٥ مليون درهم)
٦٨٧٨	١٣٨,٢٨,٦	٦٨,٥٧١	-	-	٦٢,٤٠٩	١٣١,٨٦,٥٧١	-	-	٣٠٣,٥٠٠
(١)	(٢,٢٧,٦)	(٢,٢٧,٦)	-	-	-	-	-	-	-
(٢)	(٢,٤٩)	(٢,٤٩)	-	-	-	-	-	-	-
٦٤٦	(٩,١٥٣)	٥٢,٤٩٩	-	-	-	-	-	-	-
٢٢	٢٢	-	-	-	٤,٢٠٠	٤,٢٠٠	-	-	-
(٤)	-	-	-	-	(٧,٥٥,٧)	(٧,٥٥,٧)	-	-	-
(٤)	-	-	-	-	(٣,٨٥٧)	(٣,٨٥٧)	-	-	-
(٦,٠٠,٨٠,٦)	(٥,٤٨,٣)	(١,٩٦,٠)	-	-	(٦,٩٦,٠)	(٦,٩٦,٠)	-	-	(٦,٨٨,٤)
(٨,١٢٥)	-	(٨,١٢٥)	-	-	(٨,١٢٥)	(٨,١٢٥)	-	-	(٨,١٢٥)
٩٥٦	٧٥,٣١٦	٨٨,٨٦٩	٢٩٧,٨٥٠	٥,٣٧١	١٩١,٢٣٤	(٦٧,٨٦٩)	١٣٨,٧٢٢	(١,٥٧,١)	(٩,٧٥,٠)
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ م.د									

الإضاحات المدرجة على الصفحات من ١٠ إلى ٧٥ تعتبر جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

بيان التدفقات النقدية الموحد

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر

		إضاح	
٢٠١٤	٢٠١٥		التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
ألف درهم (معدل بيان)	الف درهم		ربح السنة
٧٣,٣٢٤	٦١,٦٩٧		تعديلات لـ:
٥,٠٥٦	٦,٤٥٠	١٢	استهلاك ممتلكات وتجهيزات ومعدات
١,٣٠٦	٧٨٤	١٣	إطفاء موجودات غير ملموسة
(٤,٨٤١)	(٢,٦١٠)	٣٠	ربح من التقييم العادل لموجودات مصنفة محظوظ بها للبيع
٩٧٢	(١,٨٤٦)		ربح (خسارة) من استبعاد استثمارات مدروجة بالتكلفة المطفأة
١,٩١٥	(٧,١٨٠)		حصة من نتائج شركة زميلة
-	(٢٩,٥٢٧)		ربح من استبعاد استثمارات عقارية
(١٥,٨٠٩)	(٢٠,٥٥٠)		إيرادات من توزيعات أرباح الاستثمارات
(٩٠,٢٣٩)	(٣,٤١١)	٣٠	ربح من استبعاد استثمارات مدروجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٣٦,٧٣٤	٧,٨٩٩	٣٠	خسارة غير محققة من استثمارات مدروجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٣٤,٩٣٢	٨٠,١٤٧	٦	مخصص الانخفاض في قيمة القروض والسلفيات
٢,٨٥٥	٥,٧٦٣	٧	مخصص الانخفاض في قيمة الموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية
٩٤٤	١,٩٣٩		صافي الحركة في مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
٤٧,١٤٩	٩٩,٦١٠		التدفقات النقدية التشغيلية قبل التغيرات في رأس المال العامل
٢١٨,١٠٠	-		التغيرات في رأس المال العامل
(٤١,٢٢٤)	(٦٨,١٤١)		نقص في المبالغ المستحقة من البنك بعد ثلاثة أشهر
(٤٨٧,٩٩١)	(٢٤٢,٨٠٣)		زيادة في الموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية
(٢٣,٨٢١)	٥٤,٨٩٩		زيادة في القروض والسلفيات
-	١٣٧,٥٠٠		نقص (زيادة) في القوادن المدينة والموجودات الأخرى
(١٤٠,٠٠٠)	-		زيادة في قروض لأجل
٦٧٢,٠٧٩	(٣٦١,٠٠١)		نقص في الارصدة المستحقة من البنك
(٣٢,٨٧٦)	(٥٨,٥٢١)		(نقص) زيادة في ودائع العملاء
٧٧,٥٤٤	١٧١,٦٦٩		نقص في القوادن الدائنة والمطلوبات الأخرى
٢٨٨,٩٦٠	(٢٦٦,٧٨٨)		زيادة في الحسابات الهامشية
			صافي النقد (المستخدم في) الناتج من الأنشطة التشغيلية
(٧٣,٥٨٨)	(٩٠,٠٦٣)		التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية
١٩,٩٨٩	١٦,٨٦٥		شراء استثمارات مدروجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
(٢٦٨,٠٨٧)	(٩٠,٢٣٥)		متناصلات من بيع استثمارات مدروجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
٢٧٤,٥٧٠	٧٨,٣٨٠		شراء استثمارات مدروجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
(٢٩٩,٤٨٦)	(١٠,٥٢٣)		متناصلات من بيع استثمارات مدروجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٥١,٢٦٤	٧٦,٧٧٨		شراء استثمارات مدروجة بالتكلفة المطفأة
-	٣٢٩,٥٠٠		متناصلات من بيع استثمارات مدروجة بالتكلفة المطفأة
(١٧,١٠٧)	(١٠,٣٣٠)		متناصلات من بيع استثمار عقاري
-	١,٦٦٣		إضافات إلى ممتلكات وتجهيزات ومعدات
-	(٦,٩٦٠)		استبعاد ممتلكات وتجهيزات ومعدات
(١٦,٠٠٠)	-		استحواذ على شركة تابعة، صافى من النقد المستحوذ عليه
١٥,٨٠٩	٢٠,٥٥٠		استثمار في شركة زميلة
(٣١٢,٦٣٦)	٣١٥,٥٧٠		توزيعات أرباح مقروضنة
			صافي النقد الناتج من (المستخدم في) الأنشطة الاستثمارية
١٩٠,٠٠٠	١٥٠,٠٠٠		التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية
(٥,٦٥٤)	(٦,٢٤٩)		زيادة في القروض قصيرة الأجل
(٢,٧٠٠)	(١٢٦,٣٠٠)		مكافآت مدفوعة لأعضاء مجلس الإدارة
-	٢٩٧,٨٥٠		stocks غير قابلة للتغول
(٢٠,٠٥٠)	(٤٨٧)		إصدار stocks الثق الأول
٥,١٣٧	(٥٣,٨٤٠)		شراء أسهم خزينة
(٧٥,٦٢٥)	-		التغير في الحصص غير المسيطرة
١٠٩,١٠٨	٢٦٠,٩٧٤		توزيعات أرباح نقدية مدفوعة
٨٥,٤٣٢	٣٠٩,٧٥٦		صافي النقد الناتج من الأنشطة التمويلية
٨١٦,٩٥٠	٩٠٢,٣٨٢		صافي الزيادة في النقد وما في حكمه
٩٠٢,٣٨٢	١,٢١٢,١٣٨	٤	النقد وما في حكمه في بداية السنة
			النقد وما في حكمه في نهاية السنة

(٩) الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ١٠ إلى ٧٥ تعتبر جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

١ الأنشطة

دار التمويل ش.م.ع. ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة مسجلة في إمارة أبوظبي بدولة الإمارات العربية المتحدة طبقاً لأحكام قانون الشركات التجارية الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٨) لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته) والقانون رقم (١٠) لسنة ١٩٨٠ في شأن المصرف المركزي والنظام النقدي وتنظيم المهنة المصرفية والقرارات النافذة لمجلس إدارة مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي المتعلقة بشركات التمويل.

دخل القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ ("قانون الشركات التجارية") حيز التنفيذ اعتباراً من الأول من يوليو لعام ٢٠١٥ وتخضع المجموعة لأحكامه. تقوم المجموعة حالياً بتقدير ودراسة أحكام القانون المذكور وأثاره المتربعة عليه، ويتعين على المجموعة الامتثال الكامل لأحكام هذا القانون خلال فترة اثنى عشر شهراً من تاريخ دخول القانون حيز التنفيذ، وذلك وفقاً للأحكام الانتقالية الواردة بالقانون.

تأسست الشركة بتاريخ ١٣ مارس ٢٠٠٤ وبدأت عملياتها بتاريخ ١٨ يوليو ٢٠٠٤. تمارس الشركة نشاطها من خلال مكتبها الرئيسي في إمارة أبوظبي وفروعها المنتشرة في كل من أبوظبي ودبي والشارقة. تتألف الأنشطة الرئيسية للشركة من الاستثمارات وتمويل الأفراد والشركات وغيرها من الخدمات ذات العلاقة.

إن عنوان المقر الرئيسي المسجل للشركة هو ص.ب. ٧٧٧٨، أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة.

تمت الموافقة على إصدار البيانات المالية الموحدة للمجموعة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٠ فبراير ٢٠١٦.

١-٢ أساس الإعداد

أعدت البيانات المالية الموحدة للمجموعة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات المعايير الدولية للتقارير المالية المطبقة على الشركات التي تقوم بإعداد تقاريرها المالية وفق المعايير الدولية للتقارير المالية والأحكام المعمول بها بموجب قوانين دولة الإمارات العربية المتحدة. تمثل البيانات المالية الموحدة للمعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية.

إن البيانات المالية الموحدة للمجموعة معدة بدرهم الإمارات العربية المتحدة (الدرهم الإماراتي) الذي يعد العملة الوظيفية للمجموعة، وجميع المبالغ مقدرة إلى أقرب الف درهم (الف درهم)، باستثناء ما يرد خلاف ذلك.

أعيد بيان البيانات المالية الموحدة للمجموعة بعد تعديل البيانات المالية الموحدة للمجموعة والسجلات المحاسبية للفترة السابقة والذي أجري بناء على تعديل جوهري في رصيد القروض والسلفيات والاستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر وغيرها من الحسابات ذات الصلة. تظهر آثار إعادة البيان في الإيضاح رقم ٤١ من هذه البيانات المالية الموحدة.

مبدأ التكلفة التاريخية

لقد تم إعداد البيانات المالية الموحدة على أساس التكلفة التاريخية، باستثناء ما يلي:

- بعض الموجودات المالية والاستثمارات العقارية - المقاسة بالقيمة العادلة.
- الموجودات المحافظ عليها بغرض البيع - المقاسة بالقيمة العادلة بعد خصم تكلفة البيع.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٢-٢ تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة

١-٢-٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة السارية على الفترات المحاسبية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥

تاریخ السریان	المعايیر الجدیدة والتعدیلات الھامة علی المعايیر الساریة علی المجموعۃ
١ يولیو ٢٠١٤ بالرغم من اعتماد التطبيق على الفترة السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ فبراير ٢٠١٥.	<p style="text-align: right;">التحسينات السنوية لعام ٢٠١٢</p> <p>تعمل هذه التحسينات السنوية على تعديل المعايير لفترة التقارير المالية من ٢٠١٠ - ٢٠١٢، وتشمل تغييرات على ما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"> • المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٨، "القطاعات التشغيلية" تم تعديله لينص على الإفصاح عن الأحكام التي اتخذتها الإدارة عند تطبيق معايير التجميع على القطاعات التشغيلية، كما أنه يتطلب إجراء تسوية بين موجودات القطاعات وموجودات المنشأة عندما يتم إدراج موجودات القطاعات في التقارير المالية. • المعيار المحاسبي الدولي رقم ٦ "المنشآت والممتلكات والمعدات" والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٨ "الموجودات غير الملموسة" تم تعديلهما لتوضيح كيفية التعامل مع إجمالي القيمة الدفترية والاستهلاك المتراكم عندما تستخدم منشأة ما طريقة إعادة التقييم. • المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤، "إفصاحات الأطراف ذات العلاقة" تم تعديله كي يتم إدراج أي منشأة تقدم خدمات خاصة بكار موظفي الإدارة إلى المنشأة التي تعد التقارير أو إلى الشركة الأم لها ("شركة الإدارة") ضمن الأطراف ذات العلاقة. ويلزم الإفصاح عن المبالغ المحصلة على الشركة التي تعد التقارير.
١ يولیو ٢٠١٤ بالرغم من اعتماد التطبيق على الفترة السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ فبراير ٢٠١٥.	<p style="text-align: right;">التحسينات السنوية لعام ٢٠١٣</p> <p>• المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٣ "قياس القيمة العادلة" بشأن توضيح إعفاء المحفظة من المعيار رقم ١٣ - يوضح التعديل أن استثناء المحفظة من المعيار رقم ١٣ يسمح للمنشأة بقياس القيمة العادلة لمجموعة من الموجودات والمطلوبات المالية على أساس الصافي وينطبق ذلك على جميع العقود (بما في ذلك العقود غير المالية) التي تتدرج ضمن نطاق المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ أو المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩.</p>
١ يولیو ٢٠١٤ بالرغم من اعتماد التطبيق على الفترة السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ فبراير ٢٠١٥	<p>المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩، خطط المنافع المحددة: مساهمات الموظفين</p> <p>يوضح التعديل طريقة المحاسبة من قبل المنشآت التي لديها خطط تتطلب ربط المساهمات بالخدمة فقط خلال كل فترة.</p> <p>أما المنشآت التي لديها خطط تختلف فيها المساهمات عن الخدمة فستكون ملزمة بتسجيل المنافع الناتجة عن تلك المساهمات على مدى فترات عمل الموظفين. وينبغي على الإدارة أن تنظر في كيفية تطبيق هذه الطريقة.</p>

ليس لهذه الأحكام أي تأثير على البيانات المالية الموحدة للمجموعۃ.

لا توجد أي معايير أخرى من المعايير الدولية للتقارير المالية كانت سارية للمرة الأولى على السنة المالية التي بدأت في ١ يناير ٢٠١٥ وكان لها تأثير جوهري على البيانات المالية الموحدة للمجموعۃ.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٢ تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة (تابع)

٤-٢-٢ المعايير والتعديلات والتفسيرات الصادرة لكن غير السارية على الفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ ولم يتم تطبيقها بشكل مبكر

باستثناء المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩، لم تطبق المجموعة مبكراً أي معيار من المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة ذات الصلة التي قد تم إصدارها لكنها لم تدخل حيز التنفيذ حتى تاريخه.

١ يناير ٢٠١٦	<p>التعديل على المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٦، "الممتلكات والمنشآت والمعدات"، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٨، "الموجودات غير الملموسة"، بخصوص الاستهلاك والإطفاء يوضح هذا التعديل أنه من المفترض بوجه عام أن الإيرادات تعتبر أساس غير ملائم لقياس استهلاك المنافع الاقتصادية المتضمنة في الأصل غير الملموس. ولا يتم دحض هذا الافتراض إلا في بعض الحالات المعينة.</p> <ul style="list-style-type: none"> • التعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ١، "عرض البيانات المالية" بشأن مبادرة الإصلاح. توضح التعديلات أنه قد يكون من الضروري فصل بعض البنود المباشرة المحددة في الفقرة ٥٤ (بيان المركز المالي) والفقرة رقم ٨٢ (الربح أو الخسارة) في المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ حيث يلزم فصل هذه البنود عندما يكون الهدف من ذلك فهم المركز أو الأداء المالي للمنشأة.
١ يناير ٢٠١٦	<p>التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨، "الاستثمارات في الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة" بخصوص بيع الموجودات أو مشاركتها بين مستثمر ما وشركته الزميلة أو مشروعه المشترك</p> <p>تناول هذه التعديلات التناقض بين المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ عند بيع أو مشاركة الموجودات بين المستثمر وشركته الزميلة أو مشروعه المشترك. يتم إثبات مجلد الربح أو الخسارة عندما تتطوّر المعاملة على نشاط تجاري، بينما يتم إثبات جزء من الربح أو الخسارة عندما تتطوّر المعاملة على موجودات لا تشكل نشاطاً تجارياً، حتى ولو كانت تلك الموجودات في شركة تابعة.</p>

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٢-٢ تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة (تابع)

٢-٢-٢ المعايير والتعديلات والتفسيرات الصادرة لكن غير السارية على الفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ ولم يتم تطبيقها بشكل مبكر (تابع)

١ يناير ٢٠١٦	التحسينات السنوية لعام ٢٠١٤
	<p>تعمل هذه التحسينات السنوية على تعديل المعايير لفترة التقارير المالية من ٢٠١٢ - ٢٠١٤، وتشمل تغييرات على ما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"> المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧، "الأدوات المالية: الإفصاحات" - يتطلب التعديل المتعلق بعقود الخدمات أنه عندما تقوم المنشأة بتحويل أصل مالي إلى طرف ثالث بموجب شروط تسمح للمنتأرل باتفاق تسجيل الأصل، فعندئذ يجب الإفصاح عن جميع أنواع المشاركة المستمرة التي قد تظل المنشأة محتفظة بها في الموجودات المحولة. المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩، "منافع الموظفين" - يوضح التعديل أنه عند تحديد معدل الخصم لالتزامات منافع ما بعد الخدمة يتم التركيز على العملة المقومة بها تلك الالتزامات وليس البلد التي تنشأ فيها. المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، "التقارير المالية المرحلية"، بخصوص المعلومات المفصح عنها في أي موقع آخر في التقرير المالي المرحلي. يوضح التعديل الفرض من الإشارة في المعيار إلى عبارة "المعلومات المفصح عنها في أي موقع آخر في التقرير المالي المرحلي"، فضلاً عن تعديل آخر ينص على الإشارة داخل البيانات المالية المرحلية عن موقع تلك المعلومات. ويطبق هذا التعديل بأثر رجعي.
١ يناير ٢٠١٧	<p>المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، "الإيرادات من العقود مع العملاء"</p> <p>يحل هذا المعيار محل المعيار المحاسبي الدولي رقم ١١، "عقود البناء"، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨، "الإيرادات"، والتفسيرات ذات الصلة. يتم تسجيل الإيرادات عندما يسيطر العميل على سلعة أو خدمة، وبالتالي تكون لديه القدرة على توجيه استخدام السلعة أو الخدمة والحصول على فوائد منها. إن المبدأ الأساسي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ هو أن المنشأة تعرف بالإيرادات لبيان تحويل البضائع أو تقديم الخدمات المنقولة إليها للعملاء مقابل مالي يعكس القيمة التي تتوقع المنشأة الحصول عليها من تلك السلع أو الخدمات. يشمل المعيار أيضاً مجموعة متحكمة من متطلبات الإفصاح التي من شأنها أن تدفع المنشأة إلى تزويد مستخدمي البيانات المالية بمعلومات شاملة عن طبيعة وكمية وتوقيت ومدى عدم التيقن من الإيرادات والتغيرات النقدية الناشئة عن عقود المنشأة مع عملائها.</p>

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٢-٢ تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة (تابع)

٢-٢-٢ المعايير والتعديلات والتفسيرات الصادرة لكن غير السارية على الفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ ولم يتم تطبيقها بشكل مبكر (تابع)

<p>١ يناير ٢٠١٨ يسمح بالتطبيق المبكر للمعيار، إذا اختارت أي منشأة تطبيقه مبكراً فيجب عليها أن تطبق جميع أحكامه في نفس الوقت مع مراعاة الإعفاء التالي:</p> <p>المنشآت التي تطبق المعيار مبكراً قبل تاريخ ١ فبراير ٢٠١٥ يحق لها مواصلة الأخذ بخيار تطبيق المعيار على مراحل.</p>	<p>المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩، "الأدوات المالية"</p> <p>تحل النسخة الكاملة للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ محل معظم الإرشادات المقررة ضمن المعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٩. يحتفظ المعيار رقم ٩ بنمذج القياس المختلط لكن يعمل على تبسيطه ويحدد ثلاثة فئات رئيسية لقياس الموجودات المالية وهي: التكلفة المطافة والقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر والقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة. يعتمد أساس التصنيف على النموذج التجاري للمنشأة وخصائص التدفقات النقدية المتعلقة بالموجودات المالية. كما يقتضي المعيار قياس الاستثمارات في أدوات حقوق الملكية بطريقة القيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة مع خيار نهائى بعرض التغيرات في القيمة العادلة ضمن الدخل الشامل الآخر عند نشوئها. وحالياً هناك طريقة جديدة متوقعة لاحتساب الخسائر الائتمانية لكي تحل محل طريقة انخفاض قيمة الخسائر المتكبدة المستخدمة ضمن المعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٩. فيما يتعلق بالمطلوبات المالية، فلم تطرأ أي تغيرات على طريقة التصنيف والقياس ما عدا الاعتراف بالتغيرات في مخاطر الائتمان ضمن الدخل الشامل الآخر، وذلك بالنسبة للمطلوبات المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. كما يخفّف المعيار من حدة متطلبات فعالية التحوط باستبدال اختبارات فعالية التحوط القياسية ويقتضي وجود علاقة اقتصادية بين البند المحوط وأداة التحوط، وفيما يخص "معدل التحوط" فيظل كالمعدل الذي تستخدمه الإدارة فعلياً في أغراض إدارة المخاطر. ما يزال الاحتفاظ بالوثائق المتزامنة أمراً مطلوباً ولكن تختلف هذه الوثائق عن تلك التي يجري إعدادها بموجب المعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٩.</p>
---	--

طبقت المجموعة في وقت مبكر المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الذي دخل حيز التنفيذ في عام ٢٠٠٨ فيما يتعلق بتصنيف وقياس الموجودات المالية، وسوف تنتظر أيضاً في تأثير المراحل المتبقية من المعيار قبل تاريخ تطبيقه الفعلي في ١ يناير ٢٠١٨.

قد ينتج عن تطبيق النسخة النهائية من المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ تأثير هام على المبالغ المدرجة والإفصاحات الواردة في البيانات المالية الموحدة للمجموعة فيما يتعلق بمواردها ومطلوباتها المالية. ومع ذلك، فليس مقبولاً من الناحية العملية أن تضع المجموعة تقديرًا معقولاً عن آثار التطبيق قبل أن تجري مراجعة تفصيلية.

تضطلع المجموعة في الوقت الحالي بتقييم تأثير المعايير الجديدة المذكورة أعلاه والتعديلات على المعايير المنشورة أو التفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات المعايير الدولية للتقارير المالية التي قد تم إصدارها ولكن لم يتم تطبيقها حتى تاريخه على السنة المالية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٢-٢ تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة (تابع)

٢-٢-٢ المعايير والتعديلات والتفسيرات الصادرة لكن غير السارية على الفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ ولم يتم تطبيقها بشكل مبكر (تابع)

ليس هناك معايير أخرى من المعايير الدولية للتقارير المالية أو تعديلات على المعايير المنشورة أو تفسيرات صادرة عن لجنة تفسيرات المعايير الدولية للتقارير المالية قد تم إصدارها ولكن لم يتم تطبيقها للمرة الأولى على السنة المالية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ ويتوقع أن يكون لها تأثير جوهري على البيانات المالية الموحدة للمجموعة.

٣-٢ التوحيد ومحاسبة حقوق الملكية

(ا) الشركات التابعة

الشركات التابعة هي كافة المنشآت (بما في ذلك المنشآت ذات الأغراض الخاصة) الخاضعة لسيطرة المجموعة. تسيطر المجموعة على منشأة ما عندما يكون للمجموعة حقوق أو عوائد متغيرة نتيجة مشاركتها في المنشأة إضافة إلى قدرتها على التأثير على تلك العوائد من خلال حقها في توجيه أنشطة المنشأة. يتم توحيد الشركات التابعة بالكامل اعتباراً من تاريخ تحول السيطرة إلى المجموعة ويتم إيقاف التوحيد اعتباراً من تاريخ انتهاء السيطرة.

تستخدم طريقة الاستحواذ المحاسبية لحساب اندماجات الأعمال من قبل المجموعة (راجع الإيضاح رقم ٣).

يتم حذف المعاملات الداخلية والأرصدة والأرباح غير المحققة من المعاملات المبرمة بين شركات المجموعة، كما يتم استبعاد الخسائر غير المحققة ما لم توفر المعاملة دليلاً على الانخفاض في قيمة الأصل المحول. لقد تم تعديل السياسات المحاسبية للشركات التابعة عند الضرورة بما يضمن اتساقها مع السياسات المطبقة من قبل المجموعة.

يتم بيان الحصص غير المسيطرة في نتائج ومحاصص الشركات التابعة بشكل منفصل في بيان الأرباح والخسائر الموحد وبين الدخل الشامل وبين التغيرات في حقوق الملكية والميزانية العمومية على التوالي.

(ب) الشركات الزميلة

الشركات الزميلة هي جميع المنشآت التي تمارس عليها المجموعة تأثيراً جوهرياً دون السيطرة الكاملة أو المشتركة. ويتمثل ذلك عموماً حينما تمتلك المجموعة ما بين ٢٠٪ و٥٠٪ من حقوق التصويت. يتم احتساب الاستثمارات في الشركات الزميلة باستخدام طريقة حقوق الملكية المحاسبية (انظر (٣) أدناه)، بعد تسجيلها مبدئياً بالتكلفة.

(ج) طريقة حقوق الملكية

وفقاً لطريقة حقوق الملكية، يتم الاعتراف بالاستثمارات مبدئياً بالتكلفة ويتم تعديلها بعد ذلك للاعتراف بحصة المجموعة في أرباح أو خسائر الشركة المستثمر فيها بعد الاستحواذ ضمن حساب الربح أو الخسارة، وحصة المجموعة من الحركات في الدخل الشامل الآخر للشركة المستثمر فيها ضمن الدخل الشامل الآخر. يتم تسجيل الأرباح المستلمة أو المستحقة من الشركات الزميلة كانخفاض في القيمة الدفترية لل الاستثمار.

عندما تكون حصة المجموعة من خسائر الاستثمار المحتسب بطريقة حقوق الملكية مساوية لحصتها في الاستثمار أو زائدة عنها، بما في ذلك أي ذمم مدينة أخرى غير مضمونة، فإن المجموعة لا تسجل أي خسائر أخرى، إلا إذا كانت قد تكبدت التزامات أو أجرت دفعات بنيابة عن الاستثمار.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣-٢ التوحيد ومحاسبة حقوق الملكية (تابع)

(ج) طريقة حقوق الملكية (تابع)

يتم استبعاد الأرباح غير المحققة من المعاملات بين المجموعة وشركاتها الزميلة بقدر حصة المجموعة في الشركات الزميلة، كما يتم حذف الخسائر غير المحققة ما لم تتوفر المعاملة دليلاً على وجود انخفاض في قيمة الأصل المحول. لقد تم تعديل السياسات المحاسبية للشركات المحتسبة بطريقة حقوق الملكية عند الضرورة بما يضمن اتساقها مع السياسات المطبقة من قبل المجموعة.

يتم فحص القيمة الدفترية للاستثمارات المحتسبة بطريقة حقوق الملكية لتحري الانخفاض في القيمة وفقاً للسياسة المحاسبية في الإيضاح (٤-٢).

(د) التغيرات في حصة الملكية

تعامل المجموعة المعاملات المبرمة مع حملة الحصص غير المسيطرة التي لا تؤدي إلى فقدان السيطرة كمعاملات مع حقوق ملكية مالكي المجموعة. أي تغيير في حصة الملكية يؤدي إلى التعديل بين القيم الدفترية للحصص المسيطرة والحصص غير المسيطرة لعكس حصصهم النسبية في الشركة التابعة. يتم الاعتراف بأي فرق بين مبالغ التعديل للحصص غير المسيطرة وأي مقابل مدفوع أو مستلم في احتسابي منفصل ضمن حقوق الملكية العائدة لمالكي المجموعة.

عندما تتوقف المجموعة عن توحيد أو حساب حقوق الملكية للاستثمار بسبب فقدان السيطرة أو المشاركة أو التأثير الجوهري، فإن أي حقوق محفوظ بها في المنشأة يعاد قياسها بالقيمة العادلة مع الاعتراف بالتغيير في القيمة الدفترية ضمن الربح أو الخسارة. وتصبح هذه القيمة العادلة هي القيمة الدفترية المبدئية لأغراض الاحتساب اللاحق للحقوق المحفوظ بها إما كشركة زميلة أو كموجودات مالية. وبالإضافة إلى ذلك، يتم احتساب أي مبالغ سبق الاعتراف بها في الدخل الشامل الآخر فيما يتعلق بتلك المنشأة كما لو كانت المجموعة قد قامت مباشرة باستبعاد الموجودات أو المطلوبات ذات الصلة. وقد يعني هذا أن يعاد تصنيف المبالغ المعترف بها سابقاً في الدخل الشامل الآخر إلى الربح أو الخسارة.

إذا تم تخفيض حصة الملكية في شركة زميلة مع الاحتفاظ بالتأثير الجوهري، فلا يعاد تصنيف إلا الحصة المتناسبة من المبالغ التي سبق الاعتراف بها في الدخل الشامل الآخر إلى الربح أو الخسارة عند الاقضاء.

٤-٢ السياسات المحاسبية الهامة

(أ) النقد وما في حكمه

يشتمل النقد وما في حكمه النقد والأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي والمبالغ المستحقة من البنوك التي تستحق خلال ثلاثة أشهر من تاريخ الإيداع، صافية من الأرصدة المستحقة للبنوك التي تستحق خلال ثلاثة أشهر من تاريخ القبولي.

(ب) مبالغ مستحقة من البنوك

يتم إظهار المبالغ المستحقة من البنوك بالتكلفة المطفأة باستخدام معدل الفائدة الفعلي ناقصاً أي مبالغ محذوفة ومخصص الانخفاض في القيمة.

(ج) الموجودات المالية

اختارت المجموعة تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ "الأدوات المالية" الصادر في يوليو ٢٠١٤، وذلك لأن السياسات المحاسبية الجديدة توفر معلومات أكثر موثوقية ودقة للمستخدمين من أجل تقييم مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وتوفيقها والشكوك المحيطة بها. ووفقاً للأحكام الانتقالية في المعيار رقم ٩، لم يتم تعديل الأرقام المقارنة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٤-٢ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ج) الموجودات المالية (تابع)

التصنيف

تصنف المجموعة موجوداتها المالية في فئتي القياس التاليتين:

١. تلك التي تقاس لاحقاً بالقيمة العادلة (إما من خلال الدخل الشامل الآخر أو من خلال الربح أو الخسارة).
٢. تلك التي تقاس بالتكلفة المطفأة. ويعتمد التصنيف على النموذج التجاري للمنشأة في إدارة الموجودات المالية والشروط التعاقدية للتدفقات النقدية.

بالنسبة للموجودات المقاومة بالقيمة العادلة، تدرج الأرباح والخسائر بما في الربح أو الخسارة أو في الدخل الشامل الآخر. بالنسبة للاستثمارات في أدوات الدين، فسوف يعتمد هذا على النموذج التجاري المحافظة على الاستثمار من خلاله. وبالنسبة للاستثمارات في أدوات حقوق الملكية، فإن ذلك سيتوقف على ما إذا كانت المجموعة قد اختارت نهائياً في وقت التسجيل المبدئي أن تحتسب الاستثمار في حقوق الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر.

لا تعيد المجموعة تصنيف استثمارات الدين إلا في حالة واحدة وهي أن يتغير النموذج التجاري المتبعة من قبل المجموعة في إدارة تلك الموجودات.

القياس

تقوم المجموعة عند التسجيل المبدئي بقياس الموجودات المالية بالقيمة العادلة زائداً، في حالة الموجودات المالية غير المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة، تكاليف المعاملة التي يمكن أن تنسب مباشرة إلى افتتاح الموجودات المالية. يتم تسجيل تكاليف المعاملة للموجودات المالية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة ضمن المصروفات في بيان الدخل.

أدوات الدين

يعتمد القياس اللاحق لأدوات الدين على النموذج التجاري المتبوع من قبل المجموعة في إدارة الموجودات وخصائص تدفقاتها النقدية. هناك ثلاثة فئات قياس تصنف فيها المجموعة أدوات الدين وهي:

١. التكلفة المطفأة: يقاس بالتكلفة المطفأة الموجودات المحافظة بها بغرض جمع التدفقات النقدية التعاقدية عندما تمثل تلك التدفقات النقدية الدفعات الأصلية والأرباح. يتم إدراج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن استثمارات الدين التي تقاس لاحقاً بالتكلفة المطفأة ولا تعد جزءاً من علاقة التحوط في الربح أو الخسارة عندما يتم استبعاد الأصل أو تخفيض قيمته. وتدرج الأرباح من هذه الموجودات المالية في بيان الدخل الموحد ضمن صافي إيرادات الفوائد.

٢. القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر: يقاس بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر الموجودات المحافظة بها لجمع التدفقات النقدية التعاقدية ولبيع الموجودات المالية عندما تمثل التدفقات النقدية للموجودات فقط الدفعات الأصلية والأرباح. ويتم تحويل الحركات في القيمة الدفترية من خلال الدخل الشامل الآخر، باستثناء عند تسجيل أرباح أو خسائر الانخفاض في القيمة وإيرادات الأرباح وأرباح وخسائر الصرف الأجنبي التي يتم تسجيلها ضمن الربح والخسارة. وعندما يتم استبعاد الموجودات المالية، فإن الأرباح أو الخسائر المتراكمة المسجلة سابقاً في الدخل الشامل الآخر يعاد تصنيفها من حقوق الملكية إلى الربح أو الخسارة.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٢ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ج) **الموجودات المالية (تابع)**

أدوات الدين (تابع)

٢. القيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة: يقاس بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة الموجودات التي لا تستوفي معايير تسجيلها بالتكلفة المطافة أو بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر. يتم إدراج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن استثمارات الديون التي تقلس بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة والتي لا تعد جزءاً من علاقة التحوط ضمن الربح أو الخسارة، وتُعرض بالصافي في بيان الربح أو الخسارة في بند أرباح / (خسائر) أخرى في الفقرة التي تنشأ فيها. تدرج الإيرادات من هذه الموجودات المالية في بيان الدخل الموحد ضمن صافي إيرادات الفوائد.

أدوات حقوق الملكية

تقيس المجموعة في وقت لاحق جميع استثمارات حقوق الملكية بالقيمة العادلة. وعندما تختر إدارة المجموعة عرض أرباح وخسائر القيمة العادلة لاستثمارات حقوق الملكية في الدخل الشامل الآخر، فلا يعاد تصنيف أرباح وخسائر القيمة العادلة لاحقاً للربح أو الخسارة. ويستمر تسجيل الأرباح من هذه الاستثمارات في الربح أو الخسارة كما هو الحال عندما يتقرر حق المجموعة في استلام الدفعات. يتم إدراج التغيرات في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة في صافي الإيرادات من الاستثمارات في بيان الدخل. ولا يتم تسجيل خسائر انخفاض القيمة (وعكس خسائر انخفاض القيمة) لاستثمارات حقوق الملكية المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر بشكل منفصل عن غيرها من التغيرات في القيمة العادلة.

الغاء التسجيل

يلغى تسجيل الموجودات المالية عند انقضاء الحقوق التعاقدية في قبض التدفقات النقدية من هذه الموجودات أو عندما يتم تحويل الموجودات وكذلك كافة مخاطر وامتيازات الملكية بشكل كامل (وفي حالة عدم نقل كافة مخاطر وامتيازات الملكية بشكل كامل، تقوم المجموعة بتنقييم السيطرة للتأكد من أن مشاركتها المستمرة بناءً على أي حقوق سيطرة محتفظ بها لا تمنع إلغاء التسجيل).

المطلوبات المالية

تشمل المطلوبات المالية المبالغ المستحقة للبنوك، والقروض متوسطة الأجل، والقروض قصيرة الأجل، والstocks غير القابلة للتحويل، وودائع العملاء، والودائع والحسابات الهمائية، وتقاس مبدئياً بالقيمة العادلة صافية من تكاليف المعاملة. تقلس المطلوبات المالية لاحقاً بالتكلفة المطافة. ولا يلغى تسجيلها إلا عندما تُسترد أو ينقضي أجلها بطريقة أو بأخرى.

ذمم مدينة وموجودات أخرى

إن الذمم المدينة والموجودات الأخرى، التي لها مدفوّعات ثابتة أو محددة وغير مدرجة في سوق نشطة، تصنّف ضمن الذمم المدينة. يتم قياس الذمم المدينة بالتكلفة المطافة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية، ناقصاً أي انخفاض في القيمة. يتم الاعتراف بالإيرادات باستخدام معدل الفائدة الفعلي، باستثناء الذمم المدينة قصيرة الأجل عندما يكون الاعتراف بالفائدة غير ذي قيمة تذكر.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٤-٢ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ج) الموجودات المالية (تابع)

الانخفاض في قيمة الموجودات المالية

تقوم المجموعة بتاريخ كل تقرير بتقييم ما إذا كان هناك دليل موضوعي على تعرض الأصل المالي أو مجموعة من الموجودات المالية للانخفاض في القيمة. لا يُعتبر أن الأصل المالي أو مجموعة الموجودات المالية قد تعرض أو تعرضت للانخفاض في القيمة إلا إذا توفر دليل موضوعي على وقوع الانخفاض في القيمة نتيجة لحدث واحد أو أكثر يحصل بعد التسجيل المبدئي للأصل ("حدث خسارة") ويكون لذلك الحدث (أو تلك الأحداث) أثر على التدفقات النقية المستقبلية المقدرة للأصل المالي أو مجموعة الموجودات المالية بشكل يمكن تقديره على نحو موثوق. إن المعايير التي تستخدمها المجموعة في تحديد مدى وجود الدليل الموضوعي على خسارة الانخفاض في القيمة يتمثل في أي مما يلي:

١. صعوبة مالية كبيرة تواجه الجهة المصدرة أو المدين.
٢. خرق بنود العقد مثل العجز عن السداد أو التأخير في سداد الفوائد أو المدفوعات الأصلية.
٣. وجود احتمال بدخول المدين في إجراءات إشهار إفلاس أو إعادة هيكلة مالية أخرى.
٤. عدم وجود سوق نشطة لذلك الأصل المالي بسبب الصعوبات المالية.
٥. بيانات جديرة باللحظة تشير إلى وجود انخفاض قابل للقياس في التدفقات النقية المستقبلية المقدرة من محفظة الموجودات المالية من تاريخ التسجيل المبدئي بتلك الموجودات، وإذا لم يكن بالإمكان تحديد الانخفاض في كل أصل من الموجودات المالية المشمولة بالمحفظة فإن هذه البيانات تشمل:
 - تغيرات سلبية في حالة السداد للمقترضين ضمن المحفظة.
 - الظروف الاقتصادية الوطنية أو المحلية المرتبطة بحالات التخلف عن السداد بالنسبة للموجودات المدرجة بالمحفظة.

يتم تحديد الفترة المقدرة بين ظهور الخسارة وتحديدها بواسطة الإدارة المحلية لكل محفظة معينة. عموماً، تتراوح الفترات المستخدمة بين ثلاثة أشهر و ١٢ شهراً، وفي حالات استثنائية يتم رصد ضمانات عن الفترات الطويلة.

تقوم المجموعة أولاً بتقييم ما إذا كان هناك دليل موضوعي على وجود انخفاض فردي في قيمة الموجودات المالية ذات الأهمية الفردية، وكذلك ما إذا كان هناك انخفاض فردي أو جماعي في قيمة الموجودات المالية غير ذات الأهمية الفردية. إذا قررت المجموعة عدم وجود دليل موضوعي على حدوث الانخفاض في قيمة أصل مالي مُقيم بصورة فردية، سواء كان كبيراً أم لا، يتم إدراج الأصل في مجموعة من الموجودات المالية ذات الخصائص المماثلة من حيث مخاطر الائتمان و يتم تقييمها بشكل جماعي لتحري الانخفاض في القيمة. إن الموجودات التي يتم تقييمها بشكل فردي لتحري الانخفاض في القيمة والتي تم أو لا يزال الاعتراف بخسارة انخفاض القيمة لها جاريأ، لا يتم إدراجها في التقييم الجماعي للانخفاض في القيمة.

يتم قياس مقدار خسارة انخفاض القيمة على أساس الفرق بين القيمة الدفترية للأصل والقيمة الحالية للتدفقات النقية المستقبلية المقدرة (باستثناء خسائر الائتمان المستقبلية التي لم يتم تكبدتها) مخصومة بمعدل الربح الفعلي الأصلي للأصل المالي. يتم تخفيض القيمة الدفترية للأصل من خلال استخدام حساب مخصص ويتم الاعتراف بمقدار الخسارة في بيان الدخل. في حال كان للأصل معدل ربح متغير، فإن معدل الخصم المتعلق بقياس أي خسارة للانخفاض في القيمة يكون معدل الربح الفعلي الحالي المحدد بموجب العقد.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٢١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٢ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ج) **الموجودات المالية (تابع)**

الانخفاض في قيمة الموجودات المالية (تابع)

ولأغراض التقييم الجماعي لخسارة الانخفاض في القيمة، يتم تجميع الموجودات المالية على أساس الخصائص المماثلة لمخاطر الائتمان (أي على أساس تصنيف المجموعة الداخلي الذي يتضمن نوع الأصل وقطاع العمل والموقع الجغرافي ونوع الضمان وحالة التأخر عن السداد والعوامل الأخرى ذات الصلة). تتصل هذه الخصائص بعملية تقدير التدفقات النقية المستقبلية لمجموعات تلك الموجودات كونها تُعد مؤشراً على قدرة المدينين على سداد جميع المبالغ المستحقة عليهم وفقاً للشروط التعاقدية للموجودات الجاري تقييمها.

عندما يتغير تحصيل أصل مالي ما، يتم حذفه مقابل مخصص الانخفاض في القيمة المتعلق به. ويتم حذف مثل هذه الموجودات المالية بعد الانتهاء من تنفيذ كافة الإجراءات الالزمة وتحديد قيمة الخسارة. يتم تصنيف مخصصات الانخفاض في قيمة الموجودات المالية ضمن بند "مخصص الانخفاض في قيمة الموجودات المالية"، في حين أن مخصصات الانخفاض في قيمة الاستثمارات في الأوراق المالية يتم تصنيفها ضمن بند "صافي أرباح / (خسائر) استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة". إذا نقص مبلغ خسارة الانخفاض في القيمة في أي فترة لاحقة، وكان بالإمكان ربط هذا النقص موضوعياً بحدث يحصل بعد أن احتسبت خسارة الانخفاض في القيمة (مثل تحسن التقييم الائتماني للمدين)، فإن عكس خسارة الانخفاض في القيمة المحاسبة سابقاً يتم إدراجه في بيان الدخل الموحد.

موجودات تمويلية واستثمارية إسلامية

موجودات التمويل الإسلامي هي موجودات مالية بدفعات أرباح ثابتة أو متوقعة، كما أنها غير مدرجة في سوق نشطة. تنشأ هذه الموجودات عندما تقدم المجموعة أموالاً مباشرة إلى العميل مع عدم وجود نية للمتاجرة في الدين.

١. يتم بيان المرابحة بالتكلفة المطافأ ناقصاً مخصصات الانخفاض في القيمة والإيرادات المؤجلة.

٢. تقاس تكلفة الإيجار وتدرج ضمن البيانات المالية الموحدة بالقيمة التي لا تتجاوز القيمة النقدية المكافئة. تصنف الإيجارة والشراء وإعادة التأجير كعقود إيجار تمويلية عندما تتعهد المجموعة ببيع الموجودات المؤجرة إلى المستأجر بناءً على اتفاق منفصل عند استحقاق الإيجار وبيوبي البيع إلى نقل جميع المخاطر والمزايا المرتبطة بملكية الموجودات المؤجرة إلى المستأجر. تمثل الموجودات المؤجرة التأجير التمويلي للموجودات على مدى فترات إما تقارب أو تخطي جزءاً كبيراً من الأعمار الإنتاجية المقدرة لهذه الموجودات. تظهر الموجودات المؤجرة بمبلغ تعادل صافي الاستثمار القائم في عقود الإيجار بما في ذلك الإيرادات المكتسبة من الاستثمار بعد تنزيل مخصصات الانخفاض في القيمة.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٢ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(د) ممتلكات وتجهيزات ومعدات

تظهر الممتلكات والتجهيزات والمعدات بالتكلفة ناقصاً الاستهلاك المتراكم وأي انخفاض في القيمة. تتم مراجعة القيم الدفترية في تاريخ كل بيان مركز مالي لتقييم ما إذا كانت مسجلة بما يجاوز قيمتها القابلة للاسترداد، وإذا كانت القيم الدفترية تجاوز القيمة القابلة للاسترداد، يتم تخفيض قيمة الموجودات. تفاصيل الأرض بالقيمة العادلة. وتجرى أعمال التقييم بانتظام للتأكد من أن القيمة العادلة للأرض المعاد تقييمها لا تختلف جوهرياً عن قيمتها الدفترية.

يدرج أي فائض من إعادة التقييم في احتياطي إعادة التقييم المسجل ضمن حقوق الملكية في بيان المركز المالي الموحد، إلا إذا استخدم لمقابلة انخفاض ناتج عن إعادة تقييم نفس الأصل المعترف به سابقاً في بيان الدخل الموحد، وفي هذه الحالة تسجل الزيادة في بيان الدخل الموحد. يتم إثبات عجز إعادة التقييم في بيان الدخل الموحد، إلا إذا كان يقابل زيادة قائمة لنفس الأصل المعترف به في احتياطي إعادة التقييم.

يعتبر الاستهلاك بطريقة القسط الثابت على جميع الممتلكات والمعدات، بخلاف الأرض بنظام التملك الحر التي تقرر أنه ليس لها عمر محدد.

فيما يلي الأعمار الإنتاجية المقدرة للموجودات من أجل حساب الاستهلاك:

عدد السنوات	
٤	مركبات
٥-٣	أثاث وتجهيزات ومعدات
٤-٣	أجهزة وبرمجيات حاسوب

يتم تسجيل الأعمال الرأسمالية قيد الإنجاز بالتكلفة، ويتم نقلها عند الانتهاء منها إلى الفئة المناسبة ضمن الممتلكات والمعدات وتستهلك بعد ذلك.

(ه) موجودات غير ملموسة

تفاصيل الموجودات غير الملموسة المقتناة بشكل منفصل مبدئياً بالتكلفة. تمثل تكلفة الموجودات غير الملموسة المقتناة من دمج الأعمال القيمة العادلة كما في تاريخ الاستحواذ. وبعد التسجيل المبدئي، تدرج الموجودات غير الملموسة بالتكلفة ناقصاً أي إطفاء متراكم وأي خسائر متراكمة عن انخفاض القيمة. إن الموجودات غير الملموسة المصنوعة داخلية، باستثناء تكاليف التطوير المرسمة، لا يتم رسملتها ويتم تحويل النفقات على بيان الدخل الموحد في السنة التي يتم تكديها فيها. يتم تقدير الأعمار الإنتاجية للموجودات غير الملموسة إما باعتبارها محددة أو غير محددة.

تطفال الموجودات غير الملموسة ذات الأعمار المحددة على مدى عمرها الاقتصادي الإنتاجي ويتم تقييمها لتحري الانخفاض في قيمتها عندما يتتوفر أي دليل يشير إلى احتمال تعرض الأصل غير الملموس لأنخفاض في قيمته. تتم مراجعة فترة وطريقة الإطفاء للأصل غير الملموس ذي العمر الإنتاجي المحدد على الأقل بنهاية كل سنة مالية. إن التغيرات في العمر الإنتاجي المتوقع أو النمط المتوقع لاستهلاك الفوائد الاقتصادية المستقبلية المصاحبة للأصل يتم احتسابها عن طريق تعديل فترة أو طريقة الإطفاء، حيثما يكون ملائماً، وتنتمي معاملتها باعتبارها تغيرات في التقديرات المحاسبية.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٤ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(م) موجودات غير ملموسة (تابع)

فيما يلي الأعمار الاقتصادية المقدرة للموجودات غير الملموسة من أجل حساب الإطفاء:

٥ سنوات الرخصة

إن الموجودات غير الملموسة التي ليس لها أعمار إنتاجية محددة لا يتم حساب إطفاء لها، ولكن يتم فحصها سنويًا لتحرى الانخفاض في قيمتها سواء على أساس فردي أو على مستوى الوحدة المولدة للنقد. تجرى مراجعة سنوية لتقدير الأعمار الإنتاجية غير المحددة من أجل تحديد مدى الاعتماد مستقبلاً على العمر الإنتاجي غير المحدد. فإذا لم يكن بالإمكان الاعتماد عليه، يتم تعديل العمر الإنتاجي من غير محدد إلى محدد على أساس مستقبلي.

يتم قياس الأرباح أو الخسائر الناشئة عن عدم الاعتراف بالأصل غير الملموس على أساس الفرق بين صافي عوائد الاستبعاد والقيمة الدفترية للأصل، ويتم احتسابها في بيان الدخل الموحد عندما يتم إلغاء الاعتراف بالأصل.

(و) الانخفاض في قيمة الموجودات غير المالية

تم مراجعة الموجودات لتحرى الانخفاض في قيمتها عندما تشير الأحداث أو التغيرات في الظروف إلى أن القيمة الدفترية قد لا تكون قابلة للاسترداد. يتم احتساب خسارة الانخفاض في القيمة وفقاً للمبلغ الذي تتجاوز به القيمة الدفترية للأصل قيمته القابلة للاسترداد. إن القيمة القابلة للاسترداد هي القيمة العادلة للأصل ناقصاً تكاليف البيع أو القيمة قيد الاستخدام، أيهما أعلى. ولأغراض تقدير الانخفاض في القيمة، يتم تجميع الموجودات لدى أدنى المستويات التي توفر لها تدفقات نقدية واردة يمكن تحديدها بشكل منفصل (وحدات توليد النقد).

ويمكن أيضاً فحص الانخفاض في قيمة أي أصل منفرد عندما يكون بالإمكان تحديد قيمته العادلة ناقصة تكلفة البيع أو القيمة قيد الاستخدام بشكل يعتمد عليه. تم مراجعة الموجودات غير المالية التي تعرضت لانخفاض في قيمتها لتحرى احتمال عكس الانخفاض في القيمة بتاريخ كل تقرير.

(ز) استثمارات عقارية

تقاس الاستثمارات العقارية مبدئياً بسعر التكلفة، بما في ذلك تكاليف المعاملات. ولاحقاً للاعتراف المبدئي تدرج الاستثمارات العقارية بالقيمة العادلة التي تعكس ظروف السوق كما في تاريخ بيان المركز المالي. تدرج الأرباح أو الخسائر الناشئة عن التغيرات في القيم العادلة للاستثمارات العقارية في بيان الدخل الموحد في السنة التي تنشأ فيها.

يتم إيقاف تسجيل الاستثمارات العقارية عند استبعادها أو عندما يتم سحبها نهائياً من الاستخدام بحيث يكون من غير المتوقع تحقيق فوائد اقتصادية مستقبلية من بيعها. إن الأرباح أو الخسائر التي تنشأ عن سحب الاستثمارات العقارية أو بيعها يتم احتسابها في بيان الدخل الموحد في السنة التي يقع فيها السحب أو البيع.

لا تُجرى التحويلات إلى (أو من) الاستثمارات العقارية إلا عندما يتغير على طريقة استخدامها. عندما يتم تحويل الاستثمار العقاري إلى عقار ماهول من قبل المالك، فإن التكلفة الغالية لغرض المحاسبة اللاحقة تمثل القيمة العادلة في تاريخ التغيير في طريقة الاستخدام، إذا أصبح العقار الذي يشغله المالك استثماراً عقارياً، تقوم المجموعة بقياس العقار بالقيمة العادلة في تاريخ تغيير استخدامه. ويدرج أي فائض عن إعادة التقييم ضمن احتياطي إعادة التقييم في حقوق الملكية ضمن بيان المركز المالي الموحد، بينما يتم إثبات العجز من إعادة التقييم في بيان الدخل الموحد.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٤ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ح) **ننم التأمين المدينة**
يتم احتساب ننم التأمين المدينة عند استحقاقها ويتم قياسها عند الاعتراف المبدئي بالقيمة العادلة للمقابل المقبوض أو المدين. وبعد الاعتراف المبدئي، يتم قياس هذه الننم المدينة بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي. تتم مراجعة القيمة الدفترية لذمم التأمين المدينة لتحرى الانخفاض في القيمة عندما تشير الأحداث أو الظروف إلى أن القيمة الدفترية قد لا تكون قابلة للاسترداد، ويتم إدراج خسارة الانخفاض في القيمة في بيان الدخل.

(ط) **عقود إعادة تأمين محتفظ بها**
من أجل تقليل التعرض المالي للمطالبات الكبيرة، تبرم المجموعة في اتفاقيات مع أطراف أخرى لأغراض إعادة التأمين. تقدر المطالبات المستحقة من شركات إعادة التأمين بطريقة تنسجم مع التزامات المطالبات وفقاً لعقود إعادة التأمين. وعندما تُدفع المطالبة، يتم تحويل المبلغ المستحق من شركة إعادة التأمين فيما يتصل بالمطالبة المدفوعة إلى الذمم المدينة الناشئة عن شركات التأمين وإعادة التأمين.

تقوم المجموعة بتاريخ كل تقرير بتقييم مدى توفر دليل على تعرض أصل إعادة التأمين للانخفاض في القيمة. فإذا توفر مثل هذا الدليل، تقوم المجموعة بإعداد تقرير رسمي عن المبلغ القابل للاسترداد. عندما تتجاوز القيمة الدفترية لأصل إعادة التأمين قيمته القابلة للاسترداد، يُعتبر الأصل في هذه الحالة أنه قد تعرض لانخفاض في قيمته، ويتم خفض قيمته الدفترية وصولاً إلى قيمته القابلة للاسترداد.

لا تعفي ترتيبات إعادة التأمين المتنازع عنها المجموعة من التزاماتها تجاه حملة الوثائق.

يتم إيقاف تسجيل موجودات ومطلوبات إعادة التأمين عندما تنتهي الحقوق التعاقدية أو ينتهي أجلها عندما يتم تحويل العقد إلى طرف آخر.

(ي) **الاتفاقيات إعادة الشراء**
لا يتم تسجيل الموجودات المبيعة المصحوبة بالالتزام متزامن لإعادة شرائها في تاريخ آجل محدد ("إعادة الشراء"). يتم تضمين التزام الطرف الآخر عن المبالغ المستلمة بموجب هذه الاتفاقيات في القروض طويلة الأجل في بيان المركز المالي الموحد، حسب الاقتضاء. ويتم التعامل مع الفرق بين سعر البيع وسعر إعادة الشراء باعتباره مصروف فائد، ويستحق على مدى فترة اتفاقية إعادة الشراء باستخدام معدل الفائدة الفعلي.

(ك) **تقارير القطاعات التشغيلية**
القطاع التشغيلي هو جزء مميز من المجموعة، ويشارك إما في تقديم منتجات أو خدمات (قطاع تجاري)، ويخضع لمخاطر وعواقب تختلف عن تلك الخاصة بالقطاعات الأخرى، وتم مراجعة نتائجه التشغيلية بانتظام من قبل رئيس العمليات المسؤول عن اتخاذ القرارات حول تخصيص موارد القطاع وتقييم أدائه.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٤-٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ر) اندماجات الأعمال

تستخدم طريقة الاستحواذ المحاسبية من أجل حساب جميع اندماجات الأعمال، بغض النظر عما إذا كان الاستحواذ يتمثل في أدوات حقوق ملكية أو موجودات أخرى. يشمل المقابل المحول لقاء الاستحواذ على شركة تابعة ما يلي:

- القيمة العادلة للموجودات المحولة.
- المطلوبات المتکدة للملك السابقين للنشاط المستحوذ عليه.
- حصص حقوق الملكية الصادرة عن المجموعة.
- القيمة العادلة لأي أصل أو التزام ناتج عن ترتيبات الدفع الطارئة.
- القيمة العادلة لأي حصص ملكية سابقة في الشركة التابعة.

إن الموجودات المحددة المستحوذ عليها والمطلوبات والالتزامات المحتملة المفترضة من دمج الأعمال، مع استثناءات محدودة، يتم قياسها بالقيمة العادلة في تاريخ الاستحواذ. تعرف المجموعة بأي حصة غير مسيطرة في المنشأة المستحوذ عليها وذلك على أساس كل استحواذ على حدة إما بالقيمة العادلة أو بالحصة المناسبة للحصة غير المسيطرة من صافي الموجودات المحددة للمنشأة المستحوذ عليها.

تحسب التكاليف المتعلقة بعملية الاستحواذ كمصروف عند تكبدها.

إن الزيادة في

المقابل المحول

- وقيمة أي حصة غير مسيطرة في المنشأة المستحوذ عليها
- والقيمة العادلة بتاريخ الاستحواذ لأي حصة ملكية سابقة في المنشأة المستحوذ عليها

على القيمة العادلة للموجودات المحددة المستحوذ عليها يتم تسجيلها ضمن الشهرة. وإذا كانت تلك المبالغ أقل من القيمة العادلة لصافي الموجودات المحددة المستحوذ عليها، يتم تسجيل الفرق في الربح أو الخسارة باعتباره شراء بالمقايضة.

عندما يتم تأجيل تسوية أي جزء من المقابل النقدي، يتم خصم المبالغ المستحقة في المستقبل إلى قيمتها الحالية كما في تاريخ التبادل. ويكون معدل الخصم المستخدم معدل الاقتراض الإضافي للمنشأة، وهو المعدل الذي يمكن الحصول عليه في اقتراض مماثل من ممول مستقل بموجب أحكام وشروط مماثلة.

يصنف المقابل المحتمل إما في حقوق الملكية أو المطلوبات المالية. ويعاد لاحقاً قياس المبالغ المصنفة ضمن المطلوبات المالية بالقيمة العادلة مع إدراج التغيرات في القيمة العادلة ضمن الربح أو الخسارة.

في حال تم إجراء اندماج الأعمال على مراحل، فإن القيمة الدفترية بتاريخ الاستحواذ للحصص المملوكة سابقاً للشركة المستحوذة في الشركة المستحوذ عليها يتم إعادة قياسها بالقيمة العادلة في تاريخ الاستحواذ. ويتم الاعتراف بأي أرباح أو خسائر ناتجة عن عملية إعادة القياس في حساب الربح أو الخسارة.

(م) مخصصات

تحسب المخصصات عندما يتربّب على المجموعة التزام (قانوني أو ضمني) حالي نتيجة لحدث سابق ويكون من المرجح ومن الممكن قياس تكاليف تسوية الالتزام بشكلٍ موثوق به. ولا يتم تسجيل مخصصات لخسائر العمليات المستقبلية.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ن) نعم دائنة ومستحقات

يتم الاعتراف بالمطلوبات عن المبالغ المزمع دفعها في المستقبل نظير السلع والخدمات المستلمة، سواء أصدر أو لم يصدر الطرف المقابل فواتير عنها.

(س) مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

تقسم المجموعة مكافآت نهاية الخدمة لموظفيها. يعتمد استحقاق هذه المكافآت على طول فترة خدمة الموظف والوفاء بالحد الأدنى لفترة الخدمة. يتم إدراج التكاليف المتوقعة لهذه المكافآت على مدى فترة العمل.

وفيما يتعلق بالموظفين من مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة، تدفع المجموعة اشتراكات لخطة المعاشات الحكومية حيث تحتسب هذه الاشتراكات على أساس نسبة مئوية من رواتب الموظفين. تقتصر التزامات المجموعة على هذه الاشتراكات ويتم تسجيلها ضمن المصارييف عند استحقاقها.

(ع) العملات الأجنبية

يتم إدراج المعاملات بالعملة الأجنبية بأسعار الصرف السائدة بتاريخ تقييم المعاملات. كما يتم تحويل الموجودات والمطلوبات النقدية المقومة بالعملات الأجنبية إلى الدرهم الإماراتي بأسعار الصرف السائدة بتاريخ بيان المركز المالي الموحد. ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناتجة في بيان الدخل الموحد.

يتم تحويل البنود غير النقدية التي يتم قياسها بالتكلفة التاريخية بعملة أجنبية بأسعار الصرف السائدة بتاريخ المعاملات المبدئية. أما البنود غير النقدية التي يتم قياسها بالقيمة العادلة بعملة أجنبية فيتم تحويلها باستخدام أسعار الصرف السارية في التاريخ الذي تم فيه تحديد القيمة العادلة.

(ف) عقود الضمانات المالية

عقود الضمانات المالية هي عبارة عن عقود تلزم الطرف المصدر بإجراء دفعات محددة لتعويض صاحب العقد عن أي خسارة تلحق به نتيجة إخفاق أحد المدينين في إجراء الدفعات المستحقة عليه عند استحقاقها، وذلك وفقاً لأحكام أداة الدين. تُمنح مثل هذه الضمانات المالية للبنوك والمؤسسات المالية والجهات الأخرى بالنيابة عن العملاء كضمان للتمويلات والسوبرات على المكتشوف وغيرها من التسهيلات المصرفية.

تحسب الضمانات المالية مبدئياً في البيانات المالية بالقيمة العادلة في تاريخ منح الضمان. إن القيمة العادلة للضمان المالي وقت الإصدار عادةً ما تساوي الأقساط المقبوضة. يتم قياس الضمان لاحقاً بأعلى قيمة لأي مما يلي:

١. القيمة المبدئية المحاسبة ناقصاً الإطفاء المتراكم لقيمة الأقساط المحاسبة مبدئياً.
٢. أفضل تقدير لقيمة الازمة لتسوية الضمان.

يتم تحديد هذه التقديرات على أساس الخبرة السابقة في معاملات مماثلة وتاريخ الخسائر السابقة، إلى جانب تقدير الإداره. يتم احتساب إيرادات الرسوم المكتسبة على أساس القسط الثابت على مدى فترة الضمان. وأي زيادة في الالتزامات المتعلقة بالضمانات يتم إدراجها في بيان الدخل.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ص) مقاصة الأدوات المالية

تم مقاصة الموجودات والمطلوبات المالية وبيان صافي القيمة في بيان المركز المالي عند وجود حق قانوني واجب النفاذ بمقاييس المبالغ المحاسبة ويكون هناك نية للتسوية على أساس الصافي أو بيع الأصل وتسوية الالتزام في نفس الوقت.

(ق) الموجودات غير المتداولة المحفظ بها للبيع والعمليات المتوقفة

تصنف الموجودات غير المتداولة كمحفظتها إذا كان سيتم استرداد قيمتها الدفترية بشكل رئيسي من خلال معاملة بيع بدلاً من الاستخدام المستمر لها، وعندما ترتفع احتمالات بيعها. تقاس هذه الموجودات بقيمتها الدفترية أو القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع، باستثناء الموجودات من الاستثمارات العقارية التي تدرج بالقيمة العادلة.

يتم احتساب خسارة الانخفاض في القيمة عن أي انخفاض مبدئي أو لاحق في قيمة الأصل لما دون قيمته العادلة ناقصاً تكاليف البيع. ويتم الاعتراف بالأرباح الناجمة عن أي زيادات لاحقة في القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع للأصل، بحيث لا تزيد عن أي خسارة متراكمة عن انخفاض القيمة المعترف بها سابقاً. يتم إثبات الأرباح أو الخسائر التي سبق الاعتراف بها بتاريخ بيع الموجودات غير المتداولة في تاريخ إلغاء التسجيل.

لا يتم حساب استهلاك أو إطفاء على الموجودات غير المتداولة إذا صنفت على أنها محفوظ بها للبيع. ويستمر تسجيل الفائدة وغيرها من المصاريف المتعلقة بمجموعة الالتزامات المخصصة للاستبعاد والمصنفة على أنها محفوظ بها للبيع.

تصنف الموجودات غير المتداولة على أنها محفوظ بها للبيع وتدرج مجموعة الموجودات المخصصة للاستبعاد والمصنفة على أنها محفوظ بها للبيع بشكل منفصل عن غيرها من الموجودات في الميزانية العمومية. ويتم عرض مجموعة الالتزامات المخصصة للاستبعاد والمصنفة على أنها محفوظ بها للبيع بشكل منفصل عن المطلوبات الأخرى في الميزانية العمومية.

(ر) ربحية السهم

(١) العائد الأساسي على السهم

يحتسب العائد الأساسي على السهم بقسمة ما يلي:

- الأرباح المنسوبة لملك الشركة، ما عدا أي تكاليف متکبدة على حقوق الملكية بخلاف الأسهم العادية على المتوسط المرجح للأسهم العادية القائمة خلال السنة المالية، والمعدلة بأسهم المنحة على الأسهم العادية الصادرة خلال السنة باستثناء أسهم الخزينة (إيضاح ٢٤).

(٢) العائد المخفض على السهم

يستخدم العائد المخفض على السهم لتعديل الأرقام المستخدمة في تحديد العائد الأساسي للسهم بمراعاة ما يلي:

- تأثير الفوائد وتكاليف التمويل الأخرى المرتبطة بالأسهم العادية المخفضة المحتملة بعد خصم ضريبة الدخل.
- المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية الإضافية التي قد يمكن أن تكون قائمة بافتراض تحويل جميع الأسهم العادية المخفضة المحتملة.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ش) القيمة العادلة

تقوم المجموعة بقياس الأدوات المالية مثل الاستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة والاستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، وال موجودات غير المالية مثل الاستثمارات العقارية، بالقيمة العادلة في تاريخ كل ميزانية عمومية. كما يتم الإفصاح عن القيمة العادلة للأدوات المالية بالمقاسة التكلفة المطأة في الإيضاح رقم ٥.

القيمة العادلة هي الثمن الذي يمكن قبضه من بيع أصل أو دفعه لتحويل التزام في معاملة منتظمة بين المشاركين في السوق في تاريخ القياس. يستند قياس القيمة العادلة على افتراض أن معاملة بيع الأصل أو تحويل الالتزام تحدث إما في:

- في السوق الأساسية للأصل أو الالتزام، أو
- في حالة عدم وجود السوق الأساسية، في أفضل سوق للأصل أو الالتزام.

ويجب أن تكون السوق الأساسية أو السوق الفضلى متاحة للمجموعة.

تقاس القيمة العادلة للموجودات أو مطلوبات باستخدام الافتراضات التي قد يستخدمها المشاركون في السوق عند تسجيل الموجودات أو المطلوبات، على افتراض تصرف المشاركين في السوق بما يحقق أفضل مصلحة اقتصادية لهم.

تقاس القيمة العادلة للموجودات غير المالية بمراعاة قدرة المشاركين في السوق على تحقيق فوائد اقتصادية باستخدام الموجودات في أعلى وأفضل استخدام لها أو عن طريق بيعها إلى مشارك آخر في السوق يمكن له استخدام الموجودات في أعلى وأفضل استخدام لها.

تستخدم المجموعة أساليب التقييم التي تتناسب مع الظروف الراهنة والتي تتتوفر لها بيانات كافية لقياس القيمة العادلة والاستفادة المثلث من استخدام المدخلات الجديرة باللحظة والتقليل من استخدام المعطيات غير الجديرة باللحظة.

تصنف جميع الموجودات والمطلوبات التي يتم قياسها أو الإفصاح عنها بالقيمة العادلة في البيانات المالية الموحدة ضمن التسلسل الهرمي للقيمة العادلة، على النحو المبين أدناه، استناداً إلى أدنى مستوى المعطيات المهمة لقياس القيمة العادلة ككل:

- المستوى الأول - الأسعار المتداولة (غير المعدلة) في الأسواق النشطة للموجودات أو المطلوبات المتطابقة.
- المستوى الثاني - أساليب التقييم التي يكون أقل مستوى لمعطياتها الهامة لقياس القيمة العادلة جديرة باللحظة بصورة مباشرة أو غير مباشرة.
- المستوى الثالث - أساليب التقييم التي يكون أقل مستوى لمعطياتها الهامة لقياس القيمة العادلة غير جديرة باللحظة.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ش) القيمة العادلة (تابع)

بالنسبة للموجودات والمطلوبات المعترف بها في البيانات المالية على أساس متكرر، تقوم المجموعة بتحديد ما إذا كانت هناك تحويلات قد حدثت بين المستويات في التسلسل الهرمي السابق من خلال إعادة تقييم فئات التصنيف (استناداً إلى أدنى مستوى من المعطيات المهمة لقياس القيمة العادلة ككل) في نهاية كل فترة تقرير.

ولغرض إصلاحات القيمة العادلة، حددت المجموعة فئات الموجودات والمطلوبات على أساس طبيعة وخصائص ومخاطر الموجودات أو المطلوبات ومستوى القيمة العادلة كما هو موضح أعلاه. يتضمن الإيضاح رقم ٣٧ تحليلاً للقيمة العادلة للأدوات المالية ومتعدد من التفاصيل عن كيفية قياسها.

تحدد الإدارة السياسات والإجراءات لكل من القياس المتكرر للقيمة العادلة والقياس غير المتكرر. يشارك مقيمو خارجيون في تقييم الموجودات الهامة، مثل الاستثمارات العقارية. وتشمل معايير اختيار المقيمين المعرفة بالسوق والسمعة والاستقلالية والامتثال للمعايير المهنية. وتقرر الإدارة، بعد المناقشة مع المقيمين الخارجيين للمجموعة، أساليب التقييم والمعطيات المناسبة لكل حالة.

تقارن الإدارة، بالتعاون مع المقيمين الخارجيين للمجموعة، التغيرات في القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات مع المصادر الخارجية المقابلة لتحديد ما إذا كانت هذه التغيرات معقولة.

(ت) تسجيل الإيرادات والمصاريف

(١) الفوائد

بالنسبة لجميع الأدوات المالية المقاسة بالتكلفة المطفأة والأدوات المالية المحملة بالفائدة، يتم تسجيل إيرادات أو مصاريف الفوائد على أساس معدل الفائدة الفعلي، وهو المعدل الذي يخصم المدفوعات أو المقبولات النقدية المستقبلية المقدرة على مدار العمر المتوقع للأداة المالية أو فترة أقصر، عند الاقتضاء، إلى صافي القيمة الدفترية للموجودات أو المطلوبات المالية. يأخذ هذا الحساب في الاعتبار جميع الشروط التعاقدية للأداة المالية ويشمل أي رسوم أو تكاليف إضافية تنسب مباشرة إلى الأداة وتشكل جزءاً لا يتجزأ من معدل الفائدة الفعلي، باستثناء خسائر الانتقام المستقبلية. يتم تعديل القيمة الدفترية للأصل أو الالتزام المالي عندما تقوم المجموعة بتعديل تقديراتها للمدفوعات أو المقبولات. وتحسب القيمة الدفترية المعدلة على أساس معدل الفائدة الفعلي الأصلي ويُدرج التغيير في القيمة الدفترية ضمن إيرادات أو مصاريف الفوائد.

(٢) الرسوم والعمولات

يتم إدراج إيرادات ومصاريف الرسوم والعمولات التي تشكل جزءاً لا يتجزأ من معدل الفائدة الفعلي على الأصل أو المطلوب المالي عند قياس معدل الفائدة الفعلي.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ت) تسجيل إيرادات ومصاريف الفوائد (تابع)

(٢) الرسوم والعمولات (تابع)

يتم إدراج الرسوم والعمولات، بما في ذلك رسوم خدمات إدارة الحسابات، ورسوم الودائع ورسوم القروض المشتركة، عند تنفيذ الخدمات ذات الصلة. وعندما يكون من غير المتوقع أن يؤدي التزام القرض إلى سحب القرض، يتم إدراج رسوم التزام القرض على أساس القسط الثابت على مدى فترة الالتزام.

ترتبط مصاريف الرسوم والعمولات الأخرى بصورة رئيسية برسوم المعاملات والخدمات التي يتم احتسابها كمصاريف عند تلقي الخدمات.

(٣) المرابحة

يتم تسجيل إيرادات المرابحة على أساس النسبة الزمنية على مدى فترة العقد بناء على المبالغ الأصلية القائمة.

(٤) الإجارة

يتم تسجيل إيرادات الإجارة على أساس النسبة الزمنية على مدى فترة الإيجار.

(٥) الإيرادات من الأرصدة لدى المؤسسات المالية

تحسب الإيرادات من الأرصدة لدى المؤسسات المالية على الحساب بناء على معدلات الأرباح المتوقعة / المحتملة صافية من الرسوم والمصاريف ذات العلاقة.

(٦) إيرادات توزيعات أرباح

يتم تسجيل الإيرادات من توزيعات الأرباح عندما يتقرر حق المجموعة في قبض دفعات الأرباح.

(٧) إيرادات العقود

عندما يكون بالإمكان تقدير محصلة العقد بصورة معقولة، يتم تسجيل الإيرادات والتكاليف بالرجوع إلى مرحلة إنجاز نشاط العقد في نهاية الفترة المسئولة بالتقرير، التي تفاص على أساس تقدير العمل المنجز ونسبة إنجاز العقود. وتدرج التغيرات في أعمال العقود والمطالبات ومدفووعات الحوافز إذا تم الاتفاق عليها مع العميل.

وإذا تعذر تقدير محصلة العقد بصورة معقولة، لا يتم تسجيل الإيرادات إلا بقدر تكاليف العقد المتکبدة التي من المرجح أن تكون قابلة للاسترداد مع احتساب تكاليف العقد ضمن المصاريف في الفترة التي يتم خلالها تکبد هذه التكاليف.

وإذا كان من المحتمل أن تتجاوز التكاليف الإجمالية للعقد إيراداته الإجمالية، فإنه يتم تسجيل الخسارة المتوقعة ضمن المصاريف مباشرة.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤-٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ث) إيرادات التأمين

(١) عقود التأمين

عقود التأمين هي تلك العقود التي تقبل بموجبها المجموعة مخاطر تأمين كبيرة من طرف آخر ("حملة الوثائق") من خلال الموافقة على تعويض حملة الوثائق عن حدث مستقبلي غير مؤكد ومحدد ("الحدث المؤمن عليه") يؤثر سلباً على حملة الوثائق.

بعد تصنيف العقد على أنه عقد تأمين، يحتفظ العقد بهذا التصنيف على مدار الفترة المتبقية من عمر العقد، حتى وإن حدث انخفاض ملحوظ في مخاطر التأمين خلال هذه الفترة، إلا إذا سقطت جميع الحقوق والالتزامات أو انقضى أجلها.

(٢) الأقساط المكتسبة

تدرج أقساط التأمين المكتسبة في بيان الدخل على مدى فترة بوا الص التأمين المتعلقة بالأقساط وذلك على أساس النسبة والتناسب. تمثل أقساط التأمين غير المكتسبة الجزء من الأقساط المكتسبة المتعلق بفترات التغطية السارية.

(٣) العمولات المكتسبة

تحسب عمولات الأرباح عند استلامها، بينما تحسب العمولات الأخرى عند اكتسابها.

(٤) المطالبات

إن المطالبات التي تتألف من المبالغ المستحقة لأصحاب العقود والأطراف الأخرى ومصاريف تعديل الخسارة ذات الصلة، صافية من الإنقاذ والمبالغ المسترددة الأخرى، يتم تحديدها على بيان الدخل عند تكبدتها. تشمل المطالبات المبالغ المقدرة مستحقة الدفع عن المطالبات المعلنة للمجموعة.

تقدير المجموعة عموماً مطالباتها على أساس الخبرة السابقة، بينما تقدر المطالبات التي تتطلب قرارات من المحاكم أو التحكيم على نحو فردي. ويقوم خبراء مستقلون في تسوية الخسائر بتقدير المطالبات المتعلقة بالممتلكات.

لا تقوم المجموعة بخصم مطالباتها المتعلقة بالمطالبات غير المسددة حيث من المتوقع أن يتم تسويتها خلال سنة واحدة من تاريخ التقرير.

٥-٢ الأحكام والتقديرات المحاسبية الهامة

يتطلب إعداد البيانات المالية الموحدة للمجموعة قيام الإدارة باتخاذ قرارات وتقديرات وافتراضات لها تأثير على المبالغ المدرجة للإيرادات والمصروفات وال موجودات والمطلوبات والإفصاحات المرافقة، وكذلك الإفصاح عن الالتزامات المحتملة. وقد تؤدي الشكوك حول هذه الافتراضات والتقديرات إلى نتائج قد تتطلب تعديلات جوهرية على القيمة الدفترية للأصل أو الالتزام المتأثر في الفترات المستقبلية.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٥- الأحكام والتقديرات المحاسبية الهامة (تابع)

(١) الأحكام

فيما يلي الأحكام التي وضعتها الإدارة أثناء تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والتي لها التأثير الهام الأكبر على المبالغ المدرجة في البيانات المالية الموحدة، باستثناء تلك الأحكام التي تتطوي على تغيرات:

(١) توحيد المنشآت التي تملك المجموعة فيها أقل من أغلبية حقوق التصويت.

ترى المجموعة أنها تسيطر على دار التأمين ش.م.ع رغم أنها تملك أقل من ٥٠٪ من حقوق التصويت في الشركة حيث إن المجموعة هي أكبر مساهم في الشركة بحصة ملكية تبلغ ٤٤,٨٣٪، هذا بالإضافة إلى التمثيل الكبير والجوهرى الذي تتمتع به المجموعة في مجلس الإدارة وكذلك سيطرتها على القرارات المالية والتشغيلية الرئيسية التي تؤثر على الشركة.

(٢) تصنيف العقارات

تقر الإدارة، عند شراء العقار، ما إذا كان ينبغي تضمينه ضمن الاستثمارات العقارية والممتلكات والمعدات أو العقارات المحتفظ بها للبيع.

تدرج العقارات المشترأة بواسطة المجموعة ضمن الاستثمارات العقارية إذا كانت مقتناة بغرض تأجيرها أو لإضافتها لرأس المال.

تدرج العقارات المحتفظ بها للاستخدام الخاص ضمن الممتلكات والتجهيزات والمعدات.

تدرج العقارات على أنها محتفظ بها للبيع إذا كان يمكن استرداد قيمها الدفترية من خلال معاملة بيع.

(ب) التقديرات والافتراضات

مبين أدناه الافتراضات الأساسية المتعلقة بالمستقبل والمصادر الرئيسية الأخرى للتقديرات غير المؤكدة في تاريخ التقرير والتي لها مخاطر كبيرة في إحداث تعديل جوهري على القيم الدفترية للموجودات والمطلوبات خلال السنة المالية اللاحقة. استندت المجموعة في وضع افتراضاتها وتغيراتها على المعلومات المتاحة عند إعداد البيانات المالية الموحدة، غير أن الظروف والافتراضات القائمة حول التطورات المستقبلية قد تختلف بسبب التغيرات في السوق أو الظروف الخارجية عن سيطرة المجموعة. ويتم بيان هذه التغيرات في البيانات المالية الموحدة عند حدوثها.

(١) القيمة العادلة للاستثمارات العقارية والموجودات المحتفظ بها بغرض البيع

تدرج المجموعة استثماراتها العقارية والموجودات المحتفظ بها بغرض البيع بالقيمة العادلة، مع تسجيل التغيرات في القيمة العادلة ضمن بيان الدخل الموحد. استعانت المجموعة بخبير مستقل لتقدير القيمة العادلة للاستثمارات العقارية، بينما تم تقييم الموجودات الأخرى المحتفظ بها للبيع داخلياً، باستخدام منهج التقييم القائم على "طريقة الدخل" في كلتا الحالتين. يتم الإفصاح عن الافتراضات الرئيسية المستخدمة في تحديد القيمة العادلة للموجودات وتحليلات الحساسية في الإيضاحين ١٤ و ٣٧.

(٢) خسائر الانخفاض في قيمة القروض والسلفيات والموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية

تقوم المجموعة بمراجعة قروضها المتغيرة والسلفيات ومحفظة الموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية على أساس ربع سنوي لتقدير ما إذا كان ينبغي تسجيل مخصص عن انخفاض القيمة في بيان الدخل الموحد. وعلى وجه الخصوص، يتطلب الأمر من الإدارة تقدير حجم وتوقيت التدفقات النقدية المستقبلية عند تحديد مستوى المخصصات المطلوبة. تستند هذه التقديرات بالضرورة على فرضيات حول عوامل متعددة تتضمن درجات مقاومة من الأحكام والشكوك، وقد تختلف النتائج الفعلية مؤدية إلى تغيرات مستقبلية في تلك المخصصات.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٥- الأحكام والتقديرات المحاسبية الهامة (تابع)

(ب) التقديرات والافتراضات (تابع)

(٣) المخصصات الإجمالية للانخفاض في قيمة القروض والسلفيات والموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية بالإضافة إلى المخصصات المرصودة تحديداً للقروض الفردية الهامة والسلفيات والموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية، ترصد المجموعة كذلك مخصصاً إجمالياً للانخفاض في قيمة القروض والسلفيات والموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية التي، على الرغم من عدم تحديدها بصورة خاصة على أنها تتطلب مخصصاً محدداً، لها مخاطر كبيرة من حيث التعرّض تفوق ما كانت عليه عند منحها. يستند مبلغ المخصص على نموذج الخسارة التاريخية للقروض والسلفيات ويتم تعديله لكي يعكس التغيرات الاقتصادية الحالية.

(٤) مخصص الديون المشكوك في تحصيلها
تقر الإدارة مدى إمكانية تحصيل الدعم المدينة وترصد المخصصات المطلوبة للديون المشكوك في تحصيلها، استناداً إلى الخبرة السابقة والأوضاع الاقتصادية الحالية.

(٥) تقدير تكاليف العقود
عندما يكون بالإمكان تقدير محصلة أي عقد من عقود الإنشاءات بشكلٍ موثوق به، فإنه يتم الاعتراف بالإيرادات والتكاليف بالرجوع إلى مرحلة الإنجاز لأنشطة العقد بنهاية فترة التقدير. ولتحديد ما إذا كان بالإمكان تقدير محصلة العقد بشكلٍ موثوق به، فقد اعتمدت الإدارة على المعيار المفصل لتحديد محصلة العقد وفقاً لما ينص عليه المعيار المحاسبي الدولي رقم ١١ "عقود الإنشاءات". ولغرض تقدير مرحلة إنجاز أنشطة العقد، فقد أخذت الإدارة بعين الاعتبار توقعات الإيرادات والتكاليف المتعلقة بعقود الإنشاءات. وعندما يسفر التقييم عن أن التكاليف الإجمالية للعقد سوف تتجاوز الإيرادات الإجمالية للعقد، يتم تسجيل الخسارة المتوقعة ضمن المصارييف مباشرةً. قدرت الإدارة التكاليف المتوقعة تکبدتها على أساس تحطيل أعمال الإنشاءات المتوقعة المزمع تنفيذها.

(٦) القيمة العادلة للاستثمارات غير المدرجة
كما هو مبين بالإيضاح رقم ٣٧، تستخدم الإدارة حكمها في اختيار أسلوب التقييم المناسب للأدوات المالية غير المدرجة في سوق نشطة. وتطبق أساليب التقييم المستخدمة عادةً من قبل الممارسين في السوق. وتقدر قيمة هذه الأدوات المالية باستخدام تحليل التدفقات التقديمة المخصوصة ورسملة الأرباح المستدامة بناءً على افتراضات قائمة بقدر الإمكان على الأسعار أو المعدلات الملحوظة في السوق. يشمل تقدير القيمة العادلة للأسهم غير المسورة بعض الافتراضات التي لا تدعمها أسعار أو معدلات ملحوظة في السوق. ويتم بيان تفاصيل الافتراضات المستخدمة ونتائج تحليل الحساسية بشأن هذه الافتراضات في الإيضاح رقم ٣٧.

(٧) مخصص المطالبات القائمة
إن تقدير المبالغ المستحقة لأصحاب العقود والناشرة عن المطالبات بموجب عقود التأمين تقتضي من الإدارة اتخاذ أحكام هامة. تستند هذه التقديرات بالضرورة على افتراضات هامة حول عدة عوامل تتضمن درجات متفاوتة، وقد تكون كبيرة، من الأحكام والشكوك وقد تختلف النتائج الفعلية عن تقديرات الإدارة مما يؤدي إلى تغيرات مستقبلية في الالتزامات المقدرة. تقدر المجموعة عموماً مطالباتها على أساس الخبرة السابقة. وتقدر المطالبات التي تتطلب قرارات من المحاكم أو التحكيم بشكل فردي. وعادةً يتولى خبراء مستقلون في تسوية الخسائر جنباً إلى جنب مع المستشار القانوني الداخلي للمجموعة تقدير هذه المطالبات. وتقوم الإدارة بمراجعة مخصصاتها عن المطالبات المتکدة على أساس ربع سنوي.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٦-٢ تعريفات

تستخدم المصطلحات التالية في البيانات المالية بالمعنى المحدد لها على النحو التالي:

(أ) **المرابحة السلع**

المرابحة هي عقد لبيع السلع بسعر الشراء مضافاً عليه هامش ربح محدد ومتفق عليه. وقد يكون هامش الربح نسبة مئوية من سعر الشراء أو مبلغ ثابت.

(ب) **الاستصناع**

الاستصناع هو عقد بيع تقوم بموجبه المجموعة (الصانع) ببيع أصل ليتم صنعه باستخدام موادها لمصلحة عميل ما (المستصنع) وفقاً لمواصفات متتفق عليها مسبقاً بسعر و تاريخ محددين لكي يتم تسليمه في تاريخ محدد. ويمكن صنع الأصل إما مباشرة بواسطة المجموعة أو بواسطة الغير ثم يتم تسليمه للعميل في التاريخ المتتفق عليه مسبقاً.

(ج) **الإيجار**

الإيجارة هي عقد إيجار تؤجر بموجبه المجموعة (المؤجر) أصل ما للعميل (المستأجر)، بعد شراء / اقتناص الأصل المحدد وفقاً لطلب العميل والوعد بالإيجار، سواء من بائع آخر أو من العميل نفسه، مقابل رسوم إيجار محددة على مدار فترة / فترات الإيجار المحددة. وبعد الوفاء بجميع الالتزامات من جانب العميل (المستأجر) بموجب عقد الإيجار، تُنسلخ ملكية الأصل المعنى من المجموعة (المؤجر) إلى العميل (المستأجر).

(د) **الصكوك**

تشمل الصكوك الأدوات المالية المتواقة مع الشريعة الإسلامية وتمثل ديوناً بموجب عقود المرابحة.

(ه) **الوكالة**

الوكالة هي اتفاق بين المجموعة والعميل يقوم بموجبه أحد الطرفين (الأصل: الموكل) بتعيين طرف آخر (ال وسيط: الوكيل) لاستثمار بعض أمواله وفقاً لأحكام وشروط عقد الوكالة مقابل رسوم محددة إضافة إلى أي ربح يجاوز الأرباح المتوقعة مثل الحافز المستحق للوكل عن الأداء الجيد. ويتحمل الوكيل أي خسائر نتيجة لسوء التصرف أو الإهمال أو مخالفة شروط وأحكام عقد الوكالة، وخلاف ذلك يتحملها الموكل.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣ الشركات التابعة والحقوق الجزئية في الشركات التابعة

تشتمل البيانات المالية الموحدة على البيانات المالية للشركة وشركتها التابعة التالية:

النطاق الرئيسي	نسبة الملكية (%)		بلد التأسيس	اسم الشركة التابعة
	٢٠١٤	٢٠١٥		
الادارة	١٠٠	١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	ثرد فيجن انفستمنت ذ.م.م
الاستثمار والتطوير	١٠٠	١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	دار التمويل القابضة ذ.م.م
الإنشاءات	١٠٠	١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	دار المشاريع الوطني ذ.م.م
الإنشاءات	١٠٠	١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	شركة بنيان للتشييد ذ.م.م
المقاولات الإلكترونية	١٠٠	١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	الإمارات الوطنية الإلكترونية ميكانيكية ذ.م.م. المحدودة
الاستثمار وإدارة الأصول	١٠٠	١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	اف اتش كابيتال المحدودة (مركز دبي المالي العالمي)
إصدار السكوك	١٠٠	١٠٠	جزر كaiman	شركة صكوك دار التمويل ١
خدمات التمويل الإسلامي	٤٧,٨٣	١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	دار التمويل الإسلامي ش.م.خ
التأمين	٤٤,٨٣	٤٤,٨٣	الإمارات العربية المتحدة	دار التأمين ش.م.ع
الوساطة المالية	٧٠	٧٠	الإمارات العربية المتحدة	شركة دار التمويل للأوراق المالية ذ.م.م
الاستثمار وإدارة الأصول	١٠٠	١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	كاب إم للاستثمار ش.م.خ

**بيانات حول البيانات المالية الموحدة
لسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣ الشركات التابعة والمحصص الجزئي في الشركات التابعة

مبين أدناه المعلومات المالية الموجزة للشركات التابعة ذات المحصص الجنوبي غير المسيطرة، تستند هذه المعلومات على المبالغ قبل حذف الأرصدة بين شركات المجموعة:

المجموع	دار التمويل الإسلامي ش.م.ع	دار التمويل للأوراق المالية ذ.م.م	دار التمويل للذمم المالية ذ.م.م	دار التمويل ش.م.ع
الآلاف درهم	الآلاف درهم	الآلاف درهم	الآلاف درهم	الآلاف درهم
-	-	-	-	-
١٢٨,٢٨٦	٦٥٦١٦	٤٠١٦	٢٠١٤	٢٠١٥
(٧١,٨٨٧)	(٤٤٧,٤٩١)	(١٦٣,٣٢٩)	(١٦٣,٣٢٨)	(٢٠١٤)
٥٠,٥٤٤	١٧٥,٣٨	١٠٥,٧٣٣	٩١,٥٠٧	٢٠١٥
٩٣,٩٩٧	١٧٥,٣٨	٧١,٦٢٧	٧١,٦٢٧	٢٠١٤
-	-	-	-	-
١١٣,٦٠٩	٢٦٣٦٨	٢٥٧٧٨	٢٥٧٧٨	٢٠١٤
(٧,٨٤٣)	(١٠,٧٠١)	(١١,٤٤٦)	(١١,٤٤٦)	(٢٠١٤)
٣٥٩	(٤٦٥)	٤٤٣٣	٤٤٣٣	٢٠١٤
(٨,١٩٥)	(١٥,٩٤٣)	(١٥,٩٤٣)	(١٥,٩٤٣)	(٢٠١٤)
٧٥٧	(٩,١٥٣)	٣٤٩٨	٣٤٩٨	٢٠١٤
-	-	-	-	-
٥,٥١٥	(٧,٩٩٣)	(٦٧,٥٥٥)	(٦٧,٥٥٥)	(٦٧,٥٥٥)
(١,٦٨٧)	(١,٨٦٢)	(١,٠١)	(١,٠١)	(١,٠١)
٣٧٨	(٦,٧٧١)	(٤,٤٥)	(٤,٤٥)	(٤,٤٥)
٥٧٣	(٣,٨٨٢)	(٣,٤٠٤)	(٣,٤٠٤)	(٣,٤٠٤)
(٧٧)	(٧٥,٥٠٧)	(٤٠,١٢١)	(٤٠,١٢١)	(٤٠,١٢١)

نسبة المحصص غير المسيطرة (%)
الرصيد المتراكم للمحصص غير المسيطرة الجنوبي
بيان المركز الشامي للشركات التابعة
الموجودات المطلوبات
صافي الموجودات

الإيرادات والأرباح (خسائر) الشركات التابعة
صافي الإيرادات
صافي (خسارة) ربح السنة
صافي (خسارة) ربح السنة
الموزع على المحصص غير المسيطرة

مجموع (الخسائر) الأرباح الشاملة للسنة
الموزع على المحصص غير المسيطرة

مطولة التدفقات النقدية الموجزة للشركات التابعة

الشاملة
الاستثمارية
الإدارية
المالية
صافي الزائدة (النقص) في النقد وما في حكمه

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤ نقد وما في حكمه

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٥ ألف درهم	أرصدة نقدية نقد في الصندوق استثمارات قصيرة الأجل في أوراق تجارية
١٠,٣٠٤	٧,٤٠٢	مبلغ مستحقة من البنوك
٢٥,٠٠٠	-	حسابات جارية وتحت الطلب
<u>٣٥,٣٠٤</u>	<u>٧,٤٠٢</u>	ودائع ثابتة
١٠٢,٥٩١	٦٢٥,٣٦٣	ودائع وكالة لدى البنوك
٧٥٥,٠٠٠	٣٣٠,١٥٢	حسابات تحت الطلب
٢٥,٠٠٠	-	
٤٨,٨٦٦	٣٢٢,٥٢٨	
<u>٩٣١,٤٥٧</u>	<u>١,٢٧٨,٠٤٣</u>	
<u>(٦٤,٣٧٩)</u>	<u>(٧٣,٣٠٧)</u>	
<u>٩٠٢,٣٨٢</u>	<u>١,٢١٢,١٣٨</u>	

تستحق الودائع الثابتة وودائع الوكالة لدى البنوك خلال أقل من ٩٠ يوما.

تشمل الحسابات الجارية حساباً لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي برصيد ٢٦,٠١٥ ألف درهم (٢٠١٤: ٩,٤٥٥ ألف درهم).

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٥ استثمارات

المجموع ألف درهم	بالتكلفة المطفأة ألف درهم	بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة ألف درهم	بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر ألف درهم
٨١٦,١٠٠	-	٢٤٦,٦٠٥	٥٦٩,٤٩٥
١٠٢,٧٧٢	-	-	١٠٢,٧٧٢
٧٣,٤٨٣	٦٤,٣٤٤	٩,١٣٩	-
١٠٢,٨٤٩	١٠٢,٨٤٩	-	-
١٠,٢٢٤	-	-	١٠,٢٢٤
١,١٠٥,٤٢٨	١٦٧,١٩٣	٢٥٥,٧٤٤	٦٨٢,٤٩١
٧٨٣,٤٤٠	٦٤,٢٩٣	٢٥٥,٧٤٤	٤٦٣,٤٠٣
٣٢١,٩٨٨	١٠٢,٩٠٠	-	٢١٩,٠٨٨
١,١٠٥,٤٢٨	١٦٧,١٩٣	٢٥٥,٧٤٤	٦٨٢,٤٩١
٧٤٨,١٧٦	-	٢٤٥,٨٥٤	٥٠٢,٣٢٢
١١٨,١٥٢	-	-	١١٨,١٥٢
١٣١,٢٦٥	١٢٨,٧٤٢	٢,٥٢٣	-
١٠٢,٨٥٠	١٠٢,٨٥٠	-	-
٩,٠٢٣	-	-	٩,٠٢٣
١,١٠٩,٤٦٦	٢٣١,٥٩٢	٢٤٨,٣٧٧	٦٢٩,٤٩٧
٨٣١,٣٥٦	١٢٨,٧٤٢	٢٤٨,٣٧٧	٤٥٤,٢٣٧
٢٧٨,١١٠	١٠٢,٨٥٠	-	١٧٥,٢٦٠
١,١٠٩,٤٦٦	٢٣١,٥٩٢	٢٤٨,٣٧٧	٦٢٩,٤٩٧
٣٤٤,٨١٨	-	١٩٨,٩١٧	١٤٥,٩٠١
١٢٣,٦٩١	-	-	١٢٣,٦٩١
٢٨٦,٩٢٣	٢٨٤,٤٨٥	٢,٤٣٨	-
-	-	-	-
١٠,٤٠٩	-	-	١٠,٤٠٩
٧٦٥,٨٤١	٢٨٤,٤٨٥	٢٠١,٣٥٥	٢٨٠,٠٠١
٦٠١,٩٩٩	١٨٠,١٨٩	١٩٨,٩١٧	٢٢٢,٨٩٣
١٦٣,٨٤٢	١٠٤,٢٩٦	٢,٤٣٨	٥٧,١٠٨
٧٦٥,٨٤١	٢٨٤,٤٨٥	٢٠١,٣٥٥	٢٨٠,٠٠١

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٥ استثمارات (تابع)

تبلغ القيمة العادلة للاستثمارات المدرجة بالتكلفة المطفأة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ مبلغاً وقدره ١٦٧,٣٦٥ ألف درهم (٢٠١٤: ٢٤١,٣٩١ ألف درهم).

يشمل صافي الإيرادات من الأدوات الدائمة إيرادات الاستثمار في صكوك الشق الأول التي أصدرتها الشركة خلال السنة. استبعدت المجموعة خلال السنة بعض الاستثمارات المدرجة بالتكلفة المطفأة لدواع استراتيجية. كما أجرت المجموعة خلال عام ٢٠١٥ بعض مشتريات الأسهم لأغراض استراتيجية وتجارية بقيمة ١٩٠,٨٢١ ألف درهم (٢٠١٤: ٣٥٨,٧٨٢ ألف درهم).

٦ قروض وسلفيات

١ يناير ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٥	قرصون تجارية تمويل الأفراد اجمالي القروض والسلفيات
ألف درهم (معاد بيانها)	ألف درهم (معاد بيانها)	ألف درهم	ناتجاً: مخصص الانخفاض في القيمة، الجماعي مخصص الانخفاض في القيمة، الفردي صافي القروض والسلفيات
١,٢٩١,٧٨٧	١,٨٠١,٩٦٥	١,٩٢٣,٣١٧	
٢٧٧,٥٤٣	٣٣٦,٨١٠	٤٠٥,١٦٤	
<u>١٥٦٩,٣٣٠</u>	<u>٢,١٣٨,٧٧٥</u>	<u>٢,٣٢٨,٤٨١</u>	
 <u>(١٦,٥٣١)</u> <u>(١٤٩,٤٣٩)</u> <u>١,٤٠٣,٣٦٠</u>	 <u>(٢١,٦٦٣)</u> <u>(١٧٧,٢٣٤)</u> <u>١,٩٣٩,٨٧٨</u>	 <u>(٣٤,٧٧١)</u> <u>(١٩١,١٧٦)</u> <u>٢,١٠٢,٥٣٤</u>	

فيما يلي الحركة في مخصص الانخفاض في القيمة خلال السنة:

المجموع ألف درهم	انخفاض جماعي في القيمة ألف درهم	انخفاض فردي في القيمة ألف درهم	٢٠١٥
١٩٨,٨٩٧	٢١,٦٦٣	١٧٧,٢٣٤	في ١ يناير المحتل للسنة
٨٠,١٤٧	١٣,١٠٨	٦٧,٠٣٩	صافي المبالغ المدحوفة
<u>(٥٣,٠٩٧)</u>	<u>-</u>	<u>(٥٣,٠٩٧)</u>	الرصيد في ٣١ ديسمبر
<u>٢٢٥,٩٤٧</u>	<u>٣٤,٧٧١</u>	<u>١٩١,١٧٦</u>	

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٦ قروض وسلفيات (تابع)

المجموع ألف درهم	انخفاض جماعي في القيمة ألف درهم	انخفاض فردي في القيمة ألف درهم	٢٠١٤
١٦٥,٩٧٠	١٦,٥٣١	١٤٩,٤٣٩	في ١ يناير
٣٤,٩٣٢	٥,١٣٢	٢٩,٨٠٠	المحمّل للسنة
(٢,٠٠٥)	-	(٢,٠٠٥)	صافي المبالغ المحذوفة
١٩٨,٨٩٧	٢١,٦٦٣	١٧٧,٢٣٤	الرصيد في ٣١ ديسمبر

٧ موجودات تمويلية واستثمارية إسلامية

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٥ ألف درهم	مراجع
٧٠,٧٦١	١٤٤,٤٢١	مراقبة السلع
٣٤,٩١٢	٤٧,٢٠٨	بطاقات وسحوبيات مغطاة
٣٠,٨٥٧	١٤,٧١٥	شراء وإعادة تأجير
٨,٣٦٤	٦,٦٩١	إجارة
١٤٤,٨٩٤	٢١٣,٠٣٥	اجمالي الموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية
<hr/>		نافصاً:
(٢,٠١٤)	(٢,٥٤٢)	مخصص الانخفاض في القيمة، الجماعي
(٤,٠٦٩)	(٩,٣٠٤)	مخصص الانخفاض في القيمة، الفردي
١٣٨,٨١١	٢٠١,١٨٩	صافي الموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية

تدرج الموجودات التمويلية الاستثمارية الإسلامية صافية من مخصص الانخفاض في القيمة. وفيما يلي الحركة في المخصص خلال السنة:

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٥ ألف درهم	في ١ يناير المحمّل للسنة، بالصافي في ٣١ ديسمبر
٣,٢٢٨	٦,٠٨٣	في ١ يناير
٢,٨٥٥	٥,٧٦٣	المحمّل للسنة، بالصافي
٦,٠٨٣	١١,٨٤٦	في ٣١ ديسمبر

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٧ موجودات تمويلية واستثمارية إسلامية (تابع)

إجمالي مبالغ الإجارة والشراء وإعادة التأجير والقيمة الحالية للحد الأدنى لدفعات الإجارة والشراء وإعادة التأجير على النحو التالي:

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٥	إجمالي مبالغ الإجارة والشراء وإعادة التأجير
ألف درهم	ألف درهم	
١٥,٦٤١	٨,٣١٥	أقل من سنة واحدة
١٦,٩٠٩	١٠,٠٥٩	من سنة واحدة إلى ثلاث سنوات
١٣,٣٦١	٥,٧٧١	من ثلاثة إلى خمس سنوات
١,٣٢٠	١,١٣٨	أكثر من خمس سنوات
<u>٤٧,٢٣١</u>	<u>٢٥,٢٨٣</u>	
<u>(٨,٠١٠)</u>	<u>(٣,٨٧٧)</u>	
<u>٣٩,٢٢١</u>	<u>٢١,٤٠٦</u>	
		ناقصاً: إيرادات مؤجلة صافي مبالغ الإجارة والشراء وإعادة التأجير

صافي القيمة الحالية للحد الأدنى لدفعات الإجارة والشراء وإعادة التأجير

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٥	أقل من سنة واحدة
ألف درهم	ألف درهم	
١٢,٨٦٤	٦,٨٢٥	من سنة واحدة إلى ثلاثة سنوات
١٣,٤٦٥	٨,٣٣٨	من ثلاثة إلى خمس سنوات
١١,٦٥٨	٥,١٩٥	أكثر من خمس سنوات
<u>١,٢٣٤</u>	<u>١,٠٤٨</u>	
<u>٣٩,٢٢١</u>	<u>٢١,٤٠٦</u>	

٨ استثمار في شركة زميلة

تمتلك المجموعة الاستثمار التالية في شركة زميلة:

النشاط الرئيسي	نسبة الملكية ٢٠١٤	بلد التأسيس ٢٠١٥
خدمات إدارة مرافق الضيافة	٪ ٣٣,٣٣	الإمارات العربية المتحدة

تحسب حصة المجموعة في الشركة الزميلة باستخدام طريقة حقوق الملكية في البيانات المالية الموحدة. إن حركة الاستثمار في الشركة التابعة هي كالتالي:

٢٠١٤	٢٠١٥	في ١ بناءً حصة من نتائج السنة إضافات خلال السنة (١) في ٣١ ديسمبر
ألف درهم	ألف درهم	
٣٠,٤٢٢	٤٤,٥٠٧	
<u>(١,٩١٥)</u>	<u>٧,١٨٠</u>	
<u>١٦,٠٠٠</u>	<u>-</u>	
<u>٤٤,٥٠٧</u>	<u>٥١,٦٨٧</u>	

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٨ استثمار في شركة زميلة (تابع)

المعلومات المالية الموجزة للشركة الزميلة كالتالي:

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم
٢٢٧,٢٧٧	٢٢٦,٣٨٩
(٩٣,٧٥٦)	(٧١,٣٢٧)
<u>١٣٣,٥٢١</u>	<u>١٥٥,٠٦٢</u>
٤٤,٥٠٧	٥١,٦٨٧
<u>٤٤,٥٠٧</u>	<u>٥١,٦٨٧</u>
٣٥,٥٧٩	٧٤,٤٩٦
(٥,٧٤٥)	٢١,٥٤٠
<u>(١,٩١٥)</u>	<u>٧,١٨٠</u>

بيان المركز المالي للشركة الزميلة
الموجودات
المطلوبات
صافي الموجودات

حصة المجموعة في صافي الموجودات
القيمة الدفترية للاستثمار في الشركة الزميلة

إيرادات وخسائر الشركة الزميلة:
الإيرادات
ربح (خسارة) السنة
حصة المجموعة في نتائج السنة

(١) اكتتب المجموعة خلال سنة ٢٠١٤ في حصتها من رأس المال الإضافي لشركة مайн لاند منجمنت ذ.م.م بقيمة ١٦ مليون درهم، ولم تغير هذه المعاملة من نسبة الملكية للمجموعة في الشركة الزميلة.

٩ وديعة إزامية

وفقاً لأحكام القانون الاتحادي رقم (٦) لسنة ٢٠٠٧ وقرار مجلس إدارة هيئة التأمين رقم (١٥) لسنة ٢٠١٤ بشأن شركات ووسطاء التأمين، تحفظ الشركة بودائع مصرافية بقيمة ٦,٠٠٠ ألف درهم (٢٠١٤: ٦,٠٠٠ ألف درهم)، ولا يمكن استخدامها دون موافقة هيئة التأمين بدولة الإمارات العربية المتحدة.

١٠ صكوك الشق الأول

حصلت الشركة في يوليو ٢٠١٥ على التمويل من خلال شهادات من الشق الأول لرأس المال متوافقة مع أحكام الشريعة الإسلامية بقيمة ٣٠٠ مليون درهم. وتمت الموافقة على إصدار هذه الشهادات في اجتماع الجمعية العمومية غير العادية للشركة في أبريل ٢٠١٥. كما وافق مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي على اعتبار هذه الشهادات من الشق الأول لرأس المال لأغراض تنظيمية. تحمل هذه الشهادات ربحاً بمعدل ثابت يستحق بنهاية كل ستة أشهر. والشهادات عبارة عن أوراق مالية دائمة غير مجمعة للأرباح وليس لها تاريخ استرداد محدد ويمكن استدعاؤها من قبل الشركة بشروط معينة. امتلكت إحدى الشركات التابعة للمجموعة صكوكاً بقيمة ٢,١٥ مليون درهم، وبالتالي حذفت هذه الصكوك من بيان المركز المالي الموحد. ويُخضع دفع قسم الأرباح على هذه الصكوك للتقدير الحصري للمصدر بمعدل دائم ٧,٥٪ سنوياً.

١١ الاستحواذ على حصة غير مسيطرة

استحوذت الشركة بتاريخ ٤ يناير ٢٠١٥ على الحصة المتبقية البالغة ٥٢,١٧٪ من رأس مال شركة دار التمويل الإسلامي المملوكة من قبل الشخص غير المسيطرة، وبالتالي زارت حصة الملكية في شركة دار التمويل الإسلامي من ٤٧,٨٣٪ إلى ١٠٠٪. دفعت الشركة مبلغاً إجمالياً بقيمة ٦٠,٨ مليون درهم. وبلغت القيمة الدفترية لصافي موجودات دار التمويل الإسلامي ش.م.خ عند الاستحواذ ما قيمته ٥٣,٨ مليون درهم. وبناءً عليه، تم تسجيل زيادة مقابل الاستحواذ على صافي الموجودات المستحوذ عليها والبالغة ٧ ملايين درهم ضمن حقوق الملكية كانخفاض في الأرباح المحتجزة.

بيانات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٢ ممتلكات وتجهيزات ومعدات

المجموع	أصل رأسملية	أجهزة وبرميجات	مرببات	أثاث وتجهيزات	أرض بنظام	أثاث وتجهيزات	أرض بنظام
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
٣٤٥٨	١٩٦٠	٢٢٠٢	٣٦٣٣	٢٣٥٢	٨٥٦٦٧	٢٠١٤	البنية أو التقويم:
١٧,١٧	١٠,٧٩٥	٢,١٢٦	٦,٧٩١	٤,٤٥٢	-	-	في ١ يناير ٢٠١٤
(٤٤)	-	-	(٤٤)	-	-	-	إيجارات حلال السنة
٣,٤٤	٣,٤٤	٣,٤٤	-	-	-	-	استبعادات
(٢٩٠,١٥٩)	(٢٩٠,١٥٩)	(٢٩٠,١٥٩)	-	-	-	-	إعادة التقييم قبل التحويل إلى الاستثمار العقارية (إضاح ٤)
٧٢,٨٩	٢١٠	٢٥,٣٢٧	-	(٨٥,٦٦٧)	-	-	تحويل إلى الاستثمار العقارية (إضاح ٤)
١٠,٣٣	١١٩	٣,١٢٩	-	(٨٥,٦٦٧)	-	-	٢٠١٤
(١٩,٩٩١)	(١٩,٩٩١)	(١,١٩)	(١,١٩)	(٤,٨,٨٠٦)	١٦,٧٧٧	-	٣١ ديسمبر ٢٠١٤
٦٣,١٤٨	٩١	٢٧,١٦٢	٢٧,١٦٢	(٣,٣,٥٩)	٣٢,٥٩	-	٣١ ديسمبر ٢٠١٥
٥٤,٣٧	١٩,١٥٥	٢,١٢٦	٥٥٧	٢,٣٢٣	٢٠,٥٩٢	-	الاستهلاك المترافق
٥,٥٥	(٤٤)	-	(٤٤)	-	-	-	في ١ يناير ٢٠١٤
٥٩,٣٨	٢١,٣٢١	٥,١٤٢	٥	٣٢,٩٢٥	-	-	المحمل للسنة
٦,٤٥	٤,٣٣	٥٧٢	٥	٣,٥٤٦	-	-	المتعلق بالاستبعادات
(١٨,٣٢٨)	(١,٢٢٩)	(٤,٧٤٦)	(٤,٤)	(٤,٣,٣٥٤)	-	-	٢٠١٤
٤٧,٥١	٢٢,٤٢٦	٩٦٩	٦	٢,٤٤,١١٥	-	-	المحمل للسنة
							المتعلق بالاستبعادات
١٥,٦٣٨	٩١	٢,٧٣٦	٦	٢,٣٣٦	٥	-	٣١ ديسمبر ٢٠١٤
١٤,٣٢١	٢١٠	٦,٣٠٠	٤	٢,٣٣٩	٧	-	٣١ ديسمبر ٢٠١٥

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

١٢ ممتلكات وتجهيزات ومعدات (تابع)

تمثل الأرض بنظام الملك الحر الأرض التي اشتراها المجموعة لإنشاء مبني تجاري عليها بهدف استخدامه مقراً لمكاتبها. تم الانتهاء من تشييد المبني في عام ٢٠١٤ وخلال نفس العام أبرمت المجموعة اتفاقاً لتأجير المبني لمدة ١٠ سنوات. ونتيجة لتغير الاستخدام فقد تم تحويل الأرض والمبني من الممتلكات والتجهيزات والمعدات إلى الاستثمارات العقارية بالقيمة العادلة في تاريخ التحويل بمبلغ ٢٩٠,١٥٩ ألف درهم (إيضاح ١٤). وتم تسجيل ربح ناتج عن إعادة التقييم بتاريخ التحويل بقيمة ٣,٤٤٧ ألف درهم ضمن احتياطي إعادة التقييم في حقوق الملكية.

تولى خبير مستقل مكافٍ من المجموعة تنفيذ عملية إعادة التقييم بتاريخ التحويل باستخدام طريقة التدفقات النقدية المخصومة.

١٣ موجودات غير ملموسة

المجموع ألف درهم	الشهرة ألف درهم	الرخصة ألف درهم	٢٠١٥ القيمة الدفترية: في ١ يناير الإطفاء خلال السنة المحذوف خلال السنة في ٣١ ديسمبر
١٤,٢٩٠	١١,٦٧٨	٢,٦١٢	
(٧٨٤)	-	(٧٨٤)	
(٤,٩٧٣)	(٤,٩٧٣)	-	
<u>٨,٥٣٣</u>	<u>٦,٧٠٥</u>	<u>١,٨٢٨</u>	

المجموع ألف درهم	الشهرة ألف درهم	الرخصة ألف درهم	٢٠١٤ القيمة الدفترية: في ١ يناير الإطفاء خلال السنة المحذوف خلال السنة في ٣١ ديسمبر
١٥,٥٩٦	١١,٦٧٨	٣,٩١٨	
(١,٣٠٦)	-	(١,٣٠٦)	
-	-	-	
<u>١٤,٢٩٠</u>	<u>١١,٦٧٨</u>	<u>٢,٦١٢</u>	

تمثل الرخصة المبلغ المدفوع من المجموعة نظير الاستحواذ على رخصة بنكية استثمارية قائمة صادرة عن مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزية.

الشهرة المكتسبة من خلال اندماجات الأعمال تتعلق بالشركات التابعة التالية:

المجموع	دار التمويل الإسلامي ش.م.ع	ثرد فيجن انفسمنت ذ.م.م	٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	الشهرة
٢٠١٤	٢٠١٥		٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
١١,٦٧٨	٦,٧٠٥	٤,٩٧٣	-	-	٦,٧٠٥	٦,٧٠٥	-	-	

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

١٣ موجودات غير ملموسة (تابع)

فحص انخفاض قيمة الشهرة

تجرى المجموعة فحص الانخفاض في قيمة الشهرة بتاريخ ٣١ ديسمبر من كل سنة.

الشهرة المتعلقة بشركة دار التمويل الإسلامي ش.م.خ
ُخصمت الشهرة الناشئة عن الاستحواذ على شركة دار التمويل الإسلامي ش.م.خ للشركة التابعة باعتبارها وحدة مولدة للنقد، وتتمثل أقل مستوى داخل المجموعة تتم من خلاله مراقبة الشهرة للأغراض الإدارية الداخلية.

أجرت المجموعة خلال السنة مراجعة لفحص الانخفاض في قيمة الشهرة بناء على توقعات التدفقات النقدية للشركة التابعة.
يقدر المبلغ القابل للاسترداد لوحدة توليد النقد على أساس قيمتها من الاستخدام، التي يتم تحديدها عن طريق خصم التدفقات النقدية المستقبلية من العمليات الجارية لوحدة توليد النقد. يبلغ معدل الخصم المطبق على توقعات التدفقات النقدية ١٢٪، ويبلغ معدل النمو المستخدم لاستقراء التدفقات النقدية بعد فترة خمس سنوات ٣٪. وبناء على نتائج تقييم الانخفاض في قيمة الشهرة، خلصت المجموعة إلى أن المبلغ القابل للاسترداد لوحدة توليد النقد أعلى من قيمته الدفترية.

الشهرة المتعلقة بشركة ثرد فيجن انفسمنت ذ.م.م
ُخصمت الشهرة الناشئة عن الاستحواذ على شركة ثرد فيجن انفسمنت ذ.م.م للشركة التابعة باعتبارها الوحدة الوحيدة المولدة للنقد، وتتمثل أقل مستوى داخل المجموعة تتم من خلاله مراقبة الشهرة للأغراض الإدارية الداخلية.

تم خلال السنة استبعاد الاستثمار العقاري الوحيد المملوك لشركة ثرد فيجن انفسمنت ذ.م.م، وبالتالي حُذفت الشهرة البالغة ٩٧٣,٤ ألف درهم المسجلة في الدفاتر.

١٤ استثمارات عقارية

٢٠١٤	٢٠١٥
الف درهم	الف درهم
(معاد بيانها)	
-	٢٩٥,٠٠٠
٢٩٠,١٥٩	-
-	(٢٩٥,٠٠٠)
٤,٨٤١	-
<hr/>	<hr/>
٢٩٥,٠٠٠	-

في ١ يناير
تحويل من ممتلكات وتجهيزات ومعدات (إيضاح ١٠)
استبعاد خلال السنة
التغير في التقييم العادل للاستثمارات العقارية
في ٣١ ديسمبر

تدرج الاستثمارات العقارية بالقيمة العادلة، استنادا إلى تقييم خبير مستقل ومعتمد يتمتع بمؤهلات مهنية معترف بها وملائمة وخبرة حديثة في موقع وفئة الاستثمارات العقارية موضوع التقييم.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

١٤ استثمارات عقارية (تابع)

فيما يلي بيان أساليب التقييم المستخدمة والمعطيات الهامة غير الجديرة بالملحوظة في التقييم:

مبني كوميونتي كابيتال سنتر التجاري، منطقة السفارات، أبوظبي تستخدم طريقة التدفقات النقدية المخصومة بواسطة خبير مستقل لتقييم هذا الاستثمار العقاري. تعمل هذه الطريقة على حساب قيمة العقار من خلال تطور التدفقات النقدية بناء على الإيجارات السائدة في السوق ومعدلات النمو، ثم يتم خصم التدفقات النقدية بمعدل خصم مناسب للوصول إلى القيمة الحالية للأصل مع مراعاة الإيجار السائد في السوق في سنة الخروج مع حساب عائد الخروج المناسب.

فيما يلي المعطيات الهامة غير الجديرة بالملحوظة في أعمال التقييم:

النطاق	المعطيات الهامة غير الجديرة بالملحوظة	أسلوب التقييم	طريقة التدفقات النقدية المخصومة	الاستثمار العقاري
٢٥ مليون درهم	عائد الإيجار السنوي المقدر السائد في السوق			
٪٨ من إجمالي العائد	مصاريف الصيانة السنوية			
٪٥	معدل النمو			
٪١٠	معدل الخصم			

بلغ صافي العائد من الاستثمار العقاري خلال سنة ٢٠١٥ ما قيمته ٥٦,٣٧ مليون درهم وشمل الربح من بيع الاستثمار العقاري بقيمة ٢٩,٥٣ مليون درهم.

١٥ فوائد مدينة وموارد أخرى

٢٠١٤ الف درهم	٢٠١٥ الف درهم	فوائد مدينة أرباح مدينة (١) مبالغ مدفوعة مقدماً ذمم مدينة، صافية من مخصص الانخفاض في القيمة (٢) مبالغ مستحقة من عملاء عن عقود إنشاءات (ايضاح ٣٣) ذمم تأمين مدينة مواردات عقود إعادة التأمين دفعات مقدمة عن استثمار مواردات أخرى
١١,٨٠٦	٢٦,٢٢٤	
١,١٣٠	٩٠١	
٢٠,٥٤٦	٢١,٣٧٢	
٣١,٠١٥	١٥,٢٨٨	
٢,٨٦٠	٤,١٥٤	
٥٣,٩٦١	٥١,٩١٦	
١٠,٧٤٩	١٦,٥٣٥	
٣٠٢	٣٠٢	
٦١,٩١٢	٢,٧٥٠	
١٩٤,٢٨١	١٣٩,٣٨٢	

(١) تتعلق الأرباح المدينة بودائع الوكالة لدى البنوك والمؤسسات المالية، ومواردات التمويل والاستثمار الإسلامي، وعقود المراقبة.

(٢) كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، كانت هناك ذمم مدينة بقيمة اسمية ٦,١٩٦ ألف درهم (٢٠١٤: ٦,١٩٦ ألف درهم) تعرضت للانخفاض في القيمة وقد تم رصد مخصص لها.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

١٥ فوائد مدينة و موجودات أخرى (تابع)

بتاريخ ٣١ ديسمبر، كان تحليل أعمار الذمم المدينة على النحو التالي:

تأخر سدادها لكنها لم تتعرض للانخفاض في القيمة

لم يتاخر سدادها ولم تتعرض لانخفاض في القيمة درهم	المجموع درهم	٢٠١٥	
٩٠ < يوماً درهم	٩٠ - ٦١ يوماً درهم	٦٠ - ٣٠ يوماً درهم	أقل من ٣٠ يوماً درهم
٣,٨١٤	٣٤	٤٨	١,٠٥٢
٥,٢٢٣	٥٤	٢٥	٥١٠
			١٠,٢٨٠
			٢٥,١٩٣
			١٥,٢٢٨
			٣١,٠١٥
			٢٠١٤

١٦ ودائع العملاء

٢٠١٤ الف درهم	٢٠١٥ الف درهم	ودائع تحت الطلب ودائع لأجل ودائع وكالة
٢٢٩,١٨٤	٣٦٩,٣١٤	
٢,٥٩١,٢٦٢	٢,٠٨٧,٨١٣	
١٢٠,١٦٥	١٠٠,٤٥٣	
٢,٩٤٠,٦١١	٢,٥٥٧,٥٨٠	
٩٤٨,٠٦٤	٧٩٧,٥٨٢	فيما يلي تحليل ودائع العملاء من حيث القطاع:
١,٩٩٢,٥٤٧	١,٧٥٩,٩٩٨	حكومي
٢,٩٤٠,٦١١	٢,٥٥٧,٥٨٠	شركات

ودائع العملاء محتفظ بها بأسعار فائدة ثابتة.

تمثل الحسابات الهامشية الهامشية التي تم جمعها من العملاء من الشركات مقابل تسهيلات انتتمانية غير ممولة وممولة منسوحة لهم في سياق العمل الاحتياطي. تحمل الحسابات الهامشية معدلات فائدة تتراوح بين لا شيء إلى ٣٪ سنويًا (٢٠١٤) إلى لا شيء إلى ٣٪ سنويًا).

١٧ قروض قصيرة الأجل

حصلت المجموعة خلال الفترة على سندات وقرض قصيرة الأجل من بعض البنوك المرموقة بصفتها تصاعدية ١٥٠ مليون درهم (٢٠١٤: ١٩٠ مليون درهم). تحمل السندات والقرض قصيرة الأجل معدلات فائدة تتراوح بين ٤٦٨,٣٦٥٪ إلى ٢,٧٨٪ سنويًا (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ١,٩٥٪ إلى ٢,٦٠٪ سنويًا) وهي مضمونة بسند إذني بقيمة ٤٦٨,٣٦٥ ألف درهم.

١٨ فوائد دائنة و مطلوبات أخرى

٢٠١٤ الف درهم	٢٠١٥ الف درهم	فوائد دائنة أرباح دائنة نجم دائنة تجارية مصاريف مستحقة أقساط غير مكتسبة إجمالي المطالبات القائمة مطلوبات أخرى
١٨,١٤٨	٢٢,١٩٠	
٥٥٧	٧٠٦	
٧٣,٥١٧	٥٦,٩٨٣	
٤١,٢٦٠	٣٨,٠٥٧	
٦٢,٢٤٣	٧٩,٣١٢	
١٦,٣٣٧	١٨,١٠٨	
٧٤,٩٤٦	٣٥,١٦١	
٢٨٧,٠٠٨	٢٥٠,٥١٧	

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٩ صكوك غير قابلة للتحويل

في يونيو ٢٠١٢، حصلت الشركة على تمويل من خلال صكوك ثانوية متوافقة مع أحكام الشريعة الإسلامية صادرة عن شركة دار التمويل صكوك ١ (المصدر والمنشأ لغرض خاص) بقيمة ١٥٠ مليون درهم وتنتحق في يونيو ٢٠١٧. حملت الصكوك معدل ربح على أساس معدل إيبور لمدة ٦ أشهر زائداً ٣٪ أو ٦,٢٥٪ سنوياً أيهما أعلى، ويدفع الربح بشكل نصف سنوي بمبلغ يوزع دورياً. ووفقاً لشروط وأحكام الإصدار، استردىت هذه بالكامل الصكوك في وقت مبكر بقيمتها الأساسية في يوليو ٢٠١٥.

٢٠ رأس المال

٢٠١٤	٢٠١٥	المصرح به والمصدر والمدفوع بالكامل
الف درهم	الف درهم	٣١٠,١٣٠,٣٠٢,٥ مليون سهم (٢٠١٤: ٣٠٢,٥ مليون سهم)
٣٠٢,٥٠٠	٣١٠,٠٥٠	بقيمة درهم واحد للسهم (٢٠١٤: درهم واحد للسهم)

٢١ خطة مدفوعات الموظفين المبنية على أسهم

تدار خطة المدفوعات المبنية على الأسهم من قبل أحد الأمناء وتمنح مجلس الإدارة حق تحديد أسماء موظفي المجموعة المنتفعين بالأسهم المنوحة. تحتسب المبالغ المكافأة للأسهم المنوحة للموظفين ضمن المصارييف خلال الفترة التي تُمنَح فيها الأسهم، بينما تدرج الأسهم المتبقية ضمن حقوق المساهمين. لم يتم منح أي أسهم خلال الفترة للموظفين وبلغت قيمة الأسهم القائمة غير المنوحة بعد للموظفين كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ مبلغاً وقدره ١,٧٥٠ ألف درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ١,٧٥٠ ألف درهم).

٢٢ احتياطي قانوني

وفقاً لأحكام قانون الشركات التجارية الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ والنظام الأساسي للشركة، يتعين على الشركة أن تحول سنوياً إلى حساب الاحتياطي القانوني مبلغاً من المال يعادل نسبة ١٠٪ من أرباحها حتى يبلغ رصيد الاحتياطي ما يعادل ٥٠٪ من رأس مال الشركة. إن هذا الاحتياطي القانوني غير متوفّر للتوزيع.

٢٣ توزيعات أرباح

وافقت الجمعية العمومية للشركة في اجتماعها السنوي المنعقد بتاريخ ١٦ مارس ٢٠١٥ على توزيع أرباح أسهم بقيمة ٧,٥٥٠ ألف درهم، وقد اعتمدت هذه الأرباح من مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي وتمت رسمتها خلال السنة.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٢٤ أسهم خزينة

تمثل أسهم الخزينة تكلفة ٢,٧٩٠ ألف سهم للشركة محفظها لدى الشركة وشركة تابعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (٢٠١٤: ٢,٦٠٧ ألف سهم).

٢٠١٤		٢٠١٥		أسهم محفظتها بـ دار التمويل ش.م.ع	أسهم محفظتها بـ دار التأمين ش.م.ع
الاف درهم	عدد الأسهم	الاف درهم	عدد الأسهم		
١,٧١٩	٤٧٢	٢,٠٤٣	٦٠٢		
٧,٥٤٤	٢,١٣٥	٧,٧٠٧	٢,١٨٨		
٩,٢٦٣	٢,٦٠٧	٩,٧٥٠	٢,٧٩٠		

حصلت المجموعة خلال سنة ٢٠١٤ على الموافقات اللازمة من الجهات الرقابية لتنفيذ برنامج إعادة شراء الأسهم. وخلال سنة ٢٠١٥ تم شراء ما مجموعه ١٣٠ ألف سهم (٢٠١٤: ٤٧٢ ألف سهم) من السوق بمتوسط سعر ٢,٤٩ درهم (٣,٦٤ درهم) لكل سهم بإجمالي ٣٢٤ ألف درهم (٢٠١٤: ١,٧١٩ ألف درهم).

٢٥ التزامات ومطلوبات محتملة

تقدم المجموعة خطابات اعتماد وضمانات مالية لأطراف أخرى بالنيابة عن عملائها. ولهذه الاعتمادات والضمانات سقوف محددة وعادة ما تكون لفترة زمنية معينة.

تمثل الالتزامات الرأسمالية التكاليف الرأسمالية المستقبلية التي تعهدت بها المجموعة لإنفاقها على الموجودات خلال فترة زمنية محددة.

تمثل الالتزامات غير القابلة للإلغاء بمنح تسهيلات ائتمانية الالتزامات التعاقدية غير القابلة للإلغاء لمنح قروض واعتمادات متعددة.

كان لدى المجموعة التزامات ومطلوبات طارئة قائمة بنهاية السنة وهي كالتالي:

٢٠١٤		٢٠١٥		خطابات اعتماد خطابات ضمان الالتزامات الرأسمالية الالتزامات غير قابلة للإلغاء بمنح تسهيلات ائتمانية
الاف درهم	الاف درهم	الاف درهم	الاف درهم	
١٠٥,١٠٥		٢٢٩,٤٦٩		
١,٠٧٥,٦٥١		١,٤٠٦,٦٨٥		
٧,٣٥٧		٧,٣٥٧		
١٨٥,٣٠١		١٦١,٤٧٤		
١,٣٧٣,٤١٤	١,٨٠٤,٩٨٥			

صدرت جميع الضمانات المالية في سياق العمل الاعتيادي.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٢٦ صافي إيرادات الفوائد والإيرادات من الموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر	
٢٠١٤	٢٠١٥
ألف درهم	ألف درهم
(معاد بيانها)	(معاد بيانها)
١٣,٢٣١	٧,١٥٤
١٥٥,٤٢٢	١٩٢,٤٢١
١٢,٨٠٦	٢٢,٧٦٣
٩,٦٧٤	١٠,٥٥٢
١٩١,١٣٣	٢٣٢,٨٩٠
(٤٧,٤٣٦)	(٥٠,٩٩٧)
(٢,٤٧٧)	(٣,٢٧٧)
(٣,٩٢٠)	(٥,٧٣١)
(٥٣,٨٣٣)	(٦٠,٠٠٥)
١٣٧,٣٠٠	١٧٢,٨٨٥

لا تتحسب أي إيرادات فوائد على القروض والسلفيات التي تعرضت لانخفاض في قيمتها.

٢٧ صافي إيرادات الرسوم والعمولات

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر	
٢٠١٤	٢٠١٥
ألف درهم	ألف درهم
(معاد بيانها)	(معاد بيانها)
٤٥,٨٩٢	٢٨,٠٨٦
٢٥,٢٩٢	٢٩,٢٦٧
٧١,١٨٤	٥٧,٣٥٣
(١٢,٠٥٩)	(١٢,٧٦٥)
٥٩,١٢٥	٤٤,٥٨٨

صافي إيرادات الرسوم والعمولات

إيرادات الرسوم والعمولات
أنشطة مالية مؤسسية وتجارية
أنشطة تمويل التجزئة

صافي إيرادات الرسوم والعمولات

٢٨ صافي (خسائر) أرباح العقود

١٠,٩٠٨	١,٤٨١
(٣,٤٠٧)	(٣,١٥٥)
٧,٥٠١	(١,٦٧٤)

إيرادات عقود
تكليف العقود
صافي (خسائر) أرباح العقود

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٢٩ صافي أرباح (خسائر) التأمين

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر		
٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٩٢,٨٥٠	١١٩,٩٢٢	صافي أقساط التأمين المكتسبة
(١٢,٩٤٩)	(٢٢,٩٨٠)	إجمالي أقساط التأمين المكتسبة
٧٩,٩٠١	٩٦,٩٤٢	التغير في مخصص الأقساط غير المكتسبة
(٢٧,٠٤٨)	(٤١,٦٥٥)	إيرادات أقساط مكتسبة
١٢,٧٦٣	١٦,٥٣٥	أقساط إعادة التأمين المتنازل عنها
(١٤,٢٨٥)	(٢٥,١٢٠)	التغير في جزء إعادة التأمين من مخصص الأقساط غير المكتسبة
٦٥,٦١٦	٧١,٨٢٢	أقساط إعادة التأمين المتنازل عنها
(٩٣,٧٠٧)	(٧٠,١٧١)	صافي مطالبات التأمين المتبدلة
(٥,٧٨١)	(٨,٢٢٠)	مطالبات مدفوعة
(٣,١٥٨)	(٣,٦٨٨)	مصاريف مطالبات قائمة
٢٧,١٥٧	١٤,٩٤٣	الحركات في الاحتياطيات
 	 	مطالبات مسترددة من شركات إعادة التأمين
(٧٥,٤٨٩)	(٦٧,١٤٦)	
٣,١٤١	٧,٦٤٠	صافي خسائر عمولات التأمين
(٧,٤٣١)	(١١,٥٨٠)	إيرادات عمولات التأمين
(٤,٢٩٠)	(٣,٩٤٠)	مصاريف عمولات التأمين
(١٤,١٦٣)	٧٣٦	
صافي أرباح (خسائر) التأمين		

٣٠ صافي الإيرادات من الاستثمارات

٩٠,٢٣٩	٣,٤١١	ربع من استبعاد استثمارات مدرجة
(٣٦,٧٣٤)	(٧,٨٩٩)	بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٢,٢٩٦	٨,٦٥٥	التغير في القيمة العادلة لاستثمارات مدرجة
٥٥,٨٠١	٤,١٦٧	بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
١٣,٥١٣	١١,٨٥٠	توزيعات أرباح من استثمارات مدرجة
(٩٧٢)	١,٨٤٦	بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٦٨,٣٤٢	١٧,٨٦٣	صافي الإيرادات من الاستثمار

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣١ العائد الأساسي والمخفض على السهم

يحتسب العائد على السهم بتقسيم أرباح السنة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال السنة. ويحّد العائد المخفض على السهم بتعديل الأرباح والمتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة ليبيان آثار الانخفاض المحتمل لجميع الأسهم العادية. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، لم تصدر الشركة أي أدوات لها تأثير مخفض على عائد السهم عند التحويل أو الممارسة.

يستند حساب العائد الأساسي والمخفض للسهم على البيانات التالية:

٢٠١٤ ألف درهم (معادل بيانها)	٢٠١٥ ألف درهم	
٨٠,٦٨٣	٦٨,٥٧١	أرباح السنة العائدة إلى حملة حقوق الملكية في الشركة الأم (ألف درهم)
-	(٨,١٢٥)	ناقصاً: صكوك الشق الأول المدفوعة
(٦,٤٩٩)	(٥,٣٧١)	ناقصاً: مكافآت مقترحة لأعضاء مجلس الإدارة
<u>٧٤,١٨٤</u>	<u>٥٥,٠٧٥</u>	
٣١٠,٠٥٠	٣١٠,٠٥٠	عدد الأسهم العادية المصدرة (بالآلاف)
(٢,٦٠٧)	(٢,٧٩٠)	ناقصاً: أسهم الخزينة (بالآلاف)
(١,٧٥٠)	(١,٧٥٠)	ناقصاً: خطة منفوخات الموظفين المتبنية على أسهم (بالآلاف)
<u>٣٠٥,٦٩٣</u>	<u>٣٠٥,٥١٠</u>	
٠,٢٤	٠,١٨	العائد على السهم (بالدرهم)

تم تحديث رصيد الأسهم لسنة ٢٠١٤ لكي يعكس توزيعات أرباح الأسهم المصدرة.

٣٢ معاملات وأرصدة الأطراف ذات العلاقة

تبرم المجموعة في سياق عملها الاعتيادي معاملات مع الشركات الزميلة وكبار المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا وشركائهم ذات العلاقة بالأسعار التجارية للفوائد والعمولات.

فيما يلي أرصدة الأطراف ذات العلاقة بنهاية السنة والمدرجة ضمن بيان المركز المالي:

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم	
<u>٤١٢</u>	<u>٦٨٦</u>	قروض وسلفيات إلى كبار موظفي الإدارة
<u>١٠,٤٠٧</u>	<u>١٠,٩١١</u>	إلى أعضاء مجلس الإدارة
<u>٢٥,٣٤٩</u>	<u>٤٢,٧٩٩</u>	إلى آخرين
<u>٧,٤٦٦</u>	<u>٩,٧٢١</u>	ودائع العملاء من آخرين

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٢ معاملات وأرصدة الأطراف ذات العلاقة (تابع)

المعاملات الهامة المبرمة مع الأطراف ذات العلاقة خلال السنة كانت كالتالي:

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر	
٢٠١٤	٢٠١٥
ألف درهم	
٩	١٤
٥٨٠	٥٧٩
٣٥٩	٣٠١
مصاريف فوائد	
٢٥	٥٩
٢٢,٠٣٨	٢٢,٨٩٤
مكافآت كبار موظفي الإدارة	
منافع قصيرة الأجل (رواتب ومنافع وحوافز)	

تشمل الأرصدة مع الأطراف ذات العلاقة القروض الممنوحة لأعضاء مجلس الإدارة وأطرافهم ذات العلاقة خلال سياق العمل الاعتيادي بقيمة ١٠,٩١١ ألف درهم كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (٢٠١٤: ١٠,٤٠٧ ألف درهم). ورغم أن هذه المعاملات غير مسموح به بموجب الفقرة (٣) من المادة ١٥٣ من قانون الشركات، فإن المجموعة بقصد الحصول على التوضيحات فيما يتعلق بمدى سريان هذه المادة على شركات التمويل التي تخضع لرقابة مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي.

٣٣ عقود الإنشاءات

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر	
٢٠١٤	٢٠١٥
ألف درهم	
٧٢٥,٢٨٨	٧٥٣,٩٢٢
(٧٢٢,٤٢٨)	(٧٤٩,٧٦٨)
٢,٨٦٠	٤,١٥٤
٢,٨٦٠	٤,١٥٤
تكليف إنشاءات متکبدة مضافةً إليها الأرباح المنسوبة ناقصاً الخسائر المسجلة حتى تاريخه	
ناقصاً: الدفعات المرحلية حتى تاريخه	
المسجل والمدرج ضمن البيانات المالية الموحدة تحت بند المبالغ المستحقة من العملاء عن عقود الإنشاءات (إيضاح ١٥)	

٣٤ موجودات مصنفة كمحفظ بها للبيع

اعلنت المجموعة خلال السنة عن نيتها استبعاد اثنين من أصولها وبدأت في تنفيذ برنامج فعال للعثور على مشترٍ للأصلين. وبالتالي، عرضت الموجودات والمطلوبات ذات العلاقة لاحقاً كمحفظ بها للبيع في البيانات المالية الموحدة.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٤ موجودات مصنفة كمحفظة بها للبيع (تابع)

صنفت الموجودات والمطلوبات التالية كمحفظة بها للبيع كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥:

٣١ ديسمبر ألف درهم (معاد بيانها)	٣١ ديسمبر ألف درهم	
٨١,٢٠٠	٨٣,٨٠٠	استثمار عقاري
<u>٤٢,٢١٥</u>	<u>٤٢,٢١٥</u>	موجودات أخرى
<u>١٢٣,٤١٥</u>	<u>١٢٦,٠١٥</u>	
<u>٢٩,٩٠٢</u>	<u>٢٩,٩٠٢</u>	مطلوبات أخرى

هناك إيرادات بقيمة ١٠٠,١٨٩ ألف درهم (٢٠١٤: ٧,٥٨٤ ألف درهم) تتعلق بالموجودات المذكورة تم تصنيفها ضمن صافي الإيرادات من الموجودات المحتفظ بها للبيع في البيانات المالية الموحدة.

منتهى آن نهيان التجاري في أبوظبي طبقة طريقة العائد بواسطة خبير مستقل لتقدير هذا الاستثمار العقاري. تعمل هذه الطريقة على حساب قيمة العقار بناء على صافي العائد المقدر للعقار وتحديد العائد المناسب الذي يعكس اتجاه ووضع السوق. ومن أجل تقدير العقار، استخدم خبير التقييم إيرادات الإيجار الحالية ثم قام بتسويتها مع المصاروفات مثل فترة عدم الإشغال والصيانة للعقارات. كما روعي الموقع المميز ومستوى الصيانة والإشغال.

النطاق	المعطيات الهمامة غير الجديرة باللحظة	أسلوب التقييم	
عائد الإيجار السنوي المقدر السائد درهم	عائد في السوق	طريقة العائد	استثمار عقاري
<u>٪٩,٥ - ٪٨,٥</u>	<u>٪١٠٠ - ٪٩٥</u>	العائد مستوى الإشغال	

٣٥ معلومات القطاعات

يتم تنظيم المجموعة لأغراض إدارية في ستة قطاعات عمل رئيسية وهي كالتالي:

- (١) قطاع تمويل الأفراد والشركات ويشمل في الأساس تقديم القروض وغيرها من التسهيلات الائتمانية للعملاء من المؤسسات والأفراد.
- (٢) قطاع الاستثمار ويشمل إدارة المحفظة الاستثمارية وأنشطة الخزينة لدى المجموعة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٥ معلومات القطاعات (تابع)

(٣) قطاع التمويل والاستثمار الإسلامي ويشمل النشاط الرئيسي لإحدى الشركات التابعة للمجموعة المتمثل في تقديم خدمات الاستثمار وتمويل الأفراد والشركات وما يرتبط بها من خدمات أخرى وفقاً لأحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية.

(٤) قطاع التأمين ويشمل الشركات التابعة للمجموعة التي تقدم خدمات التأمين باستثناء التأمين على الحياة.

(٥) قطاع الإنشاءات ويشمل الشركات التابعة للمجموعة العاملة في قطاع الإنشاءات العقارية وما يرتبط به من خدمات.

(٦) قطاع الوساطة ويشمل الشركات التابعة للمجموعة التي تقدم خدمات الوساطة المالية.

تمثل هذه القطاعات الأساس الذي تستند عليه المجموعة في تقديم معلوماتها الرئيسية حول القطاعات. تبرم المعاملات بين القطاعات بالأسعار التي تحدها الإدارة مع مراعاة تكلفة التمويل.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة لسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٥ معلومات القطاعات (تابع)

١-٣٥ المنتجات والخدمات التي تحصل منها القطاعات التشغيلية على إيراداتها

السنة المختتمة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥							تمويل الشركات
المجموع	غير مخصصة	التأمين	الوساطة المالية	الافتراض	التمويل والاستثمار	الاستشار	والنفاذ
الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم
٢٣٢,٨٩٠	-	٢٦٠	٧,٩٣٥	-	٢٢,٧٧٦٣	١٠,٤٠٠	١٩١,٥٣٦
(٦٠,٠٠٥)	(٢,٨٥٧)	-	(٣,٢٧٧)	(٣,٢٧٧)	(١,٥٨٩)	(٢٥,٥٥٧)	(٦٤,٢٨٨)
٢٥,٥٥٧	-	-	-	-	-	-	-
٤٤,٥٨٨	-	٧,٢٧٠	-	-	٢,٣٣٤	-	٣٤,٩٨٤
(١,٦٧٤)	-	(١,٦٧٤)	-	-	-	-	-
٧٣٦	-	-	-	-	-	-	-
(٥,١٢٩)	-	-	-	-	-	-	-
١٧,٨١٣	-	-	-	-	-	-	-
٧,١٨٠	-	-	-	-	-	-	-
٦٢,٠٨٠	-	-	-	-	-	-	-
٣٢٤,٠٨١	-	٩٩١	١٢,٤٣٨	(٣٥١)	٤,١٨٨٢	١,٨,٣١٤	١٨,٩٦٠
(٦,٤٥٠)	(٣,٦٧٣)	(١,٠٦٨)	(٥٥٦)	(٣٢)	(١٦٩)	(١٦٤)	-
(١٨,٢١٨)	(٧١,٠٥٧)	(٢٧,٢٧٩)	(٨٨,١٦٥)	(١,٤١)	(٣٥٤)	(١١,٣٤٤)	(٤٦,٦,٩)
(١١٦,٦٦٦)	(٧٤,٧٣٠)	(٢٨,٣٤٧)	(٨٨,٧٢١)	(١,٧٣)	(١٥,٢٣)	(١١,٥٨٠)	(٤٦,٦,٩)
١٣٧,٤١٨	(٧٤,٧٣٠)	(٢٧,٣٥١)	(٣١٢٧)	(٢,٠٨٢)	(٦,٧٩٧)	(٩٦,٨٠١)	١٣٦,٤٥١
(٨٠,١٤٧)	-	-	-	-	-	-	(٨٠,١٤٧)
(٦,٧٦٣)	-	-	-	-	-	-	-
٥١,٥٠٨	(٧٤,٧٣٠)	(٢٢٧,٣٥١)	-	(٢,٠٨٢)	-	-	٥٠,٦٤٢
١٠,١٨٩	-	-	-	-	-	-	٥٠,٦٤٢
٦١,٦٩٧	(٢٧,٣٥١)	(٢٤٢,٨٠٤)	(١٧٤,٨٨٢)	(٣,٠٨٢)	(١,٠٣٤)	١٠,٦٩٩٥	٥٤,٣٠٣
٥١,٤٢٤	٥,٨٨٧	١٤٢	٨٧,١٢٣	١٠,٥٧٦٣	٣,٣٠٣	٢,٣٠٣	٤,٠٠٠
٤,٠٨٧,١٢٦	-	-	-	-	-	-	-
١٠,٣٦٣	٥,٠٩٩	١,٢٥١	-	-	-	-	-
١٧٨	-	-	-	-	-	-	-

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
لسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٤٥ معلومات القطاعات (تابع)

١-٣٠ المتغيرات والخدمات التي تحصل منها القطاعات التشغيلية على إيراداتها (تابع)

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (معدل بيانها)

المجموع	غير مخصصة	التأمين	التمويل والإستثمار	الاستثمار
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
١٩١,١٣٣ (٥٣,٨٣٧)	-	٣,٣٣٨ (٢,٣٥)	١٢,٨٠٦ (٢,٤٧)	٦,٣,٦ (٢,٩٠)
٨,٢٩. ٥٩,١٢٥	-	-	-	-
٧,٥٠١ (١٤,١٦٣)	-	-	١,٢١٧ ٧,٥٠١	-
٤٢,٤٢٤ (١,٩١٥)	-	-	-	-
١٩,٨٤٣ (٢,٧٤٣)	-	-	-	-
٢٧٤,٢٩٤ (٥,٠٥٦)	-	٢١,١٧ (٣,٠٠٩)	١١,٥٤٦ (٣,٩٧)	٨,٣,٥٥٩ (٤)
١٧٨,٤٤١ (١,٧٢,٢٠١)	-	٣٧,٥٢١ (١,٧٣,٥٢)	١٠,٢٢٥ (١,٨,٣٢)	١٥,٠٢ (١٥,٠٢)
١٠٣,٥٢٤ (٣,٩٣٢)	-	٣٧,٥٢٨ (٦,١١,١٧)	٩,٥٩١ (١,١١,١٧)	١٥,٥٣٢ (١٥,٥٣٢)
(٢,٨٥٥)	-	-	-	١٢,١٩٥ (٣,٩٣٢)
٤,٦٥٦ ٧,٥٨٥	-	-	-	-
٧,٣٣٢ ٤,٨٦٠	-	-	-	-
١٧,١٠٧ ١٧,١٠٧	-	-	-	-
١٧,١٠٧	-	-	-	-

إيرادات الفوائد والأيرادات من الموجودات التمويلية
والاستشارية الإسلامية
ومصاريف الفوائد والأرباح الموزعة على المودعين
صافي الإيرادات من الأدوات الدائمة
صافي إيرادات الرسم والمعدالت
صافي أرباح التقويد
صافي خسائر الشحن
صافي الأرباح الموزعة على حالة الصكوك
صافية غير إيرادات الاستثمار
صافية من تنازع شركات زميلة
إيرادات تشغيلية أخرى
مجموع الأرباح (الخسائر) التشغيلية
أشتراك مكتبات وتجهيزات ومعدات
مصاريف ورسوم أخرى
مجموع المصادر والمدخرات
أرباح (خسائر) السنة قبل الاختلاف في القيمة
صافي مخصصات الإنفاض في قيمة الموجودات والتسليات التمويلية
والاستشارية الإسلامية
أرباح (خسائر) السنة بعد الإنفاض في القيمة
الدخل من الموجودات المصنفة كمحظوظ للبيع
صافي أرباح (خسائر) السنة
موجودات القطاع
مطابقات القطاع
إضافات على الموجودات غير المتداولة خلال السنة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٥ معلومات القطاعات (تابع)

١-٣٥ المنتجات والخدمات التي تحصل منها القطاعات التشغيلية على إيراداتها (تابع)

تمثل الإيرادات المدرجة أعلاه الإيرادات المحققة من العمالة الخارجيين، وقد تم حذف الإيرادات والمصاريف بين القطاعات بالكامل.

لأغراض مراقبة أداء القطاعات وتحصيص الموارد بين القطاعات:

- تم توزيع جميع الموجودات على القطاعات التشغيلية، والموجودات التي تستخدم بصورة مشتركة بين القطاعات التشغيلية تم توزيعها على أساس الإيرادات المحققة من كل قطاع تشغيلي.
- تم توزيع جميع المطلوبات على القطاعات التشغيلية، والمطلوبات التي تحملها القطاعات التشغيلية بصورة مشتركة تم توزيعها بالنسبة والتناسب وفقاً لموجودات القطاعات.

٢-٣٥ المعلومات الجغرافية

تزاول المجموعة معظم نشاطها في دولة الإمارات العربية المتحدة (بلد المقر).

٣-٣٥ المعلومات حول كبار العمالة

لا يوجد عميل واحد يمثل ما يزيد على ١٠٪ من إيرادات المجموعة من العمالة الخارجيين.

٣٦ إدارة المخاطر

١-٣٦ مقدمة

تقع المخاطر في صلب أنشطة المجموعة ولكنها تدار من خلال عملية متواصلة لتحديدتها وقياسها ومراقبتها وفقاً لسقوف المخاطر وضوابط أخرى. تعد عملية إدارة المخاطر عنصراً هاماً في تحقيق الربحية المستمرة للمجموعة ويتحمل كل فرد داخل المجموعة المسؤولية عن المخاطر التي يواجهها فيما يتعلق بالمسؤوليات المنوطة به. تتعرض المجموعة لمخاطر الائتمان ومخاطر السيولة ومخاطر السوق، وهذه الأخيرة تنقسم إلى مخاطر تجارية وغير تجارية. كما تتعرض المجموعة لمخاطر التشغيل.

(١) هيكل إدارة المخاطر

وتشيّع أفضل الممارسات المتتبعة في المؤسسات المالية العالمية، تقع المسؤولية الشاملة لإدارة المخاطر على عاتق مجلس إدارة المجموعة الذي تبثق عنه لجنة الاستثمار والائتمان التي تضم ستة من أعضاء مجلس الإدارة ورئيس قسم المخاطر الذين يتحملون مسؤولية تحديد المخاطر ومراقبتها.

(٢) أعضاء مجلس الإدارة

تقع المسؤولية الشاملة لإدارة المخاطر على عاتق مجلس إدارة المجموعة. ويتوفر المجلس التوجيهات والاستراتيجيات والإشراف على جميع الأنشطة من خلال اللجان المختلفة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

١-٣٦ مقدمة (تابع)

(١) هيكل إدارة المخاطر (تابع)
(٢) لجنة التدقيق

تضم لجنة التدقيق ثلاثة من أعضاء مجلس إدارة المجموعة. وتتولى اللجنة المسئولية الكاملة عن تقييم نتائج التدقيق الداخلي وتوجيهه تنفيذ توصيات التدقيق والإشراف على أنشطة التدقيق الداخلي ضمن بيئة الرقابة الداخلية والإطار التنظيمي للمجموعة. ينص ميثاق لجنة التدقيق المعتمد رسمياً على مهام ومسؤوليات اللجنة، بما يتماشى مع أفضل ممارسات وضوابط الرقابة.

(٣) لجنة الموجودات والمطلوبات
تشمل عملية إدارة الموجودات والمطلوبات أنشطة التخطيط والشراء وتوجيهه تدفق الأموال من خلال المؤسسة. والهدف النهائي من هذه العملية هو توليد أرباح كافية ومستقرة وبناء رأس مال ثابت للمؤسسة بمرور الوقت، والمحافظة المحسوبة. لدى المجموعة سياسة واضحة لإدارة الموجودات والمطلوبات تحدد هدف دور ووظيفة لجنة الموجودات والمطلوبات التي تعد الجهة المسؤولة داخل المجموعة عن اتخاذ القرارات الاستراتيجية لإدارة المخاطر المرتبطة بالميزانية العمومية. تضم اللجنة الإدارية العليا للمجموعة، وتجتمع مرة واحدة على الأقل في الشهر.

(٤) لجنة الاستثمار والانتمان
تم الموافقة على جميع العروض التجارية الكبرى للعملاء من خلال لجنة الاستثمار والانتمان التي تعد لجنة فرعية لمجلس الإدارة. ويحدد دليل سياسة الانتمان على نحو جيد إجراءات الموافقة والسلطات المخولة لأعضاء اللجنة. يشمل الدليل مختلف الإجراءات الواجب اتباعها من قبل مديرى العلاقات مع العاملين باستقطاب العملاء للمجموعة. وقد تم تحديد الجوانب المختلفة لعملية الموافقة على الانتمان في السياسة التي توفر الموافقة الفعلية على العروض.

(٥) قسم إدارة المخاطر
قسم إدارة المخاطر هو وحدة مستقلة تتبع المدير العام. ويتتحمل القسم المسئولية عن تحديد وقياس ومراقبة ومتابعة المخاطر الناجمة عن جميع الأنشطة المنجزة من مختلف وحدات العمل لدى المجموعة. تتم هذه العملية بالتعاون مع الوحدات لتحديد ومعالجة المخاطر عن طريق وضع سقوف لها والإبلاغ عن مدى الوصول لها.

كما يراقب القسم مدى الامتثال للإجراءات التنظيمية وإجراءات المجموعة لمكافحة غسيل الأموال.

(٦) الخزينة
قسم الخزينة هو المسؤول عن إدارة موجودات ومطلوبات المجموعة والهيكل المالي العام، كما يعهد المسؤول الأول عن إدارة مخاطر التمويل والسيولة لدى المجموعة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

١-٣٦ مقدمة (تابع)

(٤) هيكل إدارة المخاطر (تابع)

(٧) التدقيق الداخلي

يتم التدقيق على عمليات إدارة المخاطر في جميع أنحاء المجموعة سنويًا من قبل قسم التدقيق الداخلي الذي يقوم بفحص مدى كفاية الإجراءات وأمتثال المجموعة للإجراءات. ينالش قسم التدقيق الداخلي نتائج أعمال التقييم مع الإدارة ويرفع نتائجه وتوصياته إلى لجنة التدقيق. يقدم رئيس التدقيق الداخلي تقاريره المباشرة إلى لجنة التدقيق بما يصون الاستقلالية والموضوعية في جميع تكاليف التدقيق التي تتم داخل المجموعة.

(ب) نظم قياس المخاطر والإبلاغ عنها

يتم رصد ومراقبة المخاطر بصورة رئيسية على أساس السقوف الموضوعة من قبل المجموعة. تعكس هذه السقوف استراتيجية العمل والبيئة السوقية للمجموعة وكذلك مستوى الخطر الذي تكون المجموعة مستعدة لقبوله، مع مزيد من التركيز على قطاعات معينة. وإضافة إلى ذلك، تراقب المجموعة وتقيم قدرتها العامة على تحمل المخاطر فيما يتعلق بالعرض الشامل للمخاطر بجميع أنواعها ونشاطاتها.

يتم فحص المعلومات التي يتم الحصول عليها من جميع الشركات ثم يتم معالجتها من أجل تحليل المخاطر ومراقبتها وتحديدها في وقت مبكر. يتم تقديم وشرح هذه المعلومات لقسم إدارة المخاطر ورؤساء أقسام العمل. يتضمن التقرير التعرض الكلي لمخاطر الائتمان، والاستثناءات من السقوف، والتغيرات على محفظة المخاطر. كما تقدم تقارير شهرية حول قطاعات العمل والعملاء والمخاطر الجغرافية. وتتولى الإدارة العليا تقييم مدى ملائمة مخصص خسائر الائتمان على أساس ربع سنوي. كما يتلقى قسم إدارة المخاطر تقريراً شاملًا كل ثلاثة أشهر حول المخاطر ويوفر التقرير جميع المعلومات اللازمة لتقييم مخاطر المجموعة وتحديدها.

وعلى جميع مستويات المجموعة، يتم إعداد تقارير حول المخاطر لأغراض محددة ويتم توزيعها للتأكد من أن جميع قطاعات العمل لديها أحدث المعلومات الشاملة والضرورية.

(ج) الحد من مخاطر الائتمان

تستخدم المجموعة في إطار إدارتها الشاملة للمخاطر بعض الأدوات لمواجهة المخاطر الناجمة عن التغيرات في أسعار الفائدة والعملات الأجنبية.

تعتمد المجموعة بصورة فعالة على الضمانات للحد من تعرضها لمخاطر الائتمان.

(د) تركيز المخاطر

تشا تركيزات مخاطر الائتمان من مزاولة عدد من الأطراف المقابلة لأنشطة تجارية مماثلة أو أنشطة في نفس المنطقة الجغرافية أو أن تتمتع الأطراف المقابلة بنفس الخصائص الاقتصادية التي بسببها تتأثر مقدرتهم على الوفاء بالالتزامات التعاقدية بقدر مماثل نتيجة للتغيرات في الظروف الاقتصادية أو السياسية أو غيرها من الظروف. يشير التركيز في المخاطر إلى تأثير أداء المجموعة نسبياً بالمستجدات المؤثرة على قطاع اقتصادي معين أو منطقة جغرافية محددة.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

١-٣٦ مقدمة (تابع)

(د) تركيز المخاطر (تابع)
تسعى المجموعة لإدارة مخاطر الائتمان عن طريق التوزيع في أنشطة الإقراض لتفادي تركيز المخاطر لدى أفراد أو مجموعات من العملاء في قطاعات أو أنشطة معينة.

يتم بيان التفاصيل المتعلقة بهيكلاً القروض والسلفيات ومحفظة التمويل والاستثمار الإسلامي في الإيضاحات ٥ و ٦ و ٧.
ويتم بيان المعلومات المتعلقة بمخاطر الائتمان على الاستثمارات في الإيضاح ٣-٣٦.

٢-٣٦ مخاطر السوق

مخاطر السوق هي المخاطر المتعلقة بتقلّب القيمة العادلة أو التدفقات النقدية المستقبلية للأدوات المالية بسبب متغيرات السوق مثل أسعار الفائدة وأسعار صرف العملات الأجنبية وأسعار الأسهم والأوراق المالية ذات العائد الثابت.

(أ) مخاطر أسعار الفائدة
تنشأ مخاطر أسعار الفائدة من إمكانية أن تؤثر التغيرات في أسعار الفائدة على التدفقات النقدية المستقبلية أو القيم العادلة للأدوات المالية.

تعرض المجموعة لمخاطر أسعار الفائدة على موجوداتها ومطلوباتها المحملة بالفائدة.

يوضح الجدول التالي مدى تأثير بيان الدخل للتغيرات المعقولة المحتملة في أسعار الفائدة مع ثبات كافة المتغيرات الأخرى على تناسق المجموعة خلال السنة.

إن تأثير بيان الدخل يتمثل في تأثير التغيرات المفترضة في أسعار الفائدة على الأرباح السنوية للمجموعة، وذلك استناداً إلى الموجودات والمطلوبات المالية المحملة بأسعار فائدة متغيرة والمحفظ بها حتى ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.

**التأثير على الأرباح
ألف درهم**

٢٠١٥	١٠٠+ زنادة في نقاط الأساس
<u>١٠٠٢٧</u>	١٠٠- نقص في نقاط الأساس
<u>(١٠٠٢٧)</u>	

٢٠١٤	١٠٠+ زنادة في نقاط الأساس
<u>١٥,٩٢٠</u>	١٠٠- نقص في نقاط الأساس
<u>(١٥,٩٢٠)</u>	

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

٤-٣٦ مخاطر السوق (تابع)

(ب) مخاطر العملات

مخاطر العملات هي المخاطر التي تؤدي إلى تقلب قيمة الأداة المالية نتيجة للتغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية، حدد مجلس الإدارة سقوفاً على المراكز من حيث العملة. وتنتمي مراقبة المراكز يومياً والتتأكد من التزامها بالسقوف الموضوعة.

تعد مخاطر العملات الأجنبية محدودة حيث إن نسبة كبيرة من عمليات المجموعة موجوداتها ومطلوباتها النقدية مقومة بالدرهم الإماراتي والدولار الأمريكي. وبما أن الدرهم الإماراتي مرتبطة بالدولار الأمريكي، فلا تتضمن الأرصدة بالدولار الأمريكي مخاطر عملة جوهرية، كما أن التعرض للعملات الأخرى ليس هاماً للمجموعة بصورة عامة.

(ج) مخاطر الأسعار

مخاطر الأسعار هي مخاطر تعرض القيمة العادلة للأسهم والأوراق المالية ذات العائد الثابت للانخفاض نتيجة للتغيرات في مستويات مؤشرات الأسهم والعائد الثابت وقيمة الأدوات الفردية. تنتج مخاطر الأسعار من المحفظة الاستثمارية للمجموعة.

يبين الجدول التالي تأثير التغير المحتمل في أسواق الأسهم والعائد الثابت على بيان الدخل للمجموعة. يتمثل التأثير على بيان الدخل في تأثير التغيرات المفترضة في المعالير المرجعية للأسهم والعائد الثابت على القيمة العادلة للاستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة.

التأثير على صافي الدخل ٢٠١٤ الف درهم	التأثير على صافي الدخل ٢٠١٥ الف درهم	مستوى التغير المفترض	استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٢,٤٤٣	٢,٣٩٢	% ٢	مؤشر سوق أبوظبي للأوراق المالية
٢,٤٧٤	٢,٥٤٠	% ٢	مؤشر سوق دبي المالي
٥٠	١٨٣	% ٢	أوراق مالية بعائد ثابت

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

٢-٣٦ مخاطر السوق (تابع)

(ج) مخاطر الأسعار (تابع)

مبين أدناه التأثير على حقوق الملكية (نتيجة التغير في القيمة العادلة لأدوات حقوق الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر) بسبب التغير المعقول المحتمل في مؤشرات الأسهم، مع بقاء جميع المتغيرات الأخرى ثابتة.

التأثير على حقوق الملكية ٢٠١٤	التأثير على حقوق الملكية ٢٠١٥	مستوى التغير المفترض	استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
الف درهم	الف درهم		
٢,٦٤٤	٢,٧٣٧	% ٢	مؤشر سوق أبوظبي للأوراق المالية
٨٣٧	٧٠٨	% ٢	مؤشر سوق دبي المالي
١٨	-	% ٢	سوق عمان المالي
٥٤٥	٥٨٨	% ٢	سوق الكويت للأوراق المالية

من المتوقع أن يكون تأثير الانخفاضات في أسعار الأسهم والأوراق المالية ذات العائد الثابت مكافئاً ومعاكساً لتأثير الزيادات المبين أعلاه.

٣-٣٦ مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي مخاطر عدم قدرة أحد أطراف الأداة المالية على الوفاء بالتزاماته مما يتسبب في تكبد الطرف الآخر خسارة مالية. تحاول المجموعة السيطرة على مخاطر الائتمان من خلال مراقبة التعرضات الائتمانية، والحد من المعاملات مع أطراف محددة، والتقييم المستمر للجذارة الائتمانية للأطراف المقابلة. وبالإضافة إلى رصد سقوف للائتمان، تدير المجموعة المخاطر المتعلقة بأنشطتها التجارية عن طريق ترتيبات الضمان مع الأطراف الأخرى في الظروف المناسبة، وكذلك تقليص فترة التعرض. وقد تقوم المجموعة في بعض الحالات بتصرفية المعاملات أو التنازل عنها لأطراف مقابلة أخرى للتخفيف من مخاطر الائتمان.

وضعت المجموعة إجراءات لمراجعة الجذارة الائتمانية للكشف المبكر عن التغيرات المحتملة في الجذارة الائتمانية للأطراف المقابلة، وكذلك المراجعة المنتظمة للضمادات. وتسمح هذه الإجراءات للمجموعة بتقييم الخسائر المحتملة الناجمة عن المخاطر التي تتعرض لها وباتخاذ الإجراءات التصحيحية.

مخاطر الالتزامات المرتبطة بالائتمان

تقدم المجموعة ضمادات لعملائها الأمر الذي قد يتطلب من المجموعة أن تؤدي دفعات بالنيابة عنهم. يتم تحصيل هذه الدفعات من العملاء على أساس شروط خطابات الضمان. كما أنها تتعرض للمجموعة لمخاطر مماثلة على القروض ويتم الحد منها بنفس إجراءات وسياسات الرقابة.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

٣-٣٦ مخاطر الائتمان (تابع)

مخاطر الالتزامات المرتبطة بالائتمان (تابع)

(أ) التعرض لمخاطر الائتمان دون مراعاة أي ضمانات أو تعزيزات انتقائية أخرى

يوضح الجدول التالي الحد الأقصى للتعرض لمخاطر الائتمان لعناصر بيان المركز المالي. يتم بيان الحد الأقصى على أساس الإجمالي، قبل تأثير تخفيف المخاطر باستخدام اتفاقيات الضمانات.

اجمالي الحد الأقصى للتعرض ٢٠١٤ الف درهم (معاد بيانها)	اجمالي الحد الأقصى للتعرض ٢٠١٥ الف درهم	
٩,٤٥٥	٢٦,٠١٥	ارصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
٩٢٢,٠٠٢	١,٢٥٢,٠٢٨	مبالغ مستحقة من بنوك ومؤسسات مالية
١,٩٣٩,٨٧٨	٢,١٠٢,٥٣٤	قرصون وسلفيات
١٣٨,٨١١	٢٠١,١٨٩	موجودات تمويلية واستثمارية إسلامية
٢٣١,٥٩٢	١٦٧,١٩٣	استثمارات (آدوات دين)
٦,٠٠٠	٦,٠٠٠	وديعة إلزامية
١٧٣,٤٣٣	١١٧,٧٠٨	موجودات أخرى معرضة لمخاطر الائتمان
<hr/> ٣,٤٢١,١٧١	<hr/> ٣,٨٧٢,٦٦٧	مطلوبات طارئة
١,١٨٠,٧٥٦	١,٦٣٦,١٥٤	الالتزامات
<hr/> ١٨٥,٣٠١	<hr/> ١٦١,٤٧٤	المجموع
<hr/> ٤,٧٨٧,٢٢٨	<hr/> ٥,٦٧٠,٢٩٥	

(ب) تركيز مخاطر الائتمان يدار تركيز المخاطر من حيث العميل / الطرف المقابل على أساس المنطقة الجغرافية وقطاع العمل. بلغت قيمة التعرضات الانتقائية المملوكة وغير المملوكة لأكبر خمسة مفترضين كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ ما مقداره ٣٥٥,٠٧٥ ألف درهم (٢٠١٤: ٣٨٩,٧٦٢ ألف درهم) قبل مراعاة الضمانات أو التعزيزات الانتقائية الأخرى وما مقداره ٣٨,٠٢٤ ألف درهم (٢٠١٤: ٥٥,٤٦٠ ألف درهم) دون الحماية المذكورة، على التوالي.

٢٠١٤ الف درهم (معاد بيانها)	٢٠١٥ الف درهم	
٣,٠٨٤,٦٣٦	٣,٠٧٤,٦٢٦	المنطقة الجغرافية
١١٧,٣١٩	٧٧,١٧٣	الإمارات العربية المتحدة
١٢١,٨٨٣	٦٥٣,٤٩٣	دول عربية أخرى
٧,٣٧٦	٣,٠٣٠	أوروبا
٨٩,٩٥٧	٦٤,٣٤٥	الولايات المتحدة الأمريكية
<hr/> ٣,٤٢١,١٧١	<hr/> ٣,٨٧٢,٦٦٧	باقي دول العالم
		الموجودات المالية المعرضة لمخاطر الائتمان

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

٣-٣٦ مخاطر الائتمان (تابع)

مخاطر الالتزامات المرتبطة بالائتمان (تابع)

(ب) تركيز مخاطر الائتمان (تابع)

٢٠١٤ ألف درهم (معد ببيانها)	٢٠١٥ ألف درهم	قطاع العمل تجاري وشركات أفراد بنوك ومؤسسات مالية أخرى الموجودات المالية المعرضة لمخاطر الائتمان
١,٤٦٨,٨٥٤	٢,٠٠٩,٩٧١	
٢٩٤,٩٢٠	٣٧١,٤٣٨	
٩٣١,٤٥٧	١,٢٧٨,٠٤٣	
٧٢٥,٩٤٠	٢١٣,٢١٥	
<hr/> ٣,٤٢١,١٧١	<hr/> ٣,٨٧٢,٦٦٧	

(ج) الضمانات والتعزيزات الائتمانية الأخرى:

يعتمد حجم ونوع الضمانات المطلوبة على تقييم المخاطر الائتمانية للطرف المقابل. يتم تطبيق مبادئ توجيهية بشأن قبول أنواع الضمانات ومؤشرات التقييم.

الأنواع الرئيسية للضمانات التي يتم الحصول عليها هي على النحو التالي:

- النقد أو الأوراق المالية فيما يتعلق بمعاملات إعادة الشراء وإعادة الشراء العكسي.
- الرهون على الممتلكات العقارية والمخزون والذمم المدينة التجارية والأوراق المالية فيما يتعلق بقروض الشركات.
- الشيكات الآجلة وشيكات الضمان فيما يتعلق بقروض الأفراد.

تحصل المجموعة أيضاً على ضمانات من الشركات الأم فيما يتعلق بالقروض لشركاتها التابعة.

ترافق الإدارة القيمة السوقية للضمانات وتطلب ضمانات إضافية وفقاً لاتفاقات المعنية، وتقدر القيمة السوقية للضمانات التي يتم الحصول عليها وذلك أثناء فحص مدى كفاية مخصص خسائر انخفاض القيمة. وقد قدرت الإدارة القيمة العادلة للضمانات وغيرها من التعزيزات الائتمانية عن الموجودات المالية المعرضة لانخفاض فردي في القيمة بمبلغ ٣٠,٣٤١ ألف درهم تقريباً كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (٤٨,٦١٠ ألف درهم).

تنص سياسة المجموعة على استبعاد الموجودات المعاد تملكها، وغيرها من الاستثمارات العقارية، بطريقة منتظمة. وتستخدم عائدات الاستبعاد في خفض أو سداد المديونيات القائمة. وعموماً لا تشغل المجموعة العقارات المعاد تملكها بغرض الاستخدام التجاري.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

٣-٣٦ مخاطر الائتمان (تابع)

مخاطر الالتزامات المرتبطة بالائتمان (تابع)

(د) الجودة الائتمانية لفئات الموجودات المالية

تدار الجودة الائتمانية للموجودات المالية من قبل المجموعة باستخدام التصنيفات الائتمانية الداخلية. ويبين الجدول أدناه جودة الائتمان حسب فئة الأصل، استناداً إلى نظام التصنيف الائتماني للمجموعة. والمبالغ المعروضة صافية من مخصصات انخفاض القيمة.

المجموع ألف درهم	لأنخفاض فردي في القيمة ألف درهم	درجة المراقبة الف درهم	درجة القبول الف درهم	لم يتأخر سدادها أو تعرضت لأنخفاض في القيمة		٢٠١٥ نقد وأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
				تاجر سدادها	٣٣,٤١٧	
٣٣,٤١٧	-	-	-	٣٣,٤١٧		مبالغ مستحقة من بنوك ومؤسسات مالية
١,٢٥٢,٠٢٨	-	-	-	١,٢٥٢,٠٢٨		قرض وسلفيات
٢,١٠٢,٥٣٤	٩٧,٨٨٩	٩٩,٧٠١	١,٩٠٤,٩٤٤			موجودات تمويلية واستثمارية إسلامية
٢٠١,١٨٩	٣,٥٨٤	-	١٩٧,٦٠٥			استثمارات مدرجة بالتكلفة المطافة
١٦٧,١٩٣	-	-	-	١٦٧,١٩٣		وديعة إزامية
٦,٠٠٠	-	-	-	٦,٠٠٠		موجودات أخرى
١١٧,٧٠٨	-	-	-	١١٧,٧٠٨		المجموع
٣,٨٨٠,٠٦٩	١٠١,٤٧٣	٩٩,٧٠١	٣,٦٧٨,٨٩٥			

٤٤,٧٥٩	-	-	٤٤,٧٥٩	٢٠١٤ (مُعاد بيانه)		٢٠١٤ نقد وأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
				مبالغ مستحقة من بنوك ومؤسسات مالية	قرض وسلفيات	
٩٢٢,٠٠٢	-	-	٩٢٢,٠٠٢			موجودات تمويلية واستثمارية إسلامية
١,٩٣٩,٨٧٨	٧٥,٣٤٠	٢٢,٧٥٥	١,٨٤١,٧٨٣			استثمارات مدرجة بالتكلفة المطافة
١٣٨,٨١١	١,٢١٤	-	١٣٧,٥٩٧			وديعة إزامية
٢٣١,٥٩٢	-	-	٢٣١,٥٩٢			موجودات أخرى
٦,٠٠٠	-	-	٦,٠٠٠			المجموع
١٧٣,٤٣٣	-	-	١٧٣,٤٣٣			
٣,٤٥٦,٤٧٥	٧٦,٥٥٤	٢٢,٧٥٥	٣,٣٥٧,١٦٦			

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

٣-٣٦ مخاطر الائتمان (تابع)

(د) الجودة الائتمانية لفئات الموجودات المالية (تابع)

مبين أدناه تحليل القروض والموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية المتاخرة السداد من حيث فترة الت العثر.

تحليل فترة الت العثر للقروض والموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية متاخرة السداد أو التي تعرضت لانخفاض في القيمة

المجموع ألف درهم	أكثر من ٩١ يوماً ألف درهم	٩٠ إلى ٦١ يوماً ألف درهم	٦٠ إلى ٣١ يوماً ألف درهم	أقل من ٣٠ يوماً ألف درهم	٢٠١٥ تأخر سدادها لكنها لم تتعرض لانخفاض في القيمة تعرضت لانخفاض في القيمة إجمالي الأرصدة التي تأخر سدادها أو تعرضت لانخفاض في القيمة
٤٩,٢٠٥	١٧,٨٤٠	٧,١٣٨	٢,٦٠٩	٢١,٦١٨	
٥٢,٢٦٨	٥٢,٢٦٨	-	-	-	
١٠١,٤٧٣	٧٠,١٠٨	٧,١٣٨	٢,٦٠٩	٢١,٦١٨	
٢٠١٤ (مُعد بيانات) تأخر سدادها لكنها لم تتعرض لانخفاض في القيمة تعرضت لانخفاض في القيمة إجمالي الأرصدة التي تأخر سدادها أو تعرضت لانخفاض في القيمة					
٢٨,٣٧٧	٦٤٥	٤,٧٥٣	٧,٦٩٥	١٥,٢٨٤	
٤٨,١٧٧	٤٨,١٧٧	-	-	-	
٧٦,٥٥٤	٤٨,٨٢٢	٤,٧٥٣	٧,٦٩٥	١٥,٢٨٤	

٤-٣٦ إدارة مخاطر السيولة والتمويل

مخاطر السيولة هي مخاطر عدم قدرة مؤسسة ما على الوفاء بمتطلباتها المالية. تنتج مخاطر السيولة عن حدوث اضطرابات في الأسواق أو تدني درجة التصنيف الائتماني مما قد يتسبب في نضوب بعض مصادر التمويل المباشرة. وللحماية من هذه المخاطر، قامت الإدارة بتوزيع مصادر التمويل وإدارة الأصول مع الأخذ بعين الاعتبار عنصر السيولة والاحتفاظ برصيد جيد للنقد وما يعادله والأوراق المالية القابلة للتداول.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

٤-٣٦ إدارة مخاطر السيولة والتمويل (تابع)

تحليل الموجودات والمطلوبات المالية من حيث آجال الاستحقاق التعاقدية المتبقية

يلخص الجدول التالي آجال استحقاق موجودات المجموعة ومطلوباتها كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ بناء على آجال الاستحقاق التعاقدية.

المجموع الف درهم	أكثر من ٥ سنوات الف درهم	من سنة واحدة إلى ٥ سنوات الف درهم	٣ أشهر إلى أقل من سنة واحدة الف درهم	أقل من ٣ أشهر الف درهم	الموجودات نقد وأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي مبالغ مستحقة من بنوك ومؤسسات مالية قروض وسلفيات، بالصافي موجودات تمويلية واستثمارية إسلامية استثمارات، شاملة الشركة الزميلة وديعة الزامية موجودات أخرى الموجودات المالية الموجودات غير المالية مجموع الموجودات
٣٣,٤١٧	-	-	-	٣٣,٤١٧	
١,٢٥٢,٠٢٨	--		٢٢,٣٨٦	١,٢٢٩,٦٤٢	
٢,١٠٢,٥٣٤	٨٨,٣٢٥	٨٦٧,٤١٣	٥٥٣,٧٠٠	٥٩٣,٠٩٦	
٢٠١,١٨٩	١,٠٤٨	٩٤,٥٩٠	٤٧,٣٤٤	٥٨,٢٠٧	
١,١٥٧,١١٥	٤٠٣,٥٣٧	٤٤٧,٤٢٢	٢٩,٤١٢	٢٧٦,٧٤٤	
٦,٠٠٠	٦,٠٠٠	-	-	-	
١١٧,٧٠٨	-	-	٥٨,٥٣٩	٥٩,١٦٩	
٤,٨٦٩,٩٩١	٤٩٨,٩١٠	١,٤٠٩,٤٢٥	٧١١,٣٨١	٢,٢٥٠,٢٧٥	
١٧١,٨٦٠	٩٢,٣٣٣	١٥,٦٣٨	٤٢,٢١٥	٢١,٦٧٤	
٥,٠٤١,٨٥١	٥٩١,٢٤٣	١,٤٢٥,٠٦٣	٧٥٣,٥٩٦	٢,٢٧١,٩٤٩	
المطلوبات					
٧٣,٣٠٧	-	-	٣٤,١٢٠	٣٩,١٨٧	
٢,٥٥٧,٥٨٠	٨,٧٤٩	٦٠٨	١,٢٩٢,٧٤٧	١,٢٥٠,٤٧٦	
٦٨٨,٠٩٥	-	٦٨٨,٠٩٥	-	-	
٤٧٧,٥٠٠	-	١٠٠,٠٠٠	٢٠٧,٥٠٠	١٧٠,٠٠٠	
٢١٢,٢٧٣	١٣,٦٩٣	-	١٦٠,٢٢٤	٣٨,٣٥٦	
٤,٠٠٨,٧٥٥	٢٢,٤٤٢	٧٨٨,٧٠٣	١,٦٩٤,٥٩١	١,٥٠٣,٠١٩	
٧٨,٩١١	-	-	-	٧٨,٩١١	
٤,٠٨٧,٦٦٦	٢٢,٤٤٢	٧٨٨,٧٠٣	١,٦٩٤,٥٩١	١,٥٨١,٩٣٠	
٢٠١٥					
١,٦٣٦,١٥٤	٥٨٦	١١٢,٩٩٢	٣٤٦,١١٨	١,١٧٦,٤٥٨	
١٦٨,٨٣١	-	-	-	١٦٨,٨٣١	
١,٨٠٤,٩٨٥	٥٨٦	١١٢,٩٩٢	٣٤٦,١١٨	١,٣٤٥,٢٨٩	

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

٤-٣٦ إدارة مخاطر السيولة والتمويل (تابع)

توقع المجموعة عدم سحب جميع المطلوبات الطارئة أو الالتزامات قبل تاريخ انقضاء الالتزامات.
يعرض الجدول التالي التدفقات النقدية الخارجة عن الفوائد المتوقعة على المطلوبات المالية الهامة المدرجة:

المجموع الف درهم	من سنة واحدة إلى أقل من ٥ سنوات الف درهم	٣ أشهر إلى أقل من ٥ سنوات الف درهم	أقل من ٣ أشهر الف درهم	٢٠١٥
٨,٨١١	١	٩	٧,١٧٥	١,٦٢٦
٤,٨٧٧	-	٢,٤٥٠	١,٩٠٦	٥٢١

فيما يلي آجال استحقاق موجودات ومطلوبات المجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤:

المجموع الف درهم (معد ببيانها)	أكثر من ٥ سنوات الف درهم (معد ببيانها)	من سنة واحدة إلى ٥ سنوات الف درهم (معد ببيانها)	٣ أشهر إلى سنة واحدة الف درهم (معد ببيانها)	أقل من ٣ أشهر الف درهم (معد ببيانها)	الموجودات
44,759	-	-	-	-	٤٤,٧٥٩
922,002 ١,٩٣٩,٨٧٨	- ١٩٤,٧٧٣	- ٥٤٩,٨٨٣	٢,٢٦٨ ١٩٤,١٠٦	٩١١,٧٣٤ ١,٠٠١,١١٦	نقد وأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي مبالغ مستحقة من بنوك ومؤسسات مالية
١٣٨,٨١١	١٨٦	٧٢,٥٨٤	٣٠,٧١٦	٣٥,٣٢٥	قرص وسلفiant بالصافي موجودات تمويلية واستثمارية إسلامية
١,١٥٣,٩٧٣ ٧,٠٠٠ ٢٥٦,٨٩٣	٤٧٩,٥٣٣ ٦,٠٠٠ -	٣٤٨,٩١٢ -	٢٧٠٠٠ -	٢٩٨,٥٢٨ -	استثمارات، شاملة الشركة الزميلة وبيعة الزامية موجودات أخرى
٤,٤٦٢,٣١٦ ٣٨٣,٥١٤	٦٨٠,٤٩٢ ٩٥,٤٩٠	٩٧١,٣٧٩ ٢٦٧,١٧٦	٢٩٠,٨٣٨ -	٢,٥١٩,٦٠٧ ٢٠,٨٤٨	الموجودات المالية الموجودات غير المالية
٤,٨٤٠,٨٣٠	٧٧٥,٩٨٢	١,٢٣٨,٥٥٥	٢٩٠,٨٣٨	٢,٥٤٠,٤٥٥	مجموع الموجودات

المطلوبات الف درهم	مبالغ مستحقة للبنوك ودائع العملاء حسابات هامشية قرص قصيرة الأجل مطلوبات أخرى المطلوبات المالية المطلوبات غير المالية مجموع المطلوبات
٦٤,٣٧٩	-
2,٩٤٠,٦١١	- ٢١,٣٦٧ ١,٥٨٨,٠٠٦ ١,٣٣١,٢٣٨
٥١٦,٤٢٦	- ٥١٦,٤٢٦ -
١٩٠,٠٠٠	- ١٨٥,٠٠٠ ٥,٠٠٠
٤٠٠,١٩٥	٤٢,٨١٥ ١٣٥,٤٧٧ ١٢٣,٦٩٣ ٩٨,٢١٠
4,١١١,٦١١	4,٠٢١,٤١١ ٦٧٣,٢٧٠ ١,٨٩٦,٦٩٩ ٤,٠٢١,٤١١
٥١,٨٤١	21,٩٣٩ - ٢٩,٩٠٢ 21,٩٣٩
٤,١٦٣,٤٥٢	٤٢,٨١٥ ٦٧٣,٢٧٠ ١,٩٢٦,٦٠١ ١,٥٢٠,٧٦٦

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

٤-٣٦ إدارة مخاطر السيولة والتمويل (تابع)

المجموع الف درهم (معد ببيانها)	أكثر من ٥ سنوات الف درهم (معد ببيانها)	من سنة واحدة إلى ٥ سنوات الف درهم (معد ببيانها)	٣ أشهر إلى سنة واحدة الف درهم (معد ببيانها)	أقل من ٣ أشهر الف درهم (معد ببيانها)	٢٠١٤ مطلوبات طارئة الالتزامات المجموع
١,١٨٠,٧٥٦	١,٤٦٩	٢٥,٨٤٥	٢٥٢,١٣٢	٩٠١,٣١٠	
١٩٢,٦٥٨	-	-	-	١٩٢,٦٥٨	
١,٣٧٣,٤١٤	١,٤٦٩	٢٥,٨٤٥	٢٥٢,١٣٢	١,٩٣,٩٦٨	

يعرض الجدول التالي التدفقات النقدية الخارجة عن الفوائد المتوقعة على المطلوبات المالية الهامة المدرجة:

المجموع الف درهم	من سنة واحدة إلى ٥ سنوات الف درهم	٣ أشهر إلى أقل من سنة واحدة الف درهم	أقل من ٣ أشهر الف درهم	٢٠١٤ ودائع العملاء قرض لأجل وقروض قصيرة الأجل
١٦,٢٢٤	-	٤٥٩	١٢,٨٠٣	٢,٩٦٢
٢,٠٧٩	-	٤٨٦	١,٥٧٨	١٥

٥-٣٦ مخاطر التشغيل

مخاطر التشغيل هي مخاطر الخسارة المباشرة أو غير المباشرة الناجمة عن قصور أو خلل الأنظمة الداخلية أو الخطأ البشري أو الغش والاحتيال أو الأحداث الخارجية. عندما تفشل الضوابط الرقابية في أداء وظيفتها، يمكن لمخاطر التشغيل أن تسبب ضرراً للسمعة أو أن يكون لها تداعيات قانونية أو تنظيمية أو أن تؤدي إلى خسارة مالية. لا تتوقع المجموعة القضاء على جميع مخاطر التشغيل، ولكن قد تستطيع المجموعة إدارة هذه المخاطر من خلال آليات الرقابة والمتابعة المنتظمة للمخاطر المحتملة والتصدي لها. تشمل الضوابط الرقابية الفصل الفعال بين الواجبات، وإجراءات منح حق الوصول والتقييد والتسوية، وإجراءات لتقييف الموظفين وتقييمهم. وتنتمي مراجعة هذه الإجراءات بانتظام من قبل إدارة المخاطر والتدقيق الداخلي.

٦-٣٦ مخاطر التأمين

تتمثل المخاطر الرئيسية التي تواجهها المجموعة بموجب عقود التأمين في اختلاف مدفووعات المطالبات والتعويضات الفعلية أو توقيتها عن التوقعات. وقد يتأثر هذا الاختلاف بمدى تكرار حدوث المطالبات وارتفاع قيمتها والمستحقات الفعلية المدفوعة والتطور اللاحق للمطالبات طولية الأجل. وعليه، فإن المجموعة تهدف إلى التأكيد من توفر الاحتياطيات التي تكفي لتطبيقية هذه الالتزامات.

يتم تخفيف التعرض للمخاطر عن طريق تنويع محفظة عقود التأمين بشكل واسع والمناطق الجغرافية. يتم أيضاً زيادة تنوع المخاطر بمراعاة الحذر والحيطة في اختيار وتطبيق الإرشادات الخاصة باستراتيجيات الاكتتاب، وكذلك استخدام ترتيبات إعادة التأمين.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٦ إدارة المخاطر (تابع)

٦-٣٦ مخاطر التأمين (تابع)

تمشياً مع شركات التأمين الأخرى وبهدف الحد من التعرض للمخاطر المالية الناشئة عن مطالبات التأمين الكبيرة، تقوم المجموعة في سياق عملها الاعتيادي بإبرام ترتيبات مع أطراف أخرى لأغراض إعادة التأمين. تأخذ اتفاقيات إعادة التأمين في الاعتبار التروع الكبير في أنشطة العمل وتسمح للإدارة بمراقبة التعرض للخسائر المحتملة الناشئة عن المخاطر الكبيرة وتتوفر فرصة إضافية للنمو. يتم أداء جزء كبير من أنشطة إعادة التأمين بموجب عقود إعادة تأمين ذات شروط محددة أو اختيارية أو على أساس زيادة الخسائر عن نسبة محددة.

وللحد من التعرض لأي خسائر كبيرة نتيجة إعسار شركات إعادة التأمين، تقوم المجموعة بتقييم الوضع المالي لشركات إعادة التأمين ومراقبة تركيزات مخاطر الائتمان الناشئة في المناطق الجغرافية أو الأنشطة أو السمات الاقتصادية المشابهة لشركات إعادة التأمين.

٣٧ قياس القيمة العادلة

تعد المجموعة بياناتها المالية على أساس مبدأ التكلفة التاريخية المعدل بقياس القيمة العادلة للاستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة والاستثمارات العقارية، وترى الإدارة أن القيم الدفترية المقدرة للموجودات والمطلوبات المالية غير المدرجة بالقيمة العادلة في البيانات المالية لا تختلف اختلافاً جوهرياً عن قيمها العادلة حيث إن هذه الموجودات والمطلوبات إما أنها ذات طبيعة قصيرة الأجل أو يعاد تسعيرها بانتظام بالنسبة للودائع والقروض والسلفيات العاملة. أما القروض والسلفيات التي تعرضت لانخفاض في قيمتها فقد خُصمت تدفقاتها النقدية المتوقعة ومن بينها العائدات من البيع المتوقع للضمادات باستخدام معدلات الفائدة الأصلية مع مراعاة توقيت التحصيل ورصد مخصص للتدفقات النقدية غير المؤكدة.

تسلاسل القيمة العادلة:

تقوم المجموعة بقياس القيم العادلة باستخدام تسلاسل القيمة العادلة المبين أدناه الذي يعكس أهمية المعطيات المستخدمة في أساليب القياس:

- المستوى الأول: سعر السوق المدرج (غير المعدل) في سوق نشطة لأداة مطابقة. يتم تقييم هذه الأدوات بالرجوع إلى الأسعار المدرجة غير المعدلة للموجودات أو المطلوبات المماثلة في الأسواق النشطة التي تتوفّر فيها الأسعار المدرجة بشكل مباشر وتكون مستخدمة في معاملات فعلية ومنتظمة الظهور في السوق.
- المستوى الثاني: أساليب التقييم التي تستند إلى معطيات جديرة باللحظة إما بطريقة مباشرة (وهي الأسعار) أو غير مباشرة (وهي المستمدة من الأسعار). تشمل هذه الفئة الأدوات التي يتم تقييمها باستخدام: أسعار السوق المدرجة في أسواق نشطة لأدوات مماثلة أو الأسعار المدرجة للأدوات المطابقة أو المماثلة في الأسواق الأقل نشاطاً أو أساليب التقييم الأخرى بحيث تكون كافة المعطيات الهمامة جديرة باللحظة بطريقة مباشرة أو غير مباشرة من بيانات السوق.
- المستوى الثالث: أساليب التقييم التي تُستخدم فيها معطيات جوهرية غير جديرة باللحظة. تشمل هذه الفئة كافة الأدوات التي تشمل أساليب تقييمها معطيات غير قائمة على بيانات جديرة باللحظة، كما يكون للمعطيات غير الجديرة باللحظة تأثير جوهري على تقييم الأداة. تشمل هذه الفئة على الأدوات التي يتم تقييمها استناداً إلى الأسعار المدرجة للأدوات المماثلة حيث يقتضي الأمر إجراء تعديلات أو افتراضات جوهرية غير جديرة باللحظة لكي تعكس الفروق بين الأدوات.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٧ قياس القيمة العادلة (تابع)

تستند القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية المتداولة في الأسواق النشطة على عروض الأسعار المدرجة بالسوق أو أسعار التجار. وتحدد المجموعة القيمة العادلة لكافّة الأدوات المالية الأخرى باستخدام أساليب التقييم.

تشمل أساليب التقييم صافي القيمة الحالية ونماذج التدفقات النقية المخصومة. تشمل الافتراضات والمعطيات المستخدمة في أساليب التقييم على معدلات فائدة خالية من المخاطر ومعدلات فائدة قياسية وفروق انتمانية ومعطيات أخرى يتم استخدامها في تقيير معدلات الخصم. إن الهدف من أساليب التقييم هو تحديد القيمة العادلة التي تعكس سعر الأداة المالية في تاريخ التقرير والتي كان يمكن تحديدها من قبل المشاركين في السوق على أساس تجاري بحث.

يتوفر عادة في السوق أسعار جديرة باللاحظة ومعطيات لنماذج التقييم بالنسبة للأوراق المالية المدرجة. إن توفر أسعار السوق الجديرة باللاحظة ومعطيات نماذج التقييم يؤدي إلى تقليل الاعتماد على الأحكام والتقديرات الموضوعة من الإدارة، كما أنها تقلل الشكوك حول عملية تحديد القيمة العادلة. إن توفر أسعار السوق الجديرة باللاحظة ومعطيات يتغير تبعاً للتغير المنتجات والأسواق، كما أنها معرضة للتغيرات بناءً على أحداث معينة في الأسواق المالية وكذلك على أحوالها العامة.

يعرض الجدول التالي تحليل الموجودات المدرجة بالقيمة العادلة بحسب تسلسل مستويات قياس القيمة العادلة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥:

المجموع	المستوى الثالث	المستوى الثاني	المستوى الأول	تاريخ التقييم	الموجودات المقاسة بالقيمة العادلة
الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم		
١٢٦,٠١٥	١٢٦,٠١٥	-	-	٢٠١٥ ديسمبر ٣١	موجودات مصنفة كمحفظة بها
٢٤٦,٦٠٥	-	-	٢٤٦,٦٠٥	٢٠١٥ ديسمبر ٣١	أو الخسارة
٩,١٣٩	-	-	٩,١٣٩	٢٠١٥ ديسمبر ٣١	أسهم متداولة
٢٥٥,٧٤٤	-	-	٢٥٥,٧٤٤	٢٠١٥ ديسمبر ٣١	أدوات دين متداولة
بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة					
٥٦٩,٤٩٥	-	-	٥٦٩,٤٩٥	٢٠١٥ ديسمبر ٣١	أسهم متداولة
١٠٢,٧٧٢	٨٩,٩٧٥	١٢,٧٩٧	-	٢٠١٥ ديسمبر ٣١	أسهم غير متداولة
١٠,٢٢٤	-	١٠,٢٢٤	-	٢٠١٥ ديسمبر ٣١	استثمار في صناديق مدارة
٦٨٢,٤٩١	٨٩,٩٧٥	٢٣,٠٢١	٥٦٩,٤٩٥	٢٠١٥ ديسمبر ٣١	موجودات تم الإفصاح عن قيمتها العادلة
١٦٧,٣٦٥	-	١٠٢,٧١٧	٦٤,٦٤٨	٢٠١٥ ديسمبر ٣١	استثمارات مدرجة بالتكلفة المطفأة

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٧ قياس القيمة العادلة (تابع)

يعرض الجدول التالي تحليل الموجودات المدرجة بالقيمة العادلة بحسب تسلسل مستويات قياس القيمة العادلة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤.

المجموع	المستوى الثالث	المستوى الثاني	المستوى الأول	تاريخ التقييم	الموجودات المقاسة بالقيمة العادلة
٢٩٥,٠٠٠	٢٩٥,٠٠٠	-	-	١٧ ديسمبر ٢٠١٤	استثمارات عقارية
١٢٣,٤١٥	١٢٣,٤١٥	-	-	١٧ ديسمبر ٢٠١٤	موجودات مصنفة كمحفظة بها لغرض البيع
٢٤٥,٨٥٤	-	-	٢٤٥,٨٥٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٢,٥٢٣	-	-	٢,٥٢٣	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	أوامر متداولة
٢٤٨,٣٧٧	-	-	٢٤٨,٣٧٧	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	أدوات دين متداولة
٥٠٢,٣٢٢	-	-	٥٠٢,٣٢٢	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
١١٨,١٥٢	١٠٠,٥٧٤	١٧,٥٧٨	-	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	أوامر متداولة
٩,٠٢٣	-	٩,٠٢٣	-	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	أوامر غير متداولة
٦٢٩,٤٩٧	١٠٠,٥٧٤	٢٦,٦٠١	٥٠٢,٣٢٢	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	استثمار في صناديق مدارة
٢٣١,٥٩٢	-	١٠٦,٧٢٢	١٢٤,٨٧٠	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	موجودات تم الإفصاح عن قيمتها العادلة
					استثمارات مدرجة بالتكلفة المطفأة

مبين أدناه طرق تحديد القيمة العادلة للموجودات المدرجة بالقيمة العادلة باستخدام أساليب التقييم، ويشمل ذلك الافتراضات المقدرة من قبل المجموعة التي يمكن أن يستخدمها أي مشارك في السوق عند تقييم الموجودات.

استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

تشتمل الاستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة الأسهم وأدوات الدين المتداولة في أسواق المال المحلية وكذلك الدولية. تستند أعمال التقييم على أسعار السوق المعلنة في سوق المال.

استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

إن أرباح أو خسائر إعادة تقييم الاستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر يتم تسجيلها ضمن حقوق الملكية، وهذه الاستثمارات تشمل الاستثمارات الاستراتيجية طويلة الأجل في الأسهم المتداولة وغير المتداولة وأدوات الشق الأول من رأس المال وصناديق الأسهم الخاصة. تستند تقييمات الأسهم المتداولة وأدوات الشق الأول من رأس المال على أسعار السوق المعلنة في سوق المال، بينما تقدر قيمة الصناديق على أساس بيانات الموجودات الصافية الواردة من مدير الصناديق. وفيما يتعلق بالأسهم غير المتداولة، تساعد البيانات المالية في تحديد قيمة هذه الاستثمارات التي يتم التوصل إليها في المقام الأول باستخدام التقييم على أساس مضاعف معدل الأسعار إلى الأرباح. تتطلب أعمال التقييم من الإدارة أن تضع بعض الافتراضات حول معطيات طريقة التقييم وتشمل التدفقات النقدية المتوقعة ومعدل الخصم ومخاطر الائتمان ومعدلات التقلب ومضاعفات معدل الأسعار إلى الأرباح. يمكن وضع تقييم معقول لاحتمالات التغيرات المختلفة داخل نطاق طريقة التقييم، التي تستخدمها الإدارة في تقدير القيمة العادلة لاستثمارات الأسهم غير المتداولة.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٣٧ قياس القيمة العادلة (تابع)

مبين أدناه المعطيات الهامة غير الجديرة باللاحظة المستخدمة في تقييم الأسهم غير المتداولة المصنفة ضمن المستوى الثالث من مستويات قياس القيمة العادلة.

أسلوب التقييم	القيمة العادلة	المدى (المتوسط المرجح)	معطيات التقييم الهامة غير الجديرة باللاحظة	تأثير المعطيات على
أسهم غير متداولة	الأسعار إلى الأرباح	مضاعف معدل الأسعار إلى الأرباح	التقييم على أساس مضاعف معدل الأسعار إلى الأرباح	أي زيادة (نقص) بدرجة واحدة في مضاعفات معدلات الأسعار إلى الأرباح يمكن أن يؤدي إلى زيادة (نقص) في القيمة العادلة بمبلغ ٥ مليون درهم.

التحويلات بين الفئات

لم تكن هناك أي تحويلات بين المستوى الأول والمستوى الثاني من مستويات قياس القيمة العادلة، كما لا توجد أي تحويلات من أو إلى المستوى الثالث (٢٠١٤: لا شيء).

٣٨ كفاية رأس المال

إدارة رأس المال

إن الهدف الرئيسي من إدارة رأس المال المجموعة هو التأكيد من أن المجموعة تحتفظ بنسب رأس المال الصحيحة من أجل دعم أعمالها، وتعظيم القيمة للمساهمين، وضمان أن المجموعة تلتزم بمتطلبات رأس المال الخارجية.

تقوم المجموعة بإدارة هيكل رأس المال وإجراء التعديلات اللازمة عليه في ضوء التغيرات في الظروف الاقتصادية وسمات المخاطر التي تتعرض لها أنشطتها. ومن أجل المحافظة على هيكل رأس المال أو تعديله، فقد تقوم المجموعة بتعديل مبلغ توزيعات الأرباح للمساهمين أو إصدار سندات رأس المال. لم تطرأ أي تغييرات على الأهداف والسياسات والعمليات عن السنوات السابقة.

فيما يلي نسبة كفاية رأس المال المحسوبة وفقاً للتوجيهات مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي للبنوك التجارية:

٢٠١٤	٢٠١٥	مجموع قاعدة رأس المال
الف درهم	الف درهم	
٨٢٦,٧٢٤	٩٨٢,٩٦٥	
		الموجودات المرجحة بالمخاطر:
٣,٥٩٦,٨٩١	٣,٧٣٢,٢٦٧	بند بيان المركز المالي
٤٠٧,٣١٦	٤٨٨,٨٢٤	الposure خارج بيان المركز المالي
٤,٠٠٤,٢٠٧	٤,٢٢١,٠٩١	مجموع الموجودات المرجحة بالمخاطر
% ٢٠,٦	% ٢٣,٣	مجموع نسبة الموجودات (%)

٣٩ النتائج الموسمية

لم يتم تسجيل أي إيرادات ذات طبيعة موسمية في بيان الدخل الموحد للستين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ و ٣١ ديسمبر ٢٠١٤.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤٠ دعاوى قانونية

تعد المجموعة طرفاً في إجراءات ودعاوى قانونية مختلفة ناشئة في سياق العمل المعتمد. وحيث إنه لا يمكن التنبؤ بنتائج هذه الإجراءات والدعوى على وجه التأكيد، فإن إدارة المجموعة لا تعتقد بأنه سيكون لهذه الإجراءات والدعوى أي تأثير سلبي جوهري على البيانات المالية الموحدة إذا لم يتم الفصل فيها لصالح المجموعة.

٤١ إعادة بيان وتصنيف السنة السابقة

أعيد خلال السنة بيان رصيد قرض مستحق بقيمة ٧٥,٠٤٢ ألف درهم وعرضها كاستثمار بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر في البيانات المالية الموحدة للسنوات السابقة، وقد تم تسوية الفرق بين رصيد القرض المستحق والقيمة العادلة للاستثمار المدرج بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر عن طريق إعادة بيان الحسابات التالية: قروض وسلفيات، استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، أرباح محتجزة، تغيرات متراكمة في القيمة العادلة لاستثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر.

وعلاوة على ذلك، أعيد بيان استثمارات عقارية (بقيمة ٨٣,٨ مليون درهم) واستثمار مدرج بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر (بصافي موجودات ١٢,٣ مليون درهم) في البيانات المالية الموحدة للسنوات السابقة، وتم تصنيفها على أنها موجودات محفظ بها للبيع، وقد تم بيان أثر هذه التعديلات في الحسابات التالية: استثمارات عقارية، استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، أرباح محتجزة، تغيرات متراكمة في القيمة العادلة لاستثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر.

عملت المعاملات الرئيسية التالية كتعديلات للسنة السابقة، وبالتالي عُدلت في الحسابات المقابلة لها:

بعد التعديل ألف درهم	الزيادة / (نقص) ألف درهم	قبل التعديل ألف درهم
١,٥٣٦	١,٥٣٦	-
-	(٧٥,٠٤٢)	٧٥,٠٤٢
-	(٨٣,٨٠٠)	٨٣,٨٠٠
١٢٦,٠١٥	١٢٦,٠١٥	-
٢٩,٩٠٢	٢٩,٩٠٢	-
(٣٩,٧٤٧)	(٣٩,٧٤٧)	-
(٢١,٤٤٦)	(٢١,٤٤٦)	-

بيان المركز المالي الموحد
كمًا في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل
الشامل الآخر
قرופض وسلفيات
استثمارات عقارية
موجودات مصنفة كمحفظ بها لغرض البيع
مطلوبات مرتبطة مباشرة بموجودات مصنفة
كمحفوظ بها للبيع
تغيرات متراكمة في القيمة العادلة لاستثمارات مدرجة
بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
أرباح محتجزة

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٤١ إعادة بيان وتصنيف السنة السابقة (تابع)

بعد التعديل ألف درهم	الزيادة / (النقص) ألف درهم	قبل التعديل ألف درهم	بيان المركز المالي الموحد كما في ١ يناير ٢٠١٤
-	-	-	
٢١,٧٦٢	٢١,٧٦٢	-	استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
-	(٧٥,٠٤٢)	٧٥,٠٤٢	قروض وسلفيات
-	(٨١,٢٠٠)	٨١,٢٠٠	استثمارات عقارية
١٢٣,٤١٥	١٢٣,٤١٥	-	موجودات محتفظ بها بعرض البيع
٢٩,٩٠٢	٢٩,٩٠٢	-	مطلوبات محتفظ بها بعرض البيع
(١٩,٥٢١)	(١٩,٥٢١)	-	تغيرات متراكمة في القيمة العادلة لاستثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
(٢١,٤٤٦)	(٢١,٤٤٦)	-	أرباح متحجزة
<hr/>			بيان الدخل الموحد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤
<hr/>			إيرادات الفوائد والإيرادات من الموجودات التمويلية والاستثمارية الإسلامية
-	(١٧,٢٢٧)	١٧,٢٢٧	صافي الإيرادات من أدوات الشق الأول لرأس المال
١٧,٢٢٧	١٧,٢٢٧	-	<u>إعادة التصنيف</u>

أعيد ترتيب بعض الأرقام المقارنة، عند الضرورة، لكي تتوافق مع طريقة عرض أرقام السنة الحالية. ترى الإدارة أن طريقة عرض الفترة الحالية توفر معلومات أكثر قيمة لقراء البيانات المالية الموحدة. تشمل هذه التصنيفات أساساً إعادة ترتيب استثمارات الشق الأول لرأس المال من الاستثمارات المدرجة بالتكلفة المطافأة إلى الاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، إضافة إلى إعادة ترتيب مبالغ الإيرادات من هذه الاستثمارات في بيان الدخل الموحد.